

soundcore AeroFit Pro User Guide (A3871)

APP

OVERVIEW

WEARING

CHARGING

POWERING ON & OFF

PAIRING

DUAL CONNECTIONS

BUTTON CONTROLS

LDAC

FIRMWARE UPDATE

RESET

SPECS

APP



Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

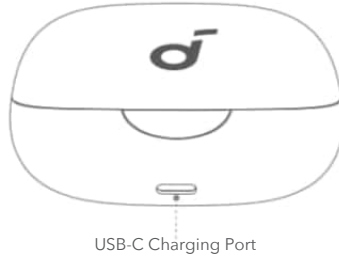
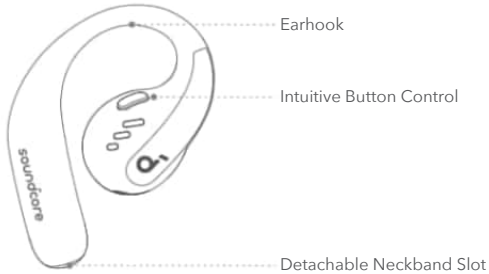


Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



Download the soundcore app to experience Spatial Audio, adjust EQ settings, update firmware, and explore more.
If your earbuds cannot connect with the soundcore app, re-install the app or update it to the latest version in your mobile app store.

OVERVIEW



WEARING

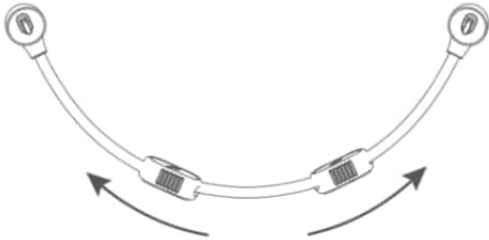
Without Detachable Neckband (Daily Use):



Pick up the earbuds from the charging case, then rotate the earhooks along the auricles of your ears to achieve proper positioning.

With Detachable Neckband (During Workout):

1. Adjust the detachable neckband to an appropriate length.



2. Snap the earbuds onto the detachable neckband. Make sure the orientation is correct by aligning the marks on the earbuds and detachable neckband.

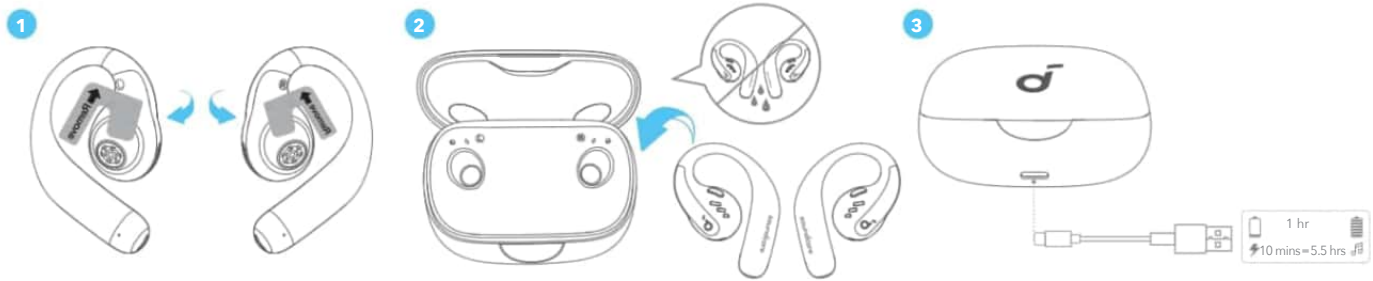


3. Put on the detachable neckband behind your neck, and position the earhooks on your ears.



CHARGING

Remember to tear off the insulation stickers on the earbuds before first use.



1. Place the earbuds in the charging case and close it.

- Fully dry off the earbuds and the USB-C charging port before charging.

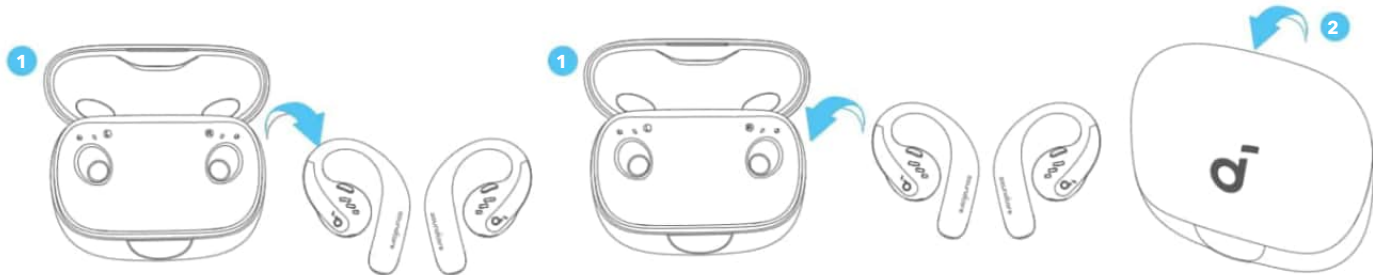
Low Battery Indication

Earbuds: You will hear a voice prompt of battery running low.

Charging case: The LED light strip glows in red.

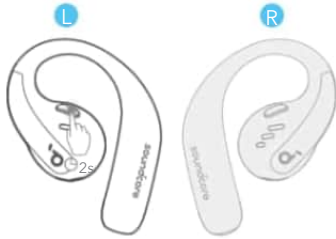
POWERING ON & OFF

With the Charging Case:



Press to open the charging case, the earbuds will automatically power on. To power off, return the earbuds to the charging case and close it.

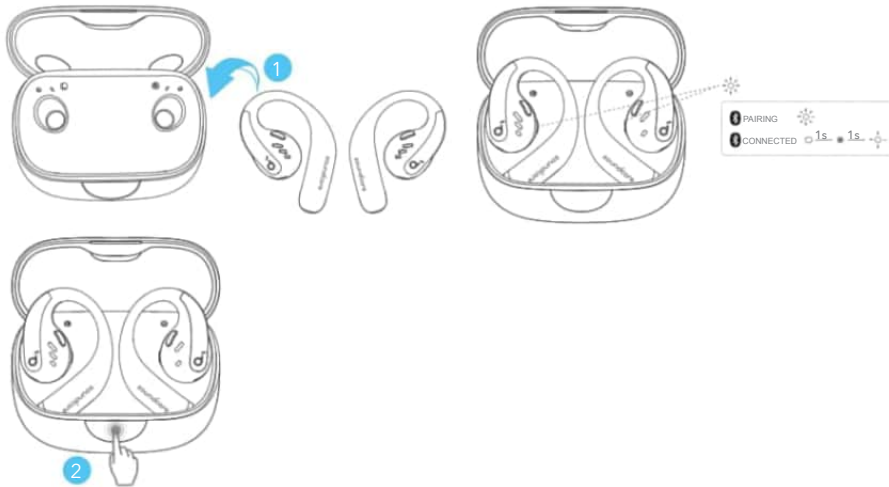
Without the Charging Case:



To power on a single earbud, press and hold the button of the corresponding earbud for 2 seconds.
To power off both earbuds, press and hold the button of the left or right earbud for 2 seconds.

The earbuds will automatically power off after 30 minutes if they are not connected.
The duration can be customized in the soundcore app.

PAIRING



After removing the insulation stickers on the earbuds, return earbuds to the charging case, then press the button to activate Bluetooth pairing. Also, you can pair by closing and reopening the case lid once the earbuds are back in the case. The earbuds will automatically enter Bluetooth pairing mode when connecting for the first time. Select **"soundcore AeroFit Pro"** on your device's Bluetooth list to connect.

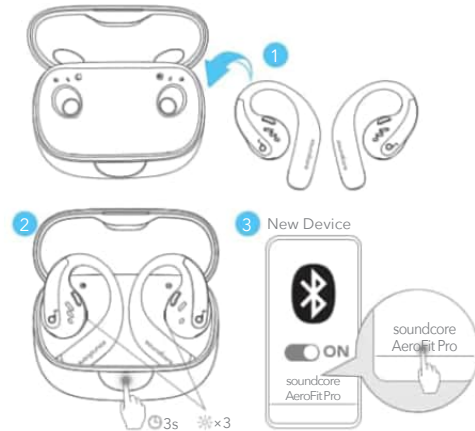
When pairing, the LED indicators inside the charging case will start flashing quickly. After the pairing is successful, the LED indicators inside the charging case will stay on for 1 second and go off. Then, they will start flashing slowly.

Once connected successfully, they'll automatically reconnect to your device every time you open the charging case, as long as you haven't deleted the pairing history from your device.

Manual Pairing



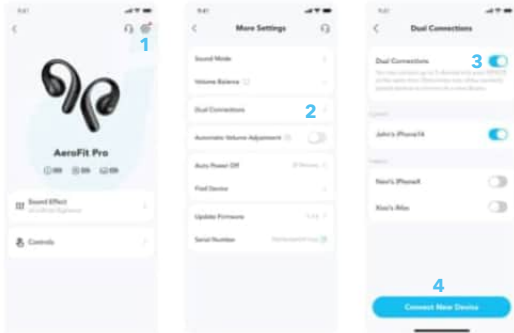
To connect to your device when the earbuds are turned off, press and hold the button on either earbud for 5 seconds to enter Bluetooth pairing mode.



If you want to connect the earbuds to a new device in subsequent use, please follow the steps below:

1. Place the earbuds back into the charging case;
2. Press down the button on the charging case and hold for 3 seconds until the LED indicators inside the case flash three times;
3. Select "**soundcore AeroFit Pro**" on your new device's Bluetooth list to connect.

DUAL CONNECTIONS



To connect the earbuds with two Bluetooth devices at the same time, open the soundcore app, go to settings and select **Dual Connections > Enable Dual Connections > Connect New Device**.

*This feature is turned off by default.

BUTTON CONTROLS



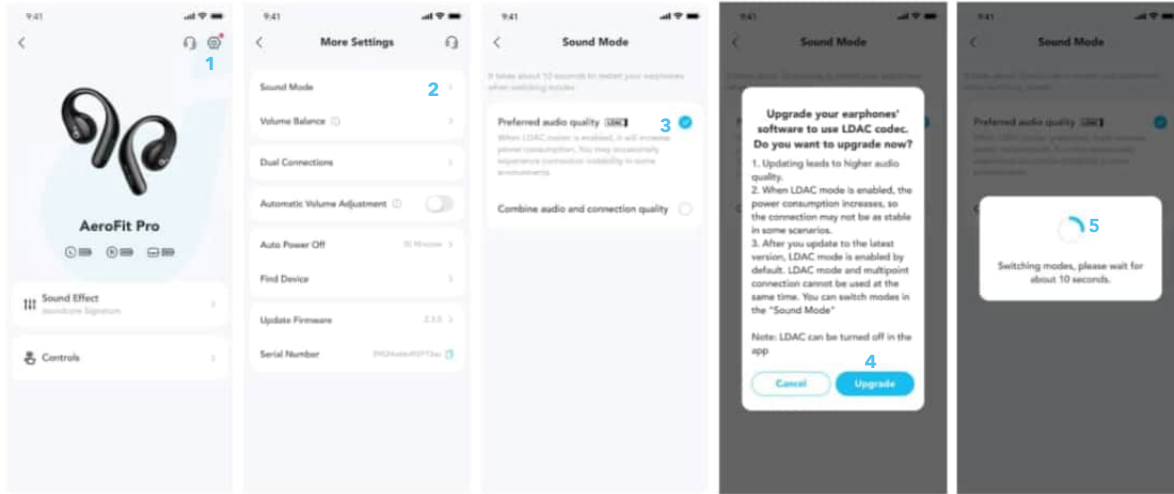
TWS



MONO



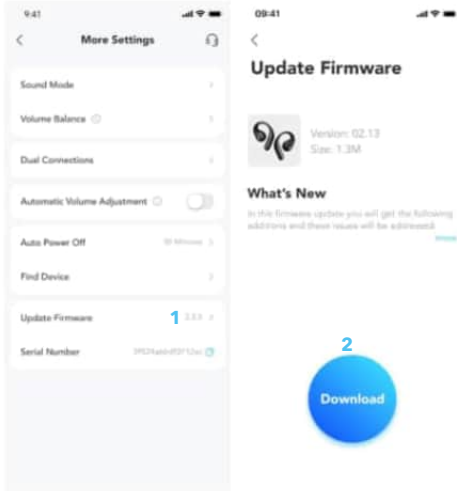
		TWS mode	Mono mode
🎵	Play / Pause	Press twice (R)	Press once
	Previous track	/	/
	Next track	Press twice (L)	Press twice
🔊	Volume up	Press once (R)	/
	Volume down	Press once (L)	/
☎️	Answer a call	Press once (L/R)	/
	Hang up	Press and hold for 1 second (L/R)	/
	Reject a call	Press and hold for 1 second (L/R)	/
	Power on	L: Press and hold for 2 seconds R: Press and hold for 2 seconds	Press and hold for 2 seconds (L/R)
	Power off	Press and hold for 2 seconds (L/R)	Press and hold for 2 seconds (L/R)



Enable LDAC in the soundcore app for higher-quality audio.

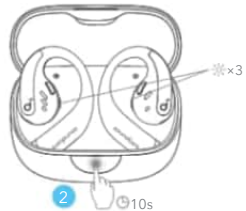
***Only available on devices powered by Android 8.0 or later.**

FIRMWARE UPDATE



You will be informed once a new firmware version is detected when you connect the earbuds to the app. Ensure the earbuds are placed in the charging case and the case remains open until the firmware update is complete. During the update, ensure the earbuds are being charged and avoid any usage.

RESET



Reset if the earbuds have issues pairing with each other or with other devices.

Delete the pairing history from your Bluetooth device first. Place the earbuds in the charging case and leave the case open. Press the charging case button all the way down and hold for 10 seconds until the LED indicators on the charging case flash three times.

SPECS

Specifications are subject to change without notice.

Input	5V $\overline{=}$ 1.2A
Output	5V $\overline{=}$ 0.5A (0.25A per port)
Battery capacity	105mAh \times 2 (earbuds); 750mAh (charging case)
Charging time	1 hour (earbuds); 2 hours (charging case)
Driver unit	16.2mm dynamic driver
Frequency response	20Hz - 20kHz
Impedance	13.5 Ω
Waterproof rating (earbuds)	IPX5
Bluetooth version	5.3
Bluetooth range	10m / 33ft
Maximum volume	89dB

A3871 SGS Certification Mark



Performance Tested

- ✓ Superelastic material
- ✓ Aerospace grade titanium alloy material



Uživatelská příručka ke sluchátkům soundcore AeroFit Pro (A3871)

APLIKACE

PŘEHLED

NOŠENÍ

NABÍJENÍ

ZAPÍNÁNÍ A VYPÍNÁNÍ

PÁROVÁNÍ

DUÁLNÍ PŘIPOJENÍ

OVLÁDACÍ TLAČÍTKA

LDAC

AKTUALIZACE FIRMWARU

RESETOVÁNÍ

SPECIFIKACE

APLIKACE



Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

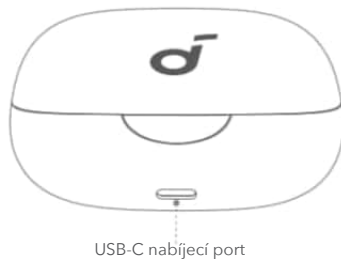
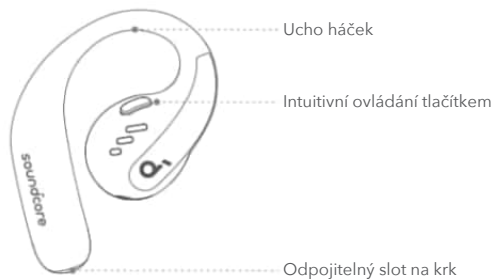


Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



Stáhněte si aplikaci soundcore a vyzkoušejte prostorový zvuk, upravujte nastavení ekvalizéru, aktualizujte firmware a další funkce. Pokud sluchátka k aplikaci soundcore nelze připojit, prostřednictvím obchodu s mobilními aplikacemi ji přeinstalujte nebo aktualizujte na nejnovější verzi.

PŘEHLED



NOŠENÍ

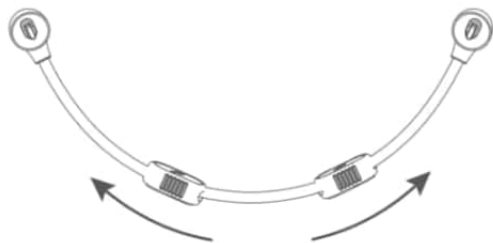
Bez odnímatelného řemínku na krk (každodenní použití):



Vyjměte sluchátka z nabíjecího pouzdra a otočte háčky podél ušních boltců, abyste dosáhli správné polohy.

S odnímatelným řemínkem na krk (během cvičení):

1. Nastavte si odnímatelný řemínek na krk na vhodnou délku.



2. Sluchátka nacvakněte na odnímatelný řemínek na krk. Zkontrolujte správnou orientaci zarovnáním značek na sluchátkách a odnímatelném řemínku na krk.

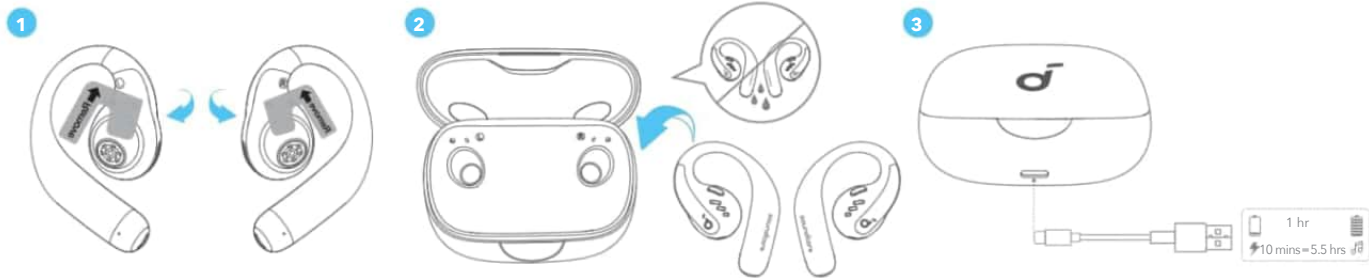


3. Nasadte si odnímatelný řemínek na krk a nasadte si háčky na uši.



NABÍJENÍ

Před prvním použitím nezapomeňte ze sluchátek sloupnout izolační nálepky.



1. Sluchátka vložte do nabíjecího pouzdra a zavřete ho.

- Před nabíjením sluchátka a nabíjecí port USB-C zcela vybijte.

Ukazatel nízkého stavu baterie

Sluchátka: Uslyšíte hlasové upozornění na vybíjející se baterii.

Nabíjecí pouzdro: LED světelný pásek svítí červeně.

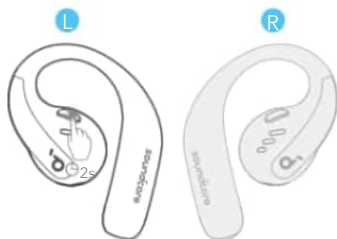
ZAPÍNÁNÍ A VYPÍNÁNÍ

S nabíjecím pouzdrém:



Stisknutím otevřete nabíjecí pouzdro, sluchátka se automaticky zapnou. Pro vypnutí vraťte sluchátka do nabíjecího pouzdra a zavřete jej.

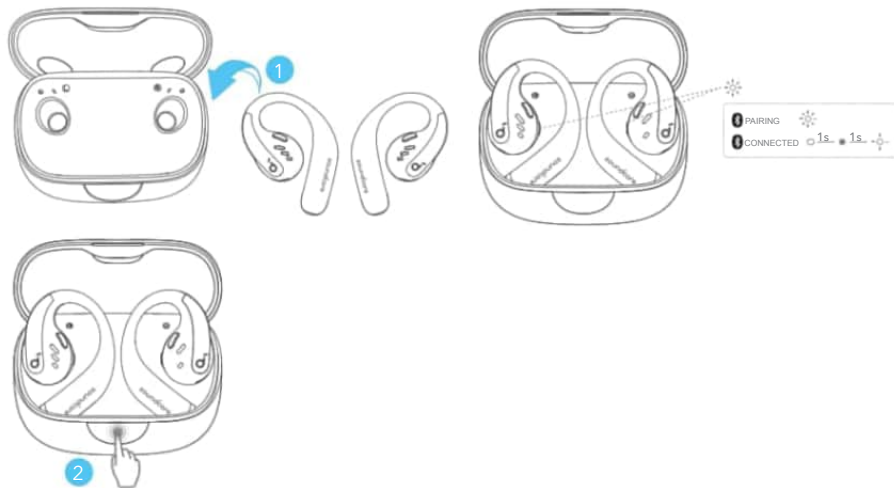
Bez nabíjecího pouzdra:



Pokud chcete zapnout jedno sluchátko, stiskněte a podržte tlačítko příslušného sluchátka po dobu 2 sekund.
Pro vypnutí obou sluchátek stiskněte a podržte tlačítko levého nebo pravého sluchátka po dobu 2 sekund.

**Sluchátka se automaticky vypnou po 30 minutách, pokud nejsou připojena.
Dobu trvání lze přizpůsobit v aplikaci soundcore.**

PÁROVÁNÍ



Po odstranění izolačních nálepek na sluchátkách vraťte sluchátka do nabíjecího pouzdra a stisknutím tlačítka aktivujte párování Bluetooth. Párování lze provést také zavřením a opětovným otevřením krytu pouzdra, jakmile jsou sluchátka zpět v pouzdře. Při prvním připojení se sluchátka automaticky přepnou do režimu párování Bluetooth. Pro připojení vyberte v seznamu Bluetooth na svém zařízení položku „**soundcore AeroFit Pro**“.

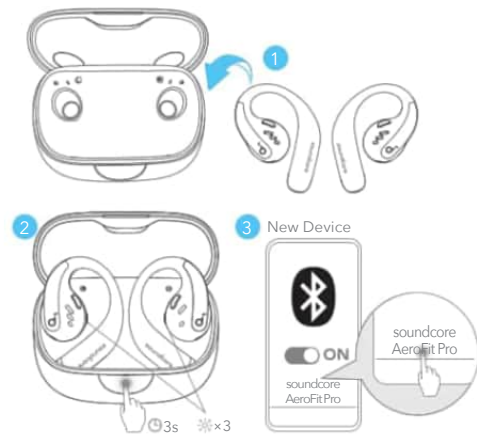
Při párování začnou LED indikátory uvnitř nabíjecího pouzdra blikat. Po úspěšném spárování se LED kontrolky uvnitř nabíjecího pouzdra rozsvítí na dobu 1 sekundy a poté zhasnou. Poté začnou pomalu blikat.

Po úspěšném připojení se automaticky znovu připojí k zařízení při každém otevření nabíjecího pouzdra, pokud jste ze zařízení neodstranili historii párování.

Ruční párování



Pro připojení k zařízení při vypnutých sluchátkách stiskněte a podržte tlačítko na obou sluchátkách po dobu 5 sekund, čímž přejdete do režimu párování Bluetooth.



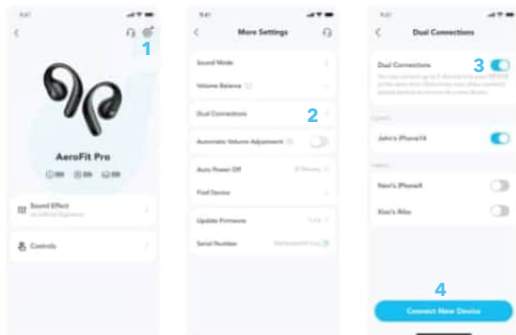
Pokud chcete sluchátka připojit k novému zařízení při následném použití, postupujte podle následujících kroků:

1.Vraťte sluchátka zpět do nabíjecího pouzdra.

2.Stiskněte tlačítko na nabíjecím pouzdře a podržte jej po dobu 3 sekund, dokud LED kontrolky uvnitř pouzdra třikrát nezablíkají.

3.Pro připojení vyberte v seznamu Bluetooth na novém zařízení položku „**soundcore AeroFit Pro**“.

DUÁLNÍ PŘIPOJENÍ



Pro připojení sluchátek ke dvěma Bluetooth zařízením současně otevřete aplikaci soundcore, přejděte do nastavení a vyberte možnost Duální připojení > Povolit duální připojení > Připojit nové zařízení.

* Tato funkce je ve výchozím nastavení vypnutá.

OVLÁDACÍ TLAČÍTKA



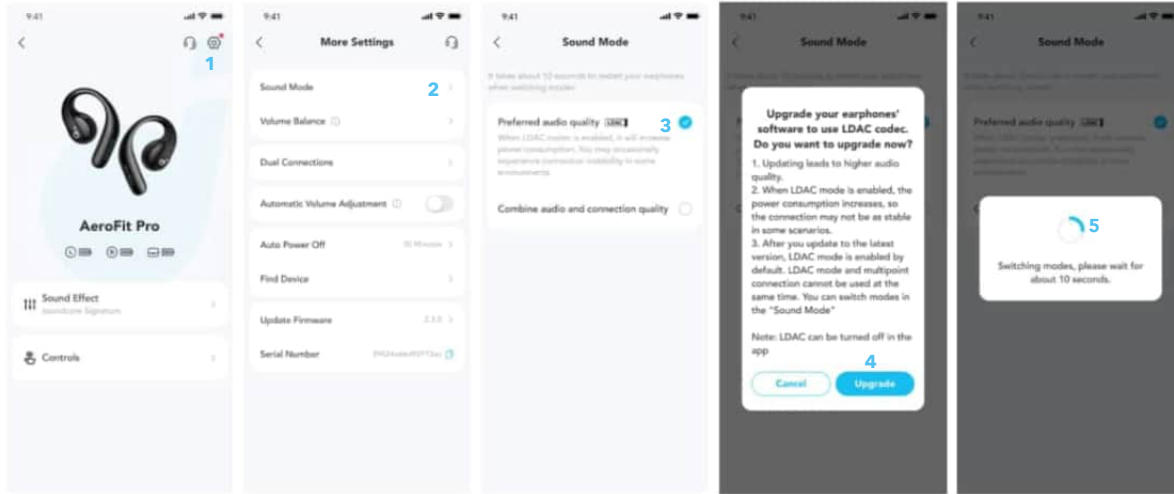
TWS



MONO



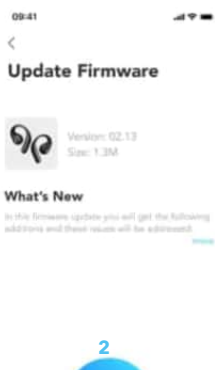
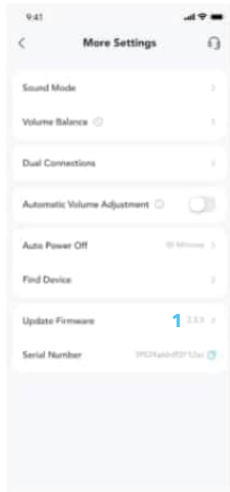
		Režim TWS	Monofonní režim
	Přehrát / pozastavit	Stiskněte dvakrát (P)	Stiskněte jednou
	Předchozí skladba	/	/
	Následující skladba	Stiskněte dvakrát (L)	Stiskněte dvakrát
	Zvýšení hlasitosti	Stiskněte jedenkrát (P)	/
	Snížení hlasitosti	Stiskněte jedenkrát (L)	/
	Přijmout hovor	Stiskněte jedenkrát (L nebo P)	/
	Zavěšení	Stiskněte a podržte po dobu 1 sekundy (L nebo P)	/
	Zamítnout hovor	Stiskněte a podržte po dobu 1 sekundy (L nebo P)	/
	Zapnout	L: Stiskněte a podržte po dobu 2 sekund P: Stiskněte a podržte po dobu 2 sekund	Stiskněte a podržte po dobu 2 sekund (L/P)
	Vypnout	Stiskněte a podržte po dobu 2 sekund (L/P)	Stiskněte a podržte po dobu 2 sekund (L/P)



Pro vyšší kvalitu zvuku povolte funkci LDAC v aplikaci Soundcore.

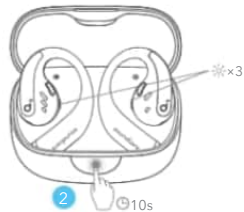
*** Pouze k dispozici na zařízeních s Androidem 8.0 nebo novějším.**

AKTUALIZACE FIRMWARU



Po připojení sluchátek k aplikaci budete informováni, jakmile bude detekována nová verze firmwaru. Ujistěte se, že sluchátka jsou umístěna v nabíjecím pouzdře a pouzdro zůstává otevřené, dokud není dokončena aktualizace firmwaru. Během aktualizace kontrolujte, jestli se sluchátka nabíjí, a nepoužívejte žádné funkce.

RESETOVÁNÍ



Resetování proveďte, pokud se nedaří spárování sluchátek nebo spárování s jinými zařízeními.

Nejprve na svém zařízení Bluetooth vymažte historii párování. Sluchátka vložte do nabíjecího pouzdra a pouzdro nechte otevřené. Stiskněte tlačítko nabíjecího pouzdra až na doraz a podržte jej po dobu 10 sekund, dokud LED kontrolky na nabíjecím pouzdře třikrát nezablikají.

SPECIFIKACE

Specifikace se mohou bez předchozího upozornění změnit.

Vstup	5 V \equiv 1.2A
Výstup	5 V \equiv 0,5 A (0,25 A na port)
Kapacita baterie	105 mAh \times 2 (sluchátka); 750 mAh (nabíjecí pouzdro)
Doba nabíjení	1 hodina (sluchátka); 2 hodiny (nabíjecí pouzdro)
Řídicí jednotka	16,2 mm dynamický ovladač
Frekvenční rozsah	20 Hz - 20 kHz
Impedance	13.5 Ω
Třída vodotěsnosti (sluchátek)	IPX5
Verze Bluetooth	5.3
Dosah připojení Bluetooth	10 m
Maximální hlasitost	89 dB

SGS certifikační ochranná známka A3871



soundcore AeroFit Pro brugervejledning (A3871)

APP

OVERBLIK

PLACERING I ØRET

OPLADNING

TÆND OG SLUK

PARRING

DOBBELT FORBINDELSE

KNAPFUNKTIONER

LDAC

FIRMWARE-OPDATERING

NULSTIL

SPECIFIKATIONER

APP



Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

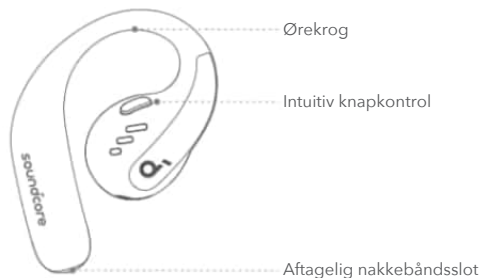


Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



Download soundcore-appen for at opleve rumlig lyd, justere EQ-indstillinger, opdatere firmware og udforske mere. Hvis dine øretelefoner ikke kan oprette forbindelse til soundcore-appen, skal du geninstallere appen eller opdatere den til den nyeste version i din mobilenheds appstore.

OVERBLIK



PLACERING I ØRET

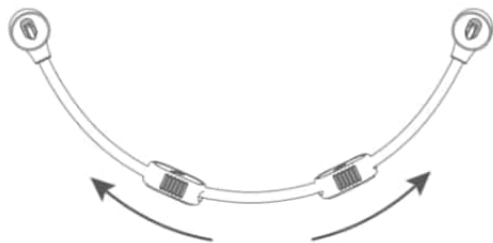
Uden aftageligt nakkeband (daglig brug):



Tag ørepropperne op fra opladningsetuiet, og drej derefter ørekrogene langs ørernes aurikler for at opnå korrekt placering.

Med aftagelig nakkerem (under træning):

1. Juster den aftagelige nakkerem til en passende længde.



2. Klik ørepropperne på det aftagelige nakkeband. Sørg for, at retningen er korrekt ved at justere mærkerne på ørepropperne og det aftagelige nakkeband.

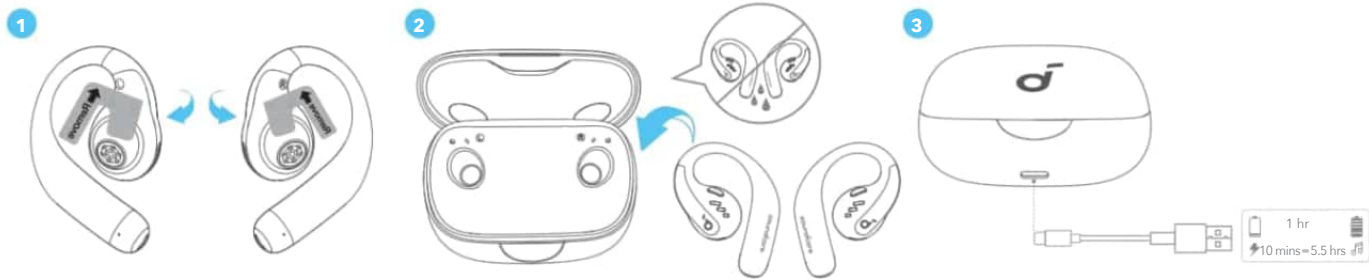


3. Tag det aftagelige nakkeband på bag nakken, og placer ørekrogene på ørerne.



OPLADNING

Husk at rive isoleringsklistermærkerne på ørepropperne af inden første brug.



1. Placer øretelefonerne i opladeretuiet, og luk det.

• Tør ørepropperne og USB-C-opladningsporten helt af inden opladning.

Indikation af lavt batteriniveau

Ørepropper: Du vil høre en stemmemeddelelse om, at batteriet er ved at løbe tør for strøm.

Opladningsetui: LED-lystrimlen lyser rødt.

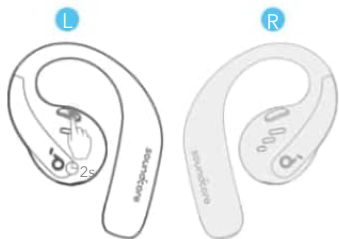
TÆND OG SLUK

Med opladningsetuiet:



Tryk for at åbne opladningsetuiet, ørepropperne tændes automatisk. For at slukke skal du sætte ørepropperne tilbage i opladningsetuiet og lukke det.

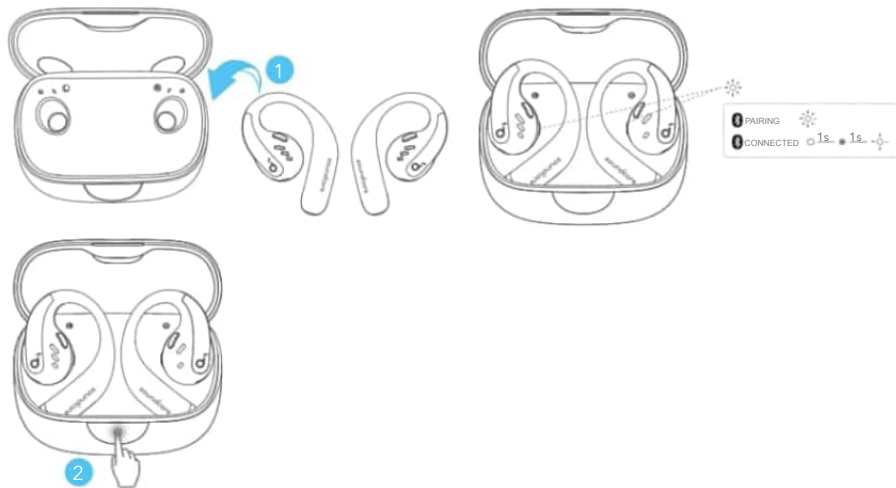
Uden opladningsetuiet:



For at tænde en enkelt øreprop skal du trykke på knappen på den tilsvarende øreprop og holde den nede i 2 sekunder.
For at slukke for begge ørepropper skal du trykke på knappen på venstre eller højre øreprop og holde den nede i 2 sekunder.

**Øretelefonerne vil automatisk slukke efter 30 minutter, hvis de ikke er tilsluttet.
Husk at rive isoleringsklistermærkerne på ørepropperne af inden første brug.**

PARRING

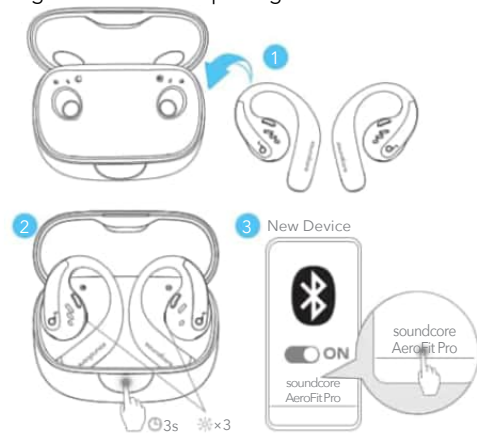


Når du har fjernet isoleringsklistermærkerne på ørepropperne, skal du sætte ørepropperne tilbage i opladningsetuiet og derefter trykke på knappen for at aktivere Bluetooth-parring. Du kan også parre ved at lukke og åbne låget igen på etuiet, når ørepropperne er tilbage i etuiet. Ørepropperne går automatisk i Bluetooth-parringstilstand, når de opretter forbindelse for første gang. Vælg **"soundcore AeroFit Pro"** på din enheds Bluetooth-liste for at oprette forbindelse. Når du parrer, vil LED-indikatorerne inde i opladningsetuiet begynde at blinke. Når parringen er vellykket, forbliver LED-indikatorerne inde i opladningsetuiet tændt i 1 sekund og slukker. Derefter begynder de at blinke langsomt. Når forbindelsen er oprettet, opretter de automatisk forbindelse til din enhed igen, hver gang du åbner opladningsetuiet, så længe du ikke har slettet parringshistorikken fra din enhed.

Manuel parring



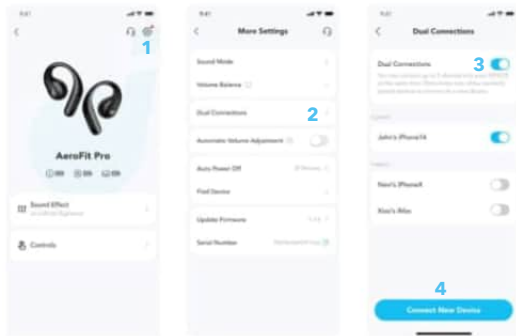
For at oprette forbindelse til din enhed, når ørepropperne er slukket, skal du trykke på knappen på en af ørepropperne og holde den nede i 5 sekunder for at gå ind i Bluetooth-parringstilstand.



Hvis du vil tilslutte ørepropperne til en ny enhed i efterfølgende brug, skal du følge nedenstående trin:

1. Sæt ørepropperne tilbage i opladningsetuiet;
2. Tryk på knappen på opladningsetuiet, og hold den nede i 3 sekunder, indtil LED-indikatorerne inde i etuiet blinker tre gange;
3. Vælg "**soundcore AeroFit Pro**" på din nye enheds Bluetooth-liste for at oprette forbindelse.

DOBBELT FORBINDELSE



For at forbinde ørepropperne med to Bluetooth-enheder på samme tid skal du åbne soundcore-appen, gå til indstillinger og vælge To forbindelser > Aktivér dobbelte forbindelser > Tilslut ny enhed.

*Denne funktion er som standard slået fra.

KNAPFUNKTIONER



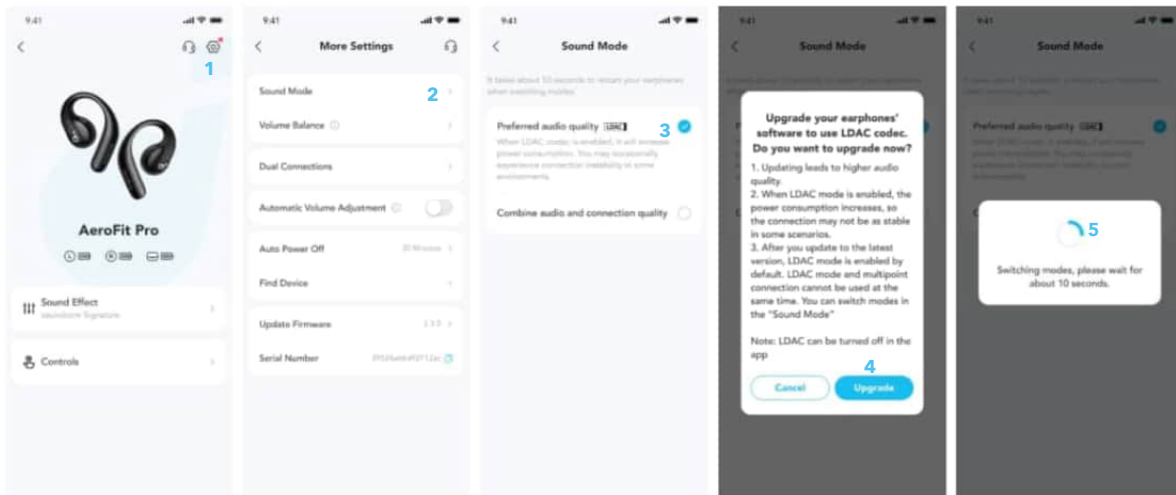
TWS



MONO



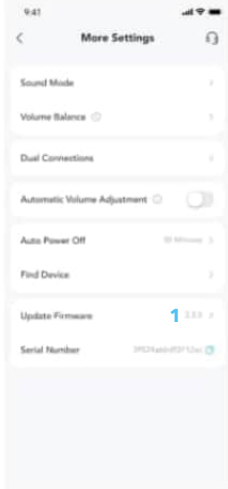
		TWS-tilstand	Monotilstand
	Afspil / pause	Tryk to gange (H)	Tryk én gang
	Forrige nummer	/	/
	Næste nummer	Tryk to gange (V)	Tryk to gange
	Lydstyrke op	Tryk én gang (H)	/
	Lydstyrke ned	Tryk én gang (V)	/
	Svare et opkald	Tryk én gang (V/H)	/
	Læg på	Tryk og hold i 1 sekund (V/H)	/
	Afvis et opkald	Tryk og hold i 1 sekund (V/H)	/
	Tænde	V: Tryk, og hold i 2 sekunder H: Tryk, og hold i 2 sekunder	Tryk og hold i 2 sekund (V/H)
	Slukke	Tryk og hold i 2 sekund (V/H)	Tryk og hold i 2 sekund (V/H)



Aktivér LDAC i Soundcore-appen for højere lyd kvalitet.

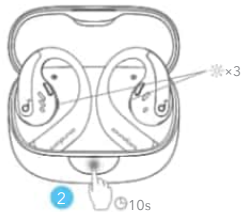
***Kun tilgængelig på enheder, der kører Android 8.0 eller nyere.**

FIRMWARE-OPDATERING



Du vil blive informeret, når en ny firmware-version opdages, når du tilslutter øretelefonerne til appen. Sørg for, at øretelefonerne er placeret i opladningsetuiet, og at etuiet forbliver åbent, indtil firmwareopdateringen er fuldført. Sørg for, at øretelefonerne oplades under opdateringen, og undgå at bruge dem.

NULSTIL



Nulstil, hvis øretelefonerne ikke kan parres med hinanden eller med andre enheder.

Slet først parringshistorikken fra din Bluetooth-enhed. Placer øretelefonerne i opladeetuiet, og lad etuiet forblive åbent. Tryk knappen på opladningsetuiet helt ned, og hold den nede i 10 sekunder, indtil LED-indikatorerne på opladningsetuiet blinker tre gange.

SPECIFIKATIONER



Specifikationerne kan ændres uden varsel.

Input	5V $\overline{=}$ 1.2A
Output	5V $\overline{=}$ 0.5A (0.25A pr. port)
Batterikapacitet	105mAh \times 2 (ørepropper); 750mAh (opladningsetui)
Opladningstid	1 time (ørepropper); 2 timer (opladningsetui)
Driverenhed	16,2 mm dynamisk driver
Frekvensgang	20 Hz - 20 kHz
Impedans	13.5 Ω
Vandtæthedsvurdering (øretelefoner)	IPX5
Bluetooth-version	5.3
Bluetooth-dækning	10 m/33 ft
Maksimal lydstyrke	89dB

A3871 SGS-certificeringsmærke



Performance Tested

-  Superelastic material
-  Aerospace grade titanium alloy material



soundcore AeroFit Pro Bedienungsanleitung (A3871)

APP

ÜBERSICHT

DAS TRAGEN

LADEN

EIN- UND AUSSCHALTEN

KOPPLUNG

DUAL-VERBINDUNGEN

BEDIENELEMENTE

LDAC

FIRMWARE-AKTUALISIERUNG

ZURÜCKSETZEN

TECHNISCHE DATEN

APP



Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.



Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



Laden Sie die soundcore App herunter, um Spatial Audio zu erleben, EQ-Einstellungen anzupassen, die Firmware zu aktualisieren und vieles mehr. Wenn Ihre Ohrhörer keine Verbindung mit der soundcore-App herstellen können, installieren Sie die App erneut oder aktualisieren Sie sie auf die neueste Version in Ihrem mobilen App-Store.

ÜBERSICHT



Ohrhaken

Intuitive Tastensteuerung

Abnehmbarer Nackenband-Slot



USB-C-Ladeanschluss

DAS TRAGEN

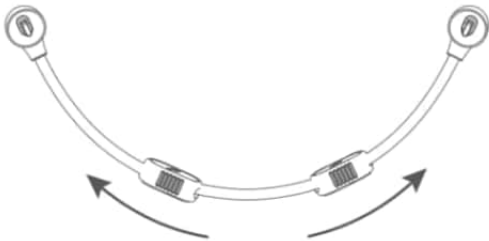
Ohne abnehmbares Nackenband (für die tägliche Nutzung):



Nehmen Sie die Kopfhörer aus der Ladehülle und drehen Sie dann die Ohrhaken entlang Ihrer Ohrmuscheln, um die richtige Positionierung zu erreichen.

Mit abnehmbarem Nackenband (während des Trainings):

1. Stellen Sie das abnehmbare Nackenband auf eine geeignete Länge ein.



2. Stecken Sie die Kopfhörer auf das abnehmbare Nackenband. Achten Sie auf die richtige Ausrichtung, indem Sie die Markierungen auf den Kopfhörern und dem abnehmbaren Nackenband aufeinander abstimmen.

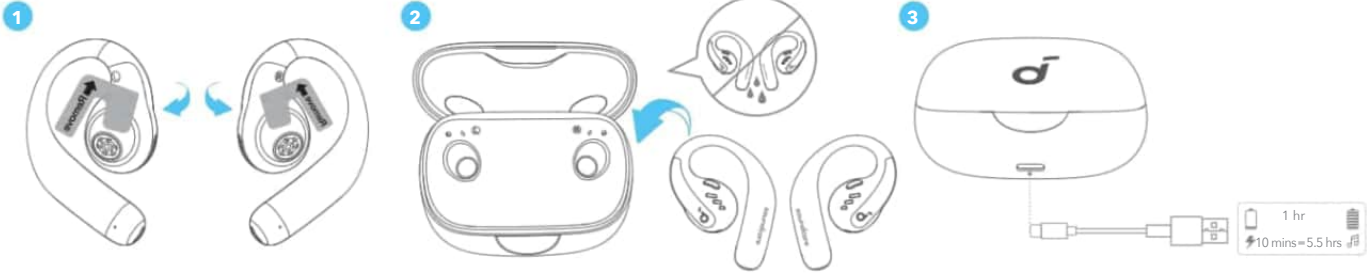


3. Legen Sie das abnehmbare Nackenband hinter Ihrem Hals an und positionieren Sie die Ohrhaken auf Ihren Ohren.



LADEN

Achten Sie darauf, dass Sie die Isolationsaufkleber auf den Kopfhörern vor der ersten Benutzung abziehen.



1. Platzieren Sie die Ohrhörer in der Ladeschale und schließen Sie diese.

- Trocknen Sie die Kopfhörer und den USB-C-Ladeanschluss vor dem Aufladen vollständig ab.

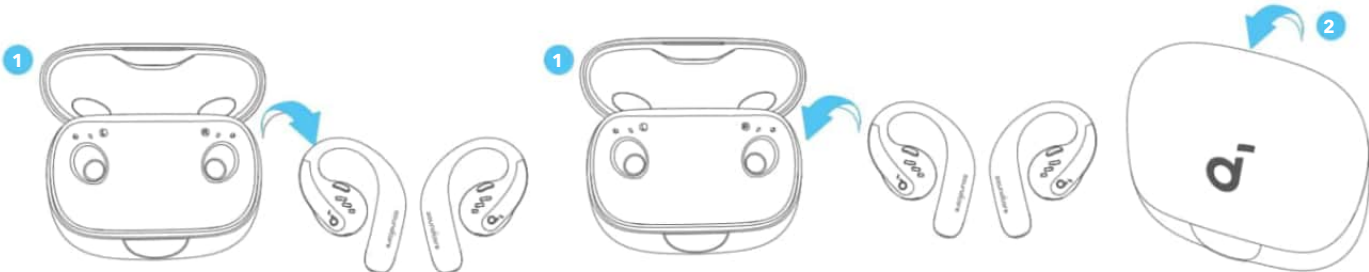
Anzeige bei niedrigem Batteriestand

Kopfhörer: Sie hören eine Sprachansage, dass der Akku bald entladen ist.

Ladehülle: Der LED-Lichtstreifen leuchtet rot.

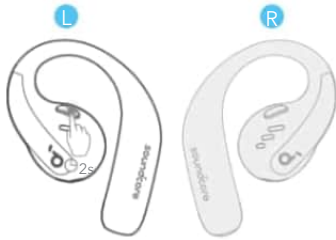
EIN- UND AUSSCHALTEN

Mit der Ladehülle:



Drücken Sie zum Öffnen der Ladehülle, die Kopfhörer schalten sich automatisch ein. Zum Ausschalten legen Sie die Kopfhörer wieder in die Ladehülle und schließen sie.

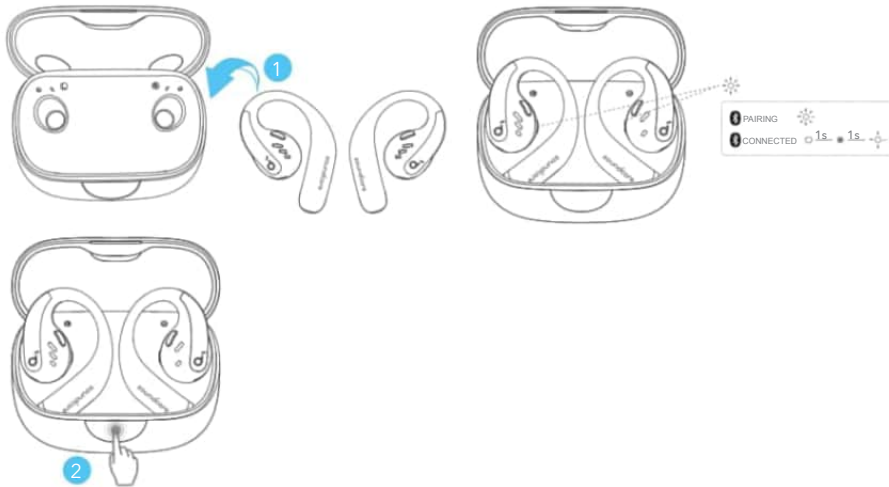
Ohne Ladehülle:



Um einen einzelnen Kopfhörer einzuschalten, halten Sie die Taste des entsprechenden Kopfhörers 2 Sekunden lang gedrückt.
Um beide Kopfhörer auszuschalten, halten Sie die Taste des linken oder rechten Kopfhörers 2 Sekunden lang gedrückt.

Die Ohrhörer schalten sich automatisch nach 30 Minuten aus, wenn sie nicht verbunden sind.
Die Dauer kann in der soundcore-App angepasst werden.

KOPPLUNG

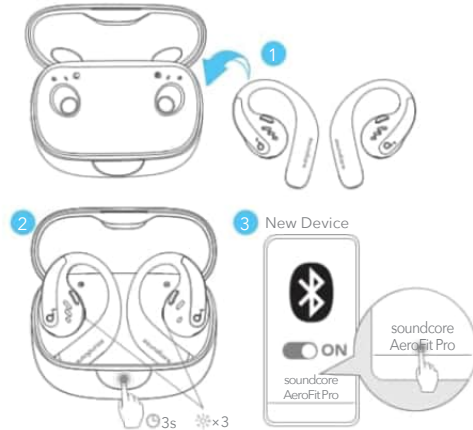


Nachdem Sie die Isolationsaufkleber auf den Kopfhörern entfernt haben, legen Sie die Kopfhörer wieder in die Ladehülle und drücken Sie dann die Taste, um die Bluetooth-Kopplung zu aktivieren. Außerdem können Sie die Kopplung durchführen, indem Sie den Gehäusedeckel schließen und wieder öffnen, sobald sich die Kopfhörer wieder in der Hülle befinden. Die Kopfhörer wechseln beim ersten Verbinden automatisch in den Bluetooth-Kopplungsmodus. Wählen Sie **„soundcore AeroFit Pro“** in der Bluetooth-Liste Ihres Geräts, um die Verbindung herzustellen. Beim Kopplern beginnen die LED-Anzeigen im Ladegehäuse zu blinken. Nach erfolgreicher Kopplung leuchten die LED-Anzeigen im Inneren des Ladekoffers 1 Sekunde lang und erlöschen dann. Danach beginnen sie langsam zu blinken. Nach einer erfolgreichen Verbindung werden sie jedes Mal, wenn Sie die Ladehülle öffnen, automatisch wieder mit Ihrem Gerät verbunden, solange Sie den Kopplungsverlauf nicht von Ihrem Gerät gelöscht haben.

Manuelles Koppeln



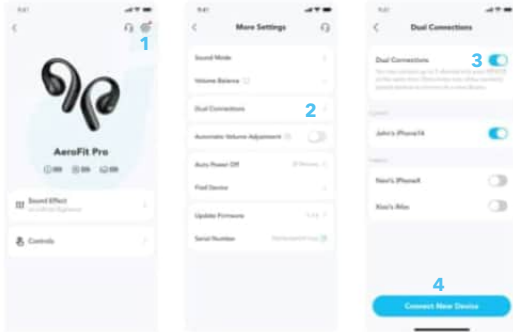
Um eine Verbindung zu Ihrem Gerät herzustellen, wenn die Kopfhörer ausgeschaltet sind, halten Sie die Taste an einem der Kopfhörer 5 Sekunden lang gedrückt, um den Bluetooth-Kopplungsmodus zu aktivieren.



Wenn Sie die Kopfhörer später an ein neues Gerät anschließen möchten, gehen Sie bitte wie folgt vor:

1. Legen Sie die Kopfhörer zurück in die Ladehülle;
2. Drücken Sie die Taste auf der Ladehülle und halten Sie sie 3 Sekunden lang gedrückt, bis die LED-Anzeigen im Inneren der Hülle dreimal blinken;
3. Wählen Sie „**soundcore AeroFit Pro**“ in der Bluetooth-Liste Ihres neuen Geräts, um eine Verbindung herzustellen.

DUAL-VERBINDUNGEN



Um die Kopfhörer mit zwei Bluetooth-Geräten gleichzeitig zu verbinden, öffnen Sie die soundcore App, gehen Sie in den Einstellungen und wählen Sie Duale Verbindungen > Duale Verbindungen aktivieren > Neues Gerät verbinden.

*Diese Funktion ist standardmäßig ausgeschaltet.

BEDIENELEMENTE



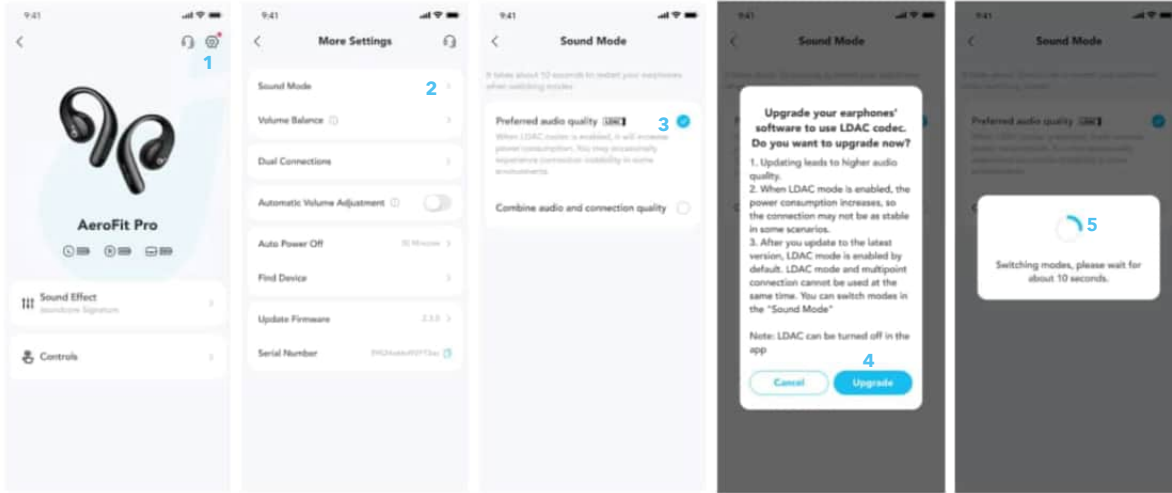
TWS



MONO



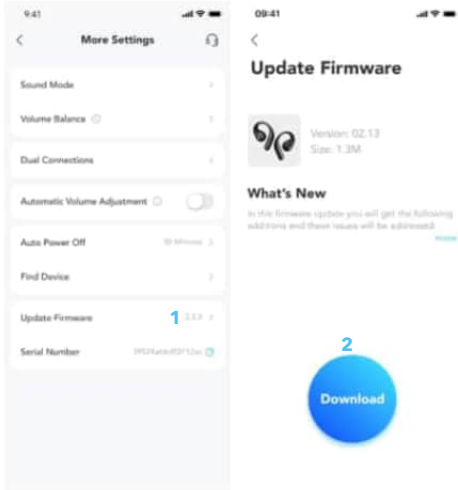
		TWS-Modus	Mono-Modus
	Wiedergabe/Pause	Zweimal drücken (R)	Einmal drücken
	Vorheriger Titel	/	/
	Nächster Titel	Zweimal drücken (L)	Zweimal drücken
	Lauter	Einmal drücken (R)	/
	Leiser	Einmal drücken (L)	/
	Einen Anruf annehmen	Einmal drücken (L/R)	/
	Auflegen	1 Sekunde gedrückt halten (L/R)	/
	Anruf ablehnen	1 Sekunde gedrückt halten (L/R)	/
	Eingeschaltet	L: Drücken und halten Sie 2 Sekunden lang R: Drücken und halten Sie 2 Sekunden lang	Für 2 Sekunden gedrückt halten (L/R)
	Ausgeschaltet	Für 2 Sekunden gedrückt halten (L/R)	Für 2 Sekunden gedrückt halten (L/R)



Aktivieren Sie LDAC in der Soundcore-App für eine höhere Audioqualität.

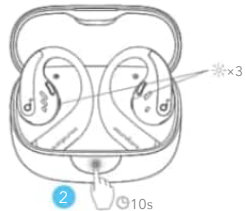
***Nur auf Geräten mit Android 8.0 oder höher verfügbar.**

FIRMWARE-AKTUALISIERUNG



Sie werden informiert, sobald eine neue Firmware-Version erkannt wird, wenn Sie die Ohrhörer mit der App verbinden. Stellen Sie sicher, dass die Ohrhörer in der Ladehülle platziert sind und die Hülle geöffnet bleibt, bis das Firmware-Update abgeschlossen ist. Stellen Sie sicher, dass die Ohrhörer während der Aktualisierung aufgeladen werden, und vermeiden Sie jegliche Nutzung.

ZURÜCKSETZEN



Setzen Sie die Ohrhörer zurück, wenn sie nicht miteinander oder mit anderen Geräten gekoppelt werden können.
Löschen Sie zuerst den Kopplungsverlauf von Ihrem Bluetooth-Gerät. Legen Sie die Ohrhörer in die Ladehülle und lassen Sie diese geöffnet. Drücken Sie die Taste der Ladehülle komplett nach unten und halten Sie sie 10 Sekunden lang gedrückt, bis die LED-Anzeigen an der Ladehülle dreimal blinken.

TECHNISCHE DATEN

Änderungen der technischen Daten sind ohne Vorankündigung vorbehalten.

Leistungsaufnahme	5V \equiv 1.2A
Ausgang	5V \equiv 0,5A (0,25A pro Anschluss)
Akkukapazität	105mAh \times 2 (Kopfhörer); 750mAh (Ladehülle)
Ladedauer	1 Stunde (Kopfhörer); 2 Stunden (Ladehülle)
Treibereinheit	16,2mm dynamischer Treiber
Frequenzgang	20Hz - 20kHz
Impedanz	13.5 Ω
Wasserschutzklasse (Ohrhörer)	IPX5
Bluetooth-Version	5.3
Bluetooth-Reichweite	10m
Maximales Volumen	89dB

A3871 SGS-Zertifizierungskennzeichen



Performance Tested

- ✓ Superelastic material
- ✓ Aerospace grade titanium alloy material



Οδηγός χρήσης soundcore AeroFit Pro (A3871)

ΕΦΑΡΜΟΓΗ

ΕΠΙΣΚΟΠΗΣΗ

ΧΡΗΣΗ

ΦΟΡΤΙΣΗ

ΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗ ΚΑΙ ΑΠΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗ

ΖΕΥΞΗ

ΔΙΠΛΕΣ ΣΥΝΔΕΣΕΙΣ

ΚΟΥΜΠΙΑ ΡΥΘΜΙΣΗΣ

LDAC

ΕΝΗΜΕΡΩΣΗ ΥΛΙΚΟΛΟΓΙΣΜΙΚΟΥ

ΕΠΑΝΑΦΟΡΑ

ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ

ΕΦΑΡΜΟΓΗ



Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.



Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



Κατεβάστε την εφαρμογή soundcore για να ζήσετε την εμπειρία του χωρικού ήχου, να προσαρμόσετε τις ρυθμίσεις ισοσταθμιστή, να ενημερώσετε το υλικολογισμικό και να εξερευνήσετε περισσότερο.
Εάν τα ακουστικά σας δεν μπορούν να συνδεθούν με την εφαρμογή soundcore, επανεγκαταστήστε την εφαρμογή ή ενημερώστε την στην πιο πρόσφατη έκδοση στο κατάστημα εφαρμογών του κινητού τηλεφώνου σας.

ΕΠΙΣΚΟΠΗΣΗ



ΧΡΗΣΗ

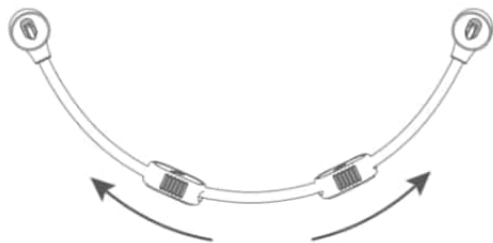
Χωρίς αποσπώμενο στήριγμα λαιμού (για καθημερινή χρήση):



Σηκώστε τα ακουστικά από τη θήκη φόρτισης και, στη συνέχεια, περιστρέψτε τα γαντζάκια πάνω στα αυτιά σας για να επιτύχετε σωστή τοποθέτηση.

Με αποσπώμενο στήριγμα λαιμού (ότνα κάνετε γυμναστική):

1. Ρυθμίστε το αποσπώμενο λουράκι λαιμού στο κατάλληλο μήκος.



2. Κουμπώστε τα ακουστικά στο αποσπώμενο λουράκι λαιμού. Βεβαιωθείτε ότι ο προσανατολισμός είναι σωστός ευθυγραμμίζοντας τα σημάδια στα ακουστικά και το αποσπώμενο στήριγμα λαιμού.

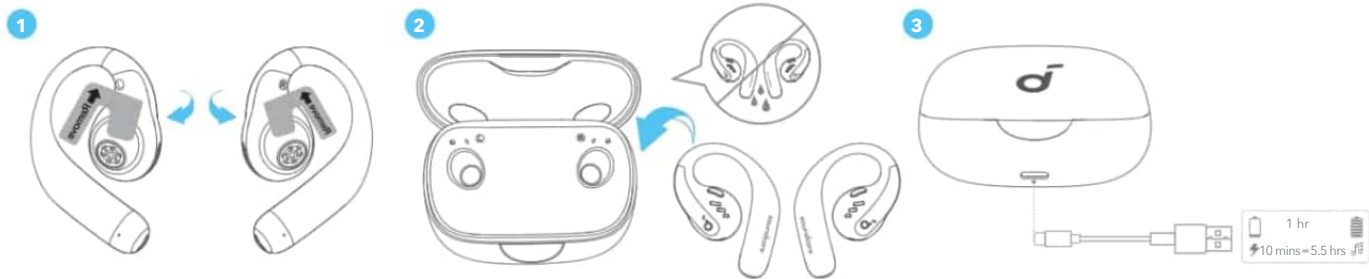


3. Φορέστε το αποσπώμενο στήριγμα λαιμού πίσω από το λαιμό σας και τοποθετήστε τα γαντζάκια πάνω στα αυτιά σας.



ΦΟΡΤΙΣΗ

Θυμηθείτε να αφαιρέσετε τα αυτοκόλλητα μόνωσης στα ακουστικά πριν από την πρώτη χρήση.



1. Τοποθετήστε τα ακουστικά μέσα στη θήκη φόρτισης και κλείστε την.
- Στεγνώστε πλήρως τα ακουστικά και τη θύρα φόρτισης USB-C πριν από τη φόρτιση.

Ένδειξη χαμηλής στάθμης μπαταρίας

Ακουστικά: Θα ακούσετε ένα φωνητικό μήνυμα για τη χαμηλή στάθμη της μπαταρίας.

Θήκη φόρτισης: Η φωτεινή λωρίδα LED ανάβει με κόκκινο χρώμα.

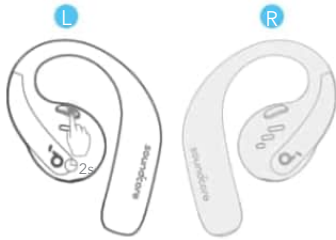
ΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗ ΚΑΙ ΑΠΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗ

Με τη θήκη φόρτισης:



Πιέστε για να ανοίξετε τη θήκη φόρτισης, τα ακουστικά θα ενεργοποιηθούν αυτόματα. Για να απενεργοποιήσετε, επιστρέψτε τα ακουστικά στη θήκη φόρτισης και κλείστε την.

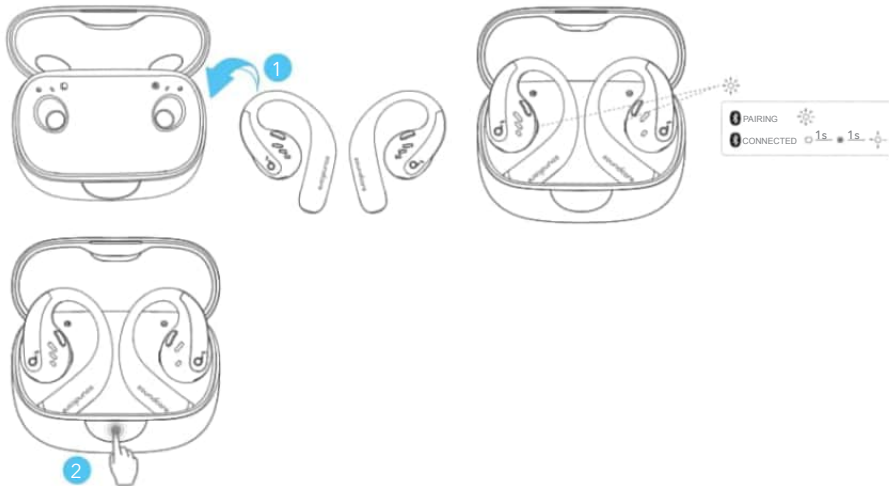
Χωρίς τη θήκη φόρτισης:



Για να ενεργοποιήσετε ένα μόνο ακουστικό, πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί του αντίστοιχου ακουστικού για 2 δευτερόλεπτα.
Για να απενεργοποιήσετε και τα δύο ακουστικά, πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί του αριστερού ή του δεξιού ακουστικού για 2 δευτερόλεπτα.

Τα ακουστικά θα απενεργοποιηθούν αυτόματα μετά από 30 λεπτά αν δεν είναι συνδεδεμένα.
Η διάρκεια μπορεί να προσαρμοστεί στην εφαρμογή soundcore.

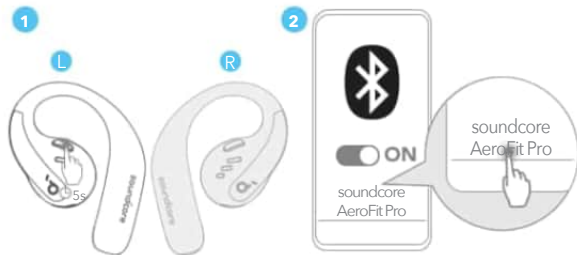
ΖΕΥΞΗ



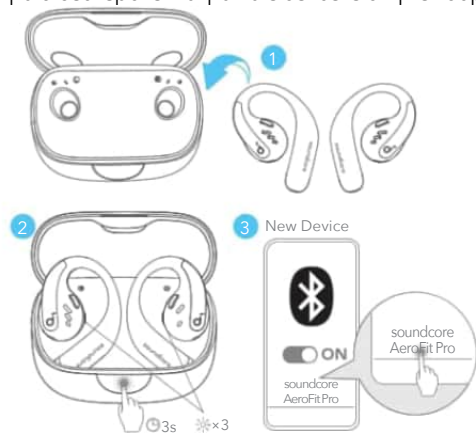
Αφού αφαιρέσετε τα αυτοκόλλητα μόνωσης στα ακουστικά, τοποθετήστε ξανά τα ακουστικά στη θήκη φόρτισης και, στη συνέχεια, πατήστε το κουμπί για να ενεργοποιήσετε τη ζεύξη Bluetooth. Επίσης, μπορείτε να κάνετε ζεύξη κλείνοντας και ανοίγοντας ξανά το καπάκι της θήκης, μόλις τα ακουστικά τοποθετηθούν στη θήκη. Τα ακουστικά θα εισέλθουν αυτόματα σε λειτουργία ζεύξης Bluetooth όταν συνδεθούν για πρώτη φορά. Επιλέξτε **"soundcore AeroFit Pro"** στη λίστα Bluetooth της συσκευής σας για να συνδεθείτε.

Κατά τη διάρκεια της σύζευξης, οι ενδείξεις LED μέσα στη θήκη φόρτισης θα αρχίσουν να αναβοσβήνουν. Μετά την επιτυχή ζεύξη, οι ενδείξεις LED στο εσωτερικό της θήκης φόρτισης θα παραμείνουν αναμμένες για 1 δευτερόλεπτο και θα σβήσουν. Στη συνέχεια, θα αρχίσουν να αναβοσβήνουν αργά. Μετά την επιτυχή σύνδεση, θα συνδεόνται αυτόματα ξανά με τη συσκευή σας κάθε φορά που ανοίγετε τη θήκη φόρτισης, εφόσον δεν έχετε διαγράψει το ιστορικό ζεύξης από τη συσκευή σας.

Χειροκίνητη σύζευξη



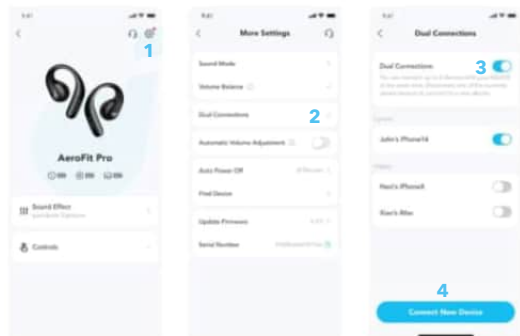
Για να συνδεθείτε με τη συσκευή σας όταν τα ακουστικά είναι απενεργοποιημένα, πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί σε οποιοδήποτε ακουστικό για 5 δευτερόλεπτα για να εισέλθετε στη λειτουργία ζεύξης Bluetooth.



Αν θέλετε να συνδέσετε τα ακουστικά σε μια νέα συσκευή κατά την επόμενη χρήση, ακολουθήστε τα παρακάτω βήματα:

1. Τοποθετήστε τα ακουστικά πίσω στη θήκη φόρτισης,
2. Πιέστε προς τα κάτω το κουμπί στη θήκη φόρτισης και κρατήστε το πατημένο για 3 δευτερόλεπτα μέχρι οι ενδείξεις LED στο εσωτερικό της θήκης να αναβοσβήσουν τρεις φορές,
3. Επιλέξτε **"soundcore AeroFit Pro"** στη λίστα Bluetooth της νέας σας συσκευής για να συνδεθείτε.

ΔΙΠΛΕΣ ΣΥΝΔΕΣΕΙΣ



Για να συνδέσετε τα ακουστικά με δύο συσκευές Bluetooth ταυτόχρονα, ανοίξτε την εφαρμογή soundcore, μεταβείτε στις ρυθμίσεις και επιλέξτε **Διπλή σύνδεση > Ενεργοποίηση διπλής σύνδεσης > Σύνδεση νέας συσκευής**

*Αυτή η λειτουργία είναι απενεργοποιημένη από προεπιλογή.

ΚΟΥΜΠΙΑ ΡΥΘΜΙΣΗΣ



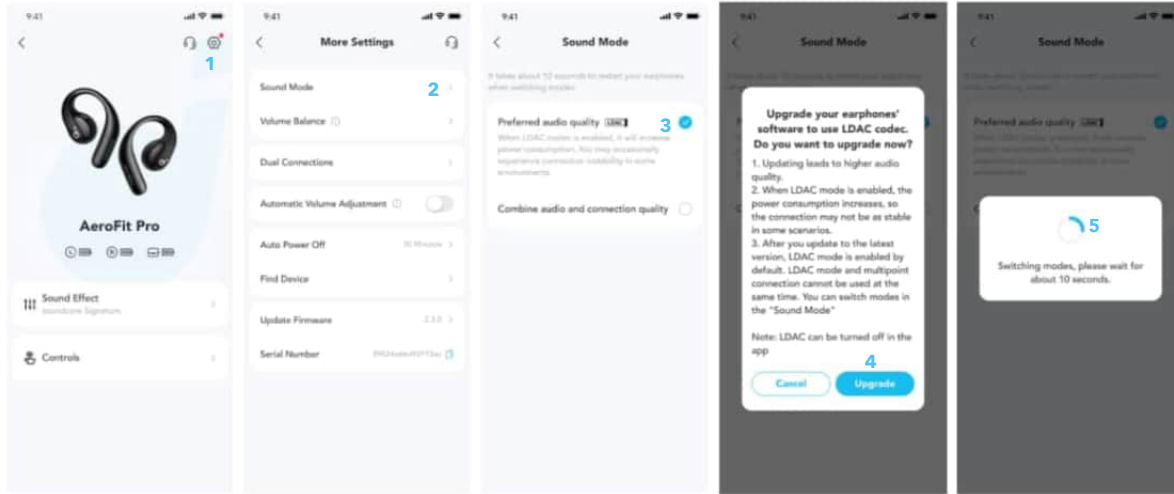
TWS



MONO



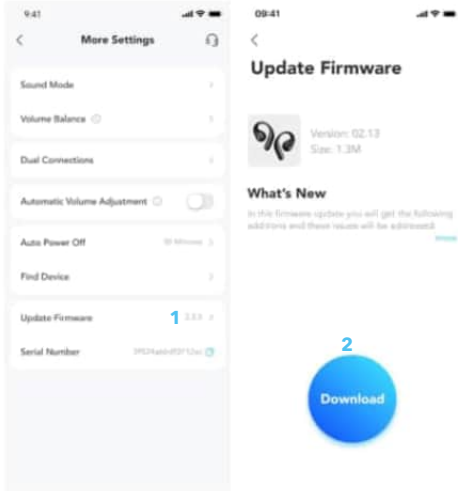
		Λειτουργία TWS	Λειτουργία μονοφωνικού ήχου
	Αναπαραγωγή/Παύση	Πιέστε δύο φορές το (R).	Πιέστε το κουμπί μία φορά.
	Προηγούμενο κομμάτι	/	/
	Επόμενο κομμάτι	Πιέστε δύο φορές το (L).	Πιέστε το κουμπί δύο φορές.
	Αύξηση της έντασης ήχου	Πιέστε το (R) μία φορά	/
	Μείωση της έντασης ήχου	Πιέστε το (L) μία φορά	/
	Απάντηση σε κλήση	Πιέστε μία φορά το κουμπί στο αριστερό (L)/στο δεξι ακουστικό (R).	/
	Τερματισμός κλήσης	Πιέστε παρατεταμένα το κουμπί επί 1 δευτερόλεπτα στο αριστερό (L)/στο δεξι ακουστικό (R).	/
	Απόρριψη κλήσης	Πιέστε παρατεταμένα το κουμπί επί 1 δευτερόλεπτα στο αριστερό (L)/στο δεξι ακουστικό (R).	/
	Ενεργοποίηση	A: Πατήστε για 2 δευτερόλεπτα Δ: Πατήστε για 2 δευτερόλεπτα	Πιέστε παρατεταμένα το κουμπί επί 2 δευτερόλεπτα (στο αριστερό (L)/δεξι ακουστικό (R)).
	Απενεργοποίηση	Πιέστε παρατεταμένα το κουμπί επί 2 δευτερόλεπτα (στο αριστερό (L)/δεξι ακουστικό (R)).	Πιέστε παρατεταμένα το κουμπί επί 2 δευτερόλεπτα (στο αριστερό (L)/δεξι ακουστικό (R)).



Ενεργοποιήστε το LDAC στην εφαρμογή Soundcore για υψηλότερη ποιότητα ήχου.

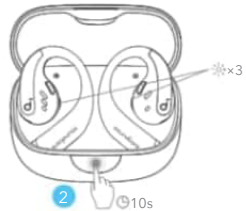
***Διαθέσιμο μόνο σε συσκευές με Android 8.0 ή νεότερη έκδοση.**

ΕΝΗΜΕΡΩΣΗ ΥΛΙΚΟΛΟΓΙΣΜΙΚΟΥ:



Θα ενημερωθείτε μόλις ανιχνευθεί μια νέα έκδοση firmware όταν συνδέσετε τα ακουστικά στην εφαρμογή. Βεβαιωθείτε ότι τα ακουστικά είναι τοποθετημένα στη θήκη φόρτισης και η θήκη παραμένει ανοιχτή μέχρι ολοκληρωθεί η ενημέρωση του υλικολογισμικού. Στη διάρκεια της ανανέωσης, βεβαιωθείτε ότι τα ακουστικά φορτίζονται και αποφύγετε τυχόν χρήση.

ΕΠΑΝΑΦΟΡΑ



Πραγματοποιήστε επαναφορά, εάν δεν επιτυγχάνεται σύζευξη των ακουστικών σωστά μεταξύ τους ή με άλλες συσκευές. Διαγράψτε πρώτα το ιστορικό συζεύξεων από τη συσκευή Bluetooth. Τοποθετήστε τα ακουστικά μέσα στη θήκη φόρτισης και αφήστε την ανοιχτή. Πιέστε το κουμπί της θήκης φόρτισης μέχρι τέρμα και κρατήστε το πατημένο για 10 δευτερόλεπτα μέχρι οι ενδείξεις LED στη θήκη φόρτισης να αναβοσβήσουν τρεις φορές.

ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ



Οι προδιαγραφές ενδέχεται να αλλάξουν χωρίς σχετική ειδοποίηση.

Είσοδος	5V $\overline{=}$ 1.2A
Έξοδος	5V $\overline{=}$ 0,5A (0,25A ανά θύρα)
Χωρητικότητα μπαταρίας	105mAh × 2 (ακουστικά), 750mAh (θήκη φόρτισης)
Διάρκεια φόρτισης	1 ώρα (ακουστικά), 2 ώρες (θήκη φόρτισης)
Μονάδα οδηγού	Δυναμικός οδηγός 16,2 mm
Απόκριση συχνότητας	20 Hz-20 kHz
Εμπέδηση	13.5Ω
Βαθμός προστασίας από το νερό (ακουστικά)	IPX5
Έκδοση Bluetooth	5.3
Εμβέλεια Bluetooth	10 μέτρα/33 πόδια
Μέγιστη ένταση ήχου	89dB

Σήμα πιστοποίησης A3871 SGS



Performance Tested

-  Superelastic material
-  Aerospace grade titanium alloy material



Guía del usuario de soundcore AeroFit (A3871)

Aplicación

DESCRIPCIÓN GENERAL

MODO DE USO

CARGA

ENCENDER Y APAGAR

ENLACE

CONEXIONES DUALES

CONTROLES DE BOTÓN

LDAC

ACTUALIZACIÓN DE FIRMWARE

REINICIO

ESPECIFICACIONES

Aplicación



Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

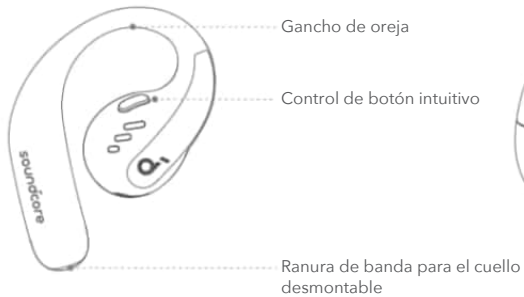


Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



Descargue la aplicación de soundcore para experimentar el audio espacial (Spatial Audio), regular los ajustes del ecualizador, actualizar el firmware y explorar mucho más.
Si los auriculares no pueden conectarse a través de la aplicación soundcore, vuelva a instalarla o actualícela a la última versión en la tienda de aplicaciones móviles que use.

DESCRIPCIÓN GENERAL



MODO DE USO

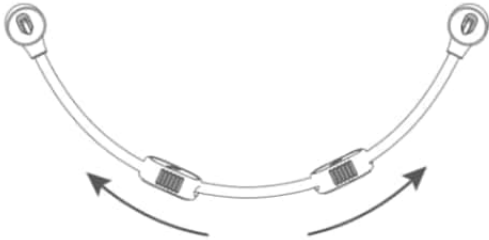
Sin la banda para el cuello desmontable (uso diario):



Coja los auriculares del estuche de carga y gire los ganchos de oreja en las aurículas de los oídos para lograr la posición adecuada.

Con la banda para el cuello desmontable (durante el ejercicio):

1. Ajuste la banda para el cuello desmontable hasta obtener una longitud adecuada.



2. Encaje los auriculares en la banda para el cuello desmontable. Asegúrese de que la orientación sea correcta. Para ello, alinee las marcas de los auriculares con las de la banda para el cuello desmontable.

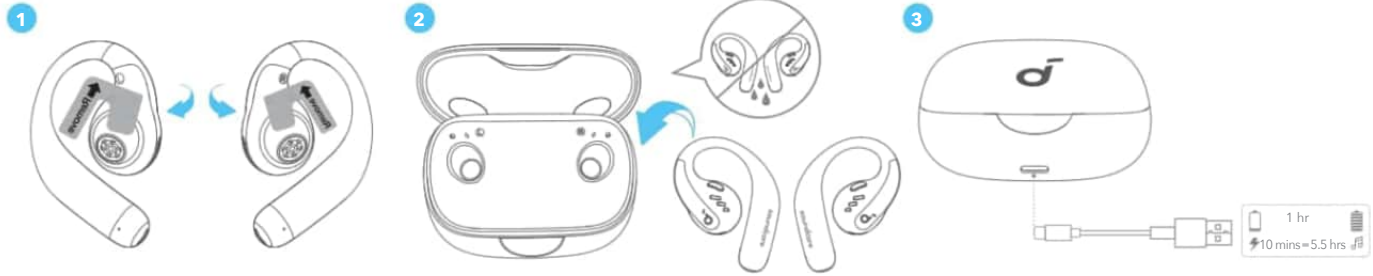


3. Colóquese la banda para el cuello desmontable por detrás del cuello y colóquese los auriculares en los oídos.



CARGA

Recuerde romper los stickers de aislamiento de los auriculares antes del primer uso.



1. Coloque los auriculares en el estuche de carga y ciérrelo.

- Seque por completos los auriculares y el puerto de carga USB-C antes de cargarlos.

Indicador de batería baja

Auriculares: Oirá un aviso de voz cuando la batería esté baja.

Estuche de carga: La cinta de luz LED brilla en rojo.

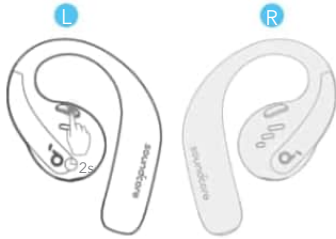
ENCENDER Y APAGAR

Con el estuche de carga:



Pulse el estuche de carga para abrirlo; los auriculares se encienden de manera automática. Para apagarlos, coloque los auriculares de nuevo en el estuche de carga y ciérrelo.

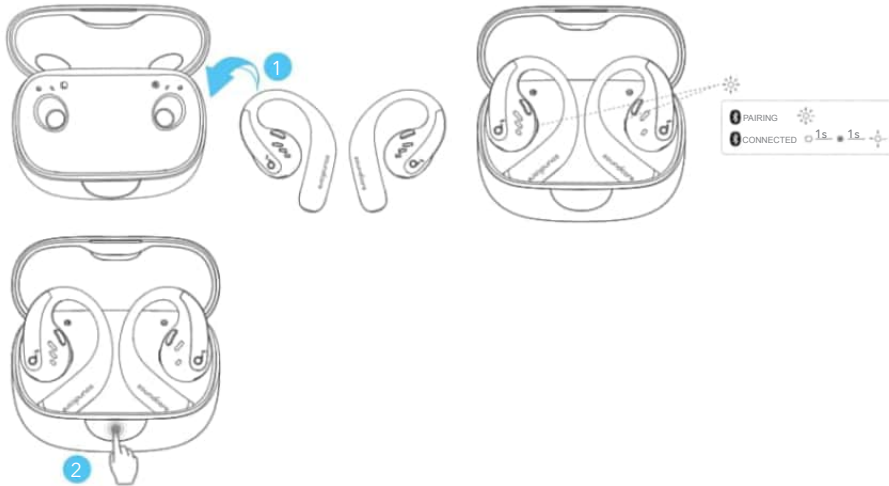
Sin el estuche de carga:



Para encender solo un auricular, mantenga pulsado el botón del auricular correspondiente durante 2 segundos.
Para apagar solo un auricular, mantenga pulsado el botón del auricular derecho o izquierdo durante 2 segundos.

Los auriculares se apagarán automáticamente después de 30 minutos si no están conectados.
La duración se puede personalizar en la aplicación soundcore.

ENLACE



Después de quitar los stickers de aislamiento de los auriculares, coloque los auriculares de nuevo en el estuche de carga y pulse el botón para activar el enlace Bluetooth. Para activar el enlace, también puede cerrar y volver a abrir la tapa del estuche cuando los auriculares estén de nuevo en el estuche. Los auriculares entran de manera automática en modo de enlace Bluetooth, cuando se los conecta por primera vez. Elija **"soundcore AeroFit Pro"** en la lista de Bluetooth del dispositivo para conectarse.

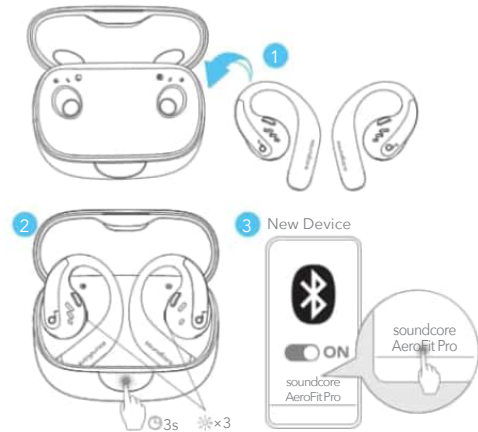
Al emparejar, los indicadores LED dentro de la caja de carga comenzarán a parpadear. Cuando se haya completado el enlace, los indicadores luminosos dentro del estuche de carga se mantienen encendidos durante 1 segundo y se apagan. Luego, comienza a destellar lentamente.

Una vez que los auriculares se hayan conectado correctamente, se reconectarán de manera automática al dispositivo cada vez que abra el estuche de carga, siempre que no haya eliminado el historial de enlace del dispositivo.

Emparejamiento manual



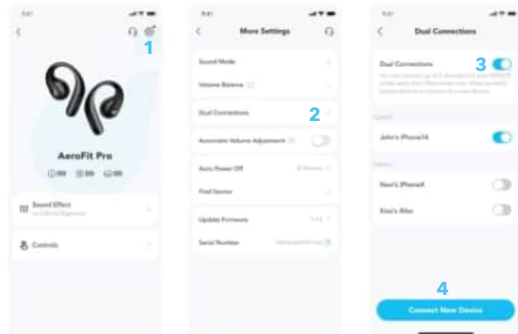
Para conectar los auriculares a un dispositivo cuando están apagados, mantenga pulsado el botón de cualquier auricular durante 5 segundos para entrar en modo de enlace Bluetooth.



Si desea conectar los auriculares a un dispositivo nuevo en algún uso próximo, siga los pasos a continuación:

1. Coloque los auriculares en el estuche de carga;
2. Mantenga pulsado el botón del estuche de carga durante 3 segundos hasta que los indicadores luminosos dentro del estuche destellen tres veces;
3. Elija **"soundcore AeroFit Pro"** en la lista de Bluetooth del nuevo dispositivo para conectarse.

CONEXIONES DUALES



Para conectar los auriculares con dos dispositivos Bluetooth al mismo tiempo, abra la aplicación soundcore, vaya a los ajustes y elija Conexión doble > Habilitar Conexión doble > Conectar dispositivo nuevo.

* Esta función está desactivada de manera predeterminada.

CONTROLES DE BOTÓN



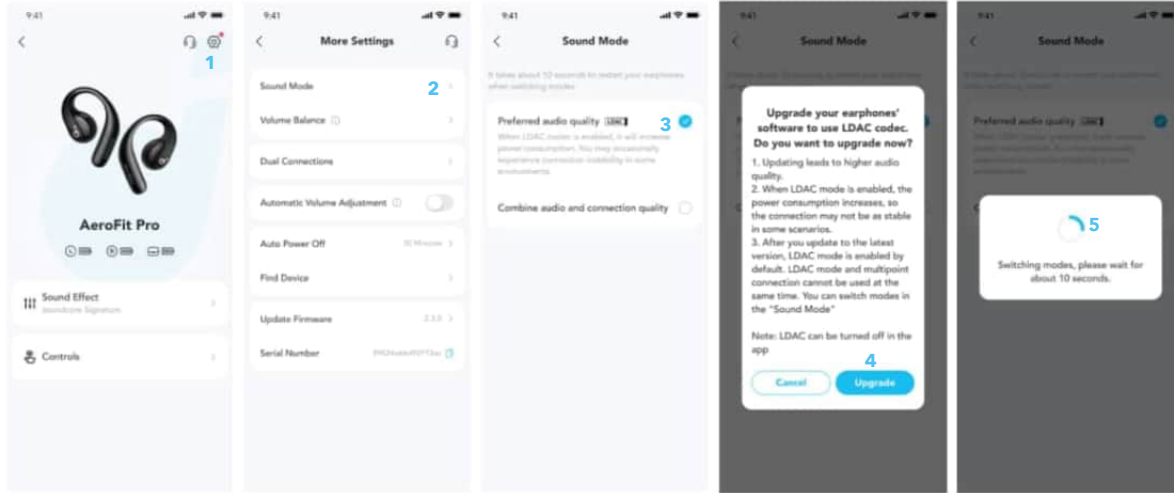
TWS



MONO



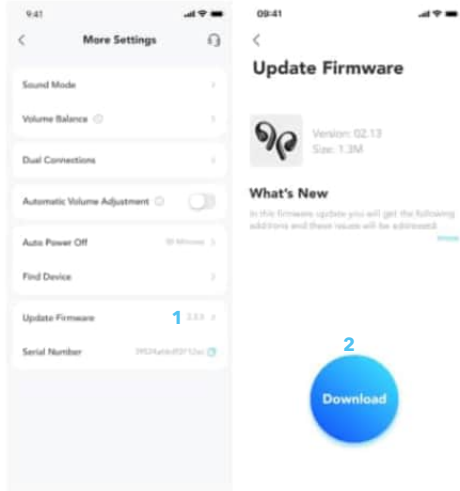
		Modo TWS	Modo mono
	Reproducir/Pausar	Pulsar dos veces (R)	Pulsar una vez
	Canción anterior	/	/
	Canción siguiente	Pulsar dos veces (L)	Pulsar dos veces
	Subir volumen	Pulsar una vez (R)	/
	Bajar volumen	Pulsar una vez (L)	/
	Responder una llamada	Pulsar una vez (L/R)	/
	Colgar	Mantener pulsado durante 1 segundo (L/R)	/
	Rechazar una llamada	Mantener pulsado durante 1 segundo (L/R)	/
	Encendido	L: Mantener pulsado durante 2 segundos R: Mantener pulsado durante 2 segundos	Mantener pulsado durante 2 segundos (L/R)
	Apagado	Mantener pulsado durante 2 segundos (L/R)	Mantener pulsado durante 2 segundos (L/R)



Habilita LDAC en la aplicación Soundcore para obtener audio de mayor calidad.

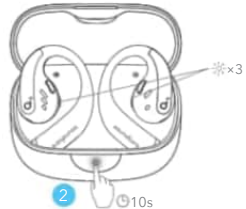
***Solo disponible en dispositivos con Android 8.0 o posterior.**

ACTUALIZACIÓN DE FIRMWARE



Será informado una vez que se detecte una nueva versión de firmware cuando conecte los auriculares a la aplicación. Asegúrese de que los auriculares estén colocados en la caja de carga y que la caja permanezca abierta hasta que se complete la actualización del firmware. Durante la actualización, compruebe que los auriculares se estén cargando y no los use.

REINICIO



Reinicie los auriculares si hay problemas de emparejamiento entre sí o con otros dispositivos.

En primer lugar, elimine el historial de emparejamiento del dispositivo Bluetooth. Coloque los auriculares en el estuche de carga y déjelo abierto. Mantenga pulsado el botón del estuche de carga por completo durante 10 segundos hasta que los indicadores luminosos dentro del estuche destellen tres veces.

ESPECIFICACIONES

Las especificaciones están sujetas a cambios sin previo aviso.

Entrada	5V $\overline{=}$ 1.2A
Salida	5 V $\overline{=}$ 0,5 A (0,25 A por puerto)
Capacidad de la batería	105 mAh × 2 (auriculares); 750 mAh (estuche de carga)
Tiempo de carga	1 hora (auriculares); 2 horas (estuche de carga)
Unidad de controlador	Altavoz dinámico de 16,2 mm
Respuesta de frecuencia	20 Hz-20 kHz
Impedancia	13.5Ω
Clasificación de resistencia al agua (auriculares)	IPX5
Versión de Bluetooth	5.3
Alcance de Bluetooth	10 m
Volumen máximo	89 dB

Marca de certificación A3871 SGS



soundcore AeroFit Pron käyttöopas (A3871)

SOVELLUS

YLEISKUVAUS

KÄYTTÖ

KÄYTTÖ

VIRRRAN KYTKEMINEN PÄÄLLE JA POIS

PARINMUODOSTUS

KAKSOISYHTEYDET

PAINIKEOHJAIMET

LDAC

LAITEOHJELMISTON PÄIVITYS

NOLLAAMINEN

TIEDOT

SOVELLUS



Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.



Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



Lataa Soundcore-sovellus kokeaksesi tiläänen, säätääksesi taajuuskorjaimen asetuksia, päivittääksesi laiteohjelmiston ja saadaksesi lisätietoja. Jos nappikuulokkeet eivät voi muodostaa yhteyttä soundcore-sovellukseen, asenna sovellus uudelleen tai päivitä se uusimpaan versioon mobiilisovelluskaupassasi.

YLEISKUVAUS



Korvankoukku

Intuitiivinen painikkeen ohjaus

Irrotettava niskahihna-aukko



USB-C-latausportti

KÄYTTÖ

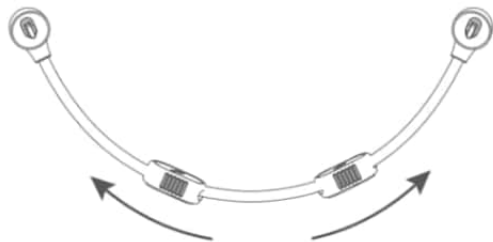
Ilman irrotettavaa niskahihnaa (päivittäinen käyttö):



Ota nappikuulokkeet latauskotelosta ja kierrä korvakoukkuja ulkokorvia pitkin asettaaksesi ne oikein.

Irrottavalla niskahihnalla (kuntoilun aikana):

1. Säädä irrotettava niskahihna oikean pituiseksi.



2. Kiinnitä nappikuulokkeet irrotettavaan niskahihnaan. Varmista oikea asento kohdistamalla nappikuulokkeiden ja irrotettavan niskahihnan merkit.

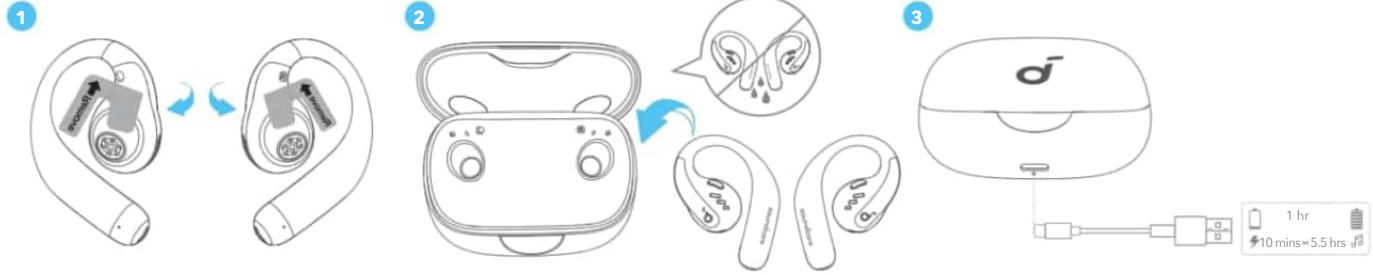


3. Laita irrotettava niskahihna niskaasi ja aseta korvakoukut korville.



KÄYTTÖ

Muista irrottaa nappikuulokkeiden eristetarrat ennen ensimmäistä käyttökertaa.



1. Aseta nappikuulokkeet latauskoteloon ja sulje se.

- Kuivaa nappikuulokkeet ja USB-C-latausportti täysin ennen lataamista.

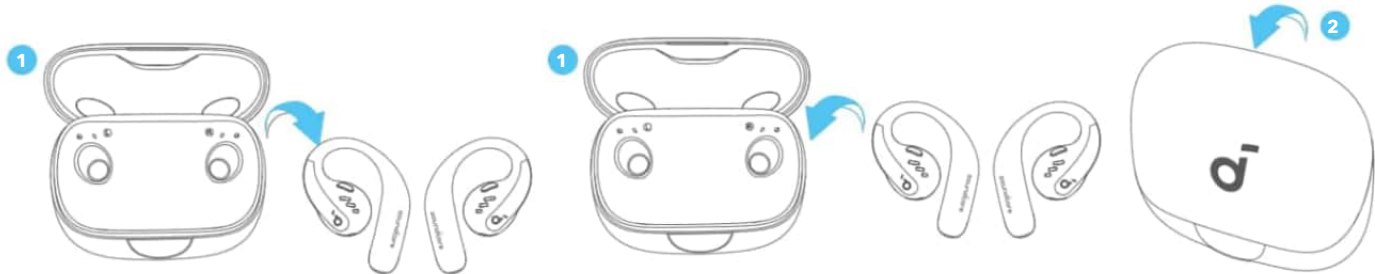
Akku vähissä -ilmaisin

Nappikuulokkeet: Kuulet akku vähissä -kehotuksen.

Latauskotelo: LED-valonauha hohtaa punaisena.

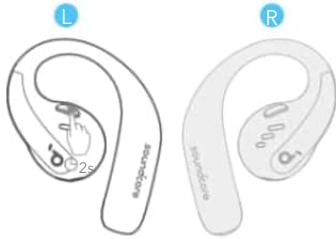
VIRRAN KYTKEMINEN PÄÄLLE JA POIS

Latauskotelolla:



Avaa latauskotelo painamalla, niin nappikuulokkeisiin kytkeytyy automaattisesti virta. Katkaise virta palauttamalla nappikuulokkeet latauskoteloon ja sulkemalla se.

Ilman latauskoteloä:

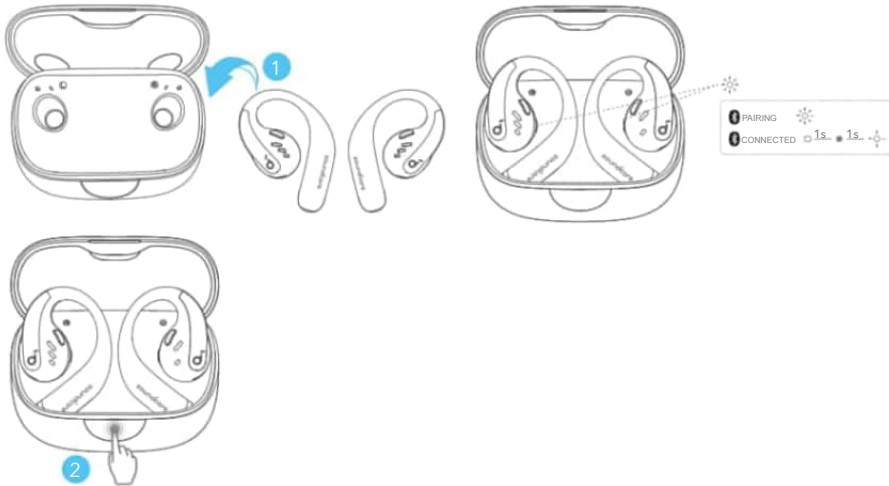


Voit kytkeä virran yksittäiseen nappikuulokkeeseen painamalla sen painiketta 2 sekuntia.

Voit kytkeä virran molempaan nappikuulokkeeseen painamalla vasemman tai oikean nappikuulokkeen painiketta 2 sekuntia.

**Kuulokkeet sammuvat automaattisesti 30 minuutin kuluttua, jos ne eivät ole yhdistettyinä.
Kesto voidaan mukauttaa soundcore-sovelluksessa.**

PARINMUODOSTUS

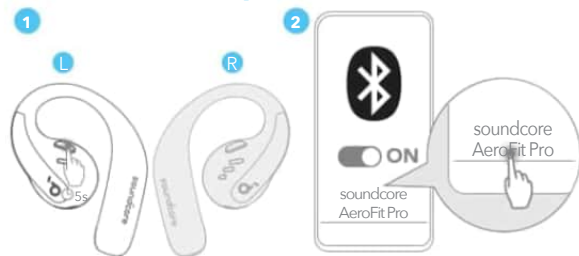


Kun olet irrottanut nappikuulokkeiden eristetarran, palauta nappikuulokkeet latauskoteloon ja aktivoi Bluetooth-parinmuodostus painamalla painiketta. Voit myös muodostaa laiteparin sulkemalla ja avaamalla koteloa uudelleen, kun nappikuulokkeet on palautettu koteloon. Nappikuulokkeet siirtyvät automaattisesti Bluetooth-parinmuodostustilaan, kun yhteys muodostetaan ensimmäisen kerran. Muodosta yhteys valitsemalla laitteesi Bluetooth-luettelosta **soundcore AeroFit Pro**.

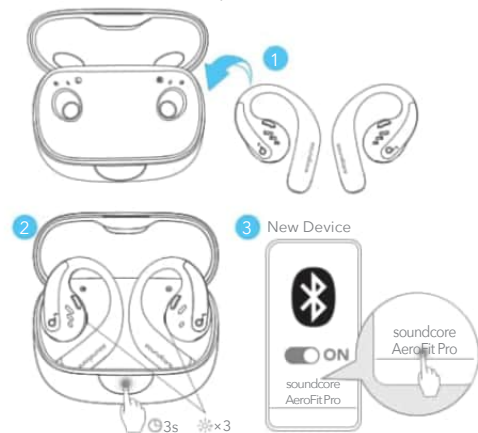
Pariliitoksen aikana latauskotelon sisällä olevat LED-merkkivalot alkavat vilkkua. Kun laitepari on muodostettu, latauskotelon sisällä olevat merkkivalot palavat sekunnin ja sammuvat sitten. Sen jälkeen ne alkavat vilkkua hitaasti.

Kun yhteys on muodostettu, ne muodostavat automaattisesti yhteyden laitteeseesi aina, kun avaat latauskotelon, kunhan et ole poistanut parinmuodostushistoriaa laitteestasi.

Manuaalinen pariliitos



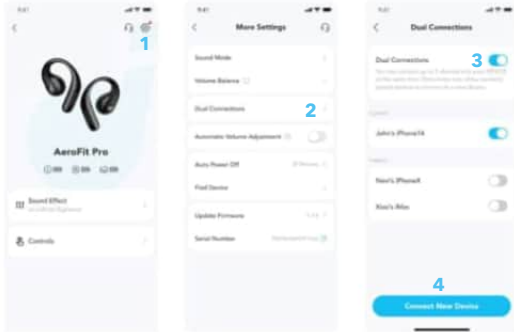
Voit muodostaa yhteyden laitteeseesi nappikuulokkeiden ollessa sammuksissa painamalla jomman kumman nappikuulokkeen painiketta 5 sekuntia siirtäksesi Bluetooth-parinmuodostustilaan.



Jos haluat yhdistää nappikuulokkeet myöhemmin uuteen laitteeseen, noudata alla olevia ohjeita:

1. Laita nappikuulokkeet takaisin latauskoteloon.
2. Paina latauskotelon painiketta 3 sekuntia, kunnes nappikuulokkeiden merkkivalot vilkkahtavat kolmasti.
3. Muodosta yhteys valitsemalla uuden laitteesi Bluetooth-luettelosta **soundcore AeroFit Pro**.

KAKSOISYHTEYDET



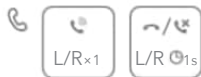
Voit yhdistää nappikuulokkeet kahteen Bluetooth-laitteeseen samanaikaisesti avaamalla soundcore-sovelluksen, siirtymällä asetuksiin ja valitsemalla Kaksi yhteyttä > Ota kaksi yhteyttä käyttöön > Yhdistä uusi laite.

***Tämä ominaisuus on oletuksena poissa päältä.**

PAINIKEOHJAIMET



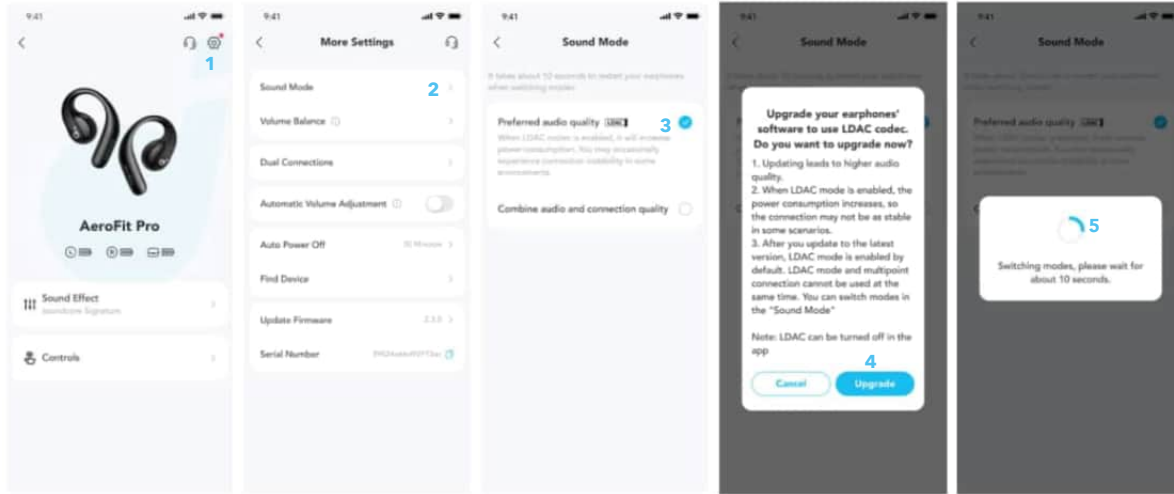
TWS



MONO



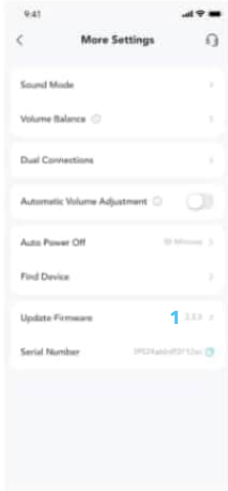
		TWS-tila	Monotila
	Toista/keskeytä	Paina kahdesti (O)	Paina kerran
	Edellinen kappale	/	/
	Seuraava kappale	Paina kahdesti (V)	Paina kahdesti
	Äänenvoimakkuuden lisäys	Paina kerran (O)	/
	Äänenvoimakkuuden vähennys	Paina kerran (V)	/
	Vastaa puheluun	Paina kerran (V/O)	/
	Puhelun katkaiseminen	Paina 1 sekunnin ajan (V/O)	/
	Hylkää puhelu	Paina 1 sekunnin ajan (V/O)	/
	Virra päälle	V: Paina kaksi sekuntia O: Paina kaksi sekuntia	Paina 2 sekuntia (V/O)
	Virra pois	Paina 2 sekuntia (V/O)	Paina 2 sekuntia (V/O)



Ota käyttöön LDAC soundcore-sovelluksessa paremman äänenlaadun saavuttamiseksi.

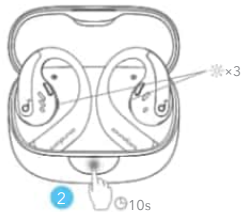
***Vain Android 8.0 tai uudemmilla käyttöjärjestelmän versioilla varustetuilla laitteilla saatavilla.**

LAITEOHJELMISTON PÄIVITYS



Sinulle ilmoitetaan, kun uusi laiteohjelmistoversio havaitaan, kun yhdistät kuulokkeet sovellukseen. Varmista, että nappikuulokkeet ovat latauskotelossa ja kotelon kansi pysyy avoinna, kunnes laiteohjelmiston päivitys on valmis. Varmista päivityksen aikana, että nappikuulokkeita ladataan, äläkä käytä niitä.

NOLLAAMINEN



Nollaa, jos esiintyy ongelmia pariilitoksen muodostamisessa nappikuulokkeiden kesken tai muiden laitteiden kanssa.

Poista ensin pariilitoshistoria Bluetooth-laitteestasi. Laita nappikuulokkeet latauskoteloon ja jätä kotelo auki. Pidä latauskotelon painiketta pohjassa 10 sekuntia, kunnes nappikuulokkeiden merkkivalot vilkahtavat kolmasti.

TIEDOT

Tekniset tiedot voivat muuttua ilman erillistä ilmoitusta.

Tulo	5V $\overline{=}$ 1.2A
Lähtö	5 V $\overline{=}$ 0,5 A (0,25 A porttia kohden)
Akun kapasiteetti	105 mAh \times 2 (nappikuulokkeet); 750 mAh (latauskotelo)
Latausaika	1 tunti (nappikuulokkeet); 2 tuntia (latauskotelo)
Kaiutinelementtiyksikkö	16,2 mm:n dynaaminen kaiutinelementti
Taajuusvaste	20 Hz - 20 kHz
Impedanssi	13.5 Ω
Vedenkestävyyssluokitus (nappikuulokkeet)	IPX5
Bluetooth-versio	5.3
Bluetoothin kantomatka	10 m
Suurin äänenvoimakkuus	89 dB

A3871 SGS-sertifiointimerkintä



Guide d'utilisation soundcore AeroFit Pro (A3871)

APPLICATION

APERÇU

UTILISATION

CHARGEMENT

MISE SOUS/HORS TENSION

APPAIRAGE

DOUBLE CONNEXION

BOUTONS DE COMMANDE

LDAC

MISE À JOUR DU MICROLOGICIEL

RÉINITIALISATION

Spécifications

APPLICATION



Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

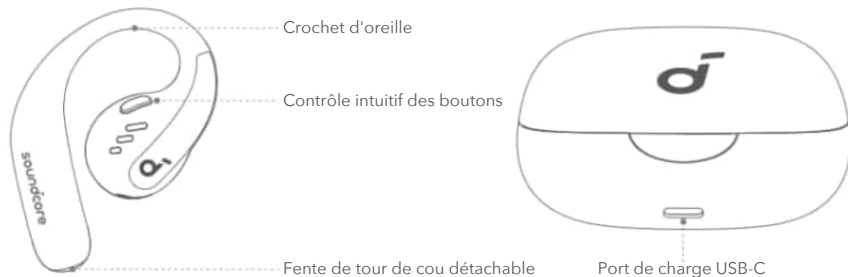


Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



Téléchargez l'application soundcore pour découvrir Audio Spatial, ajuster les paramètres d'égalisation, mettre à jour le micrologiciel et explorer davantage. Si vos écouteurs ne peuvent pas se connecter à l'application soundcore, réinstallez l'application ou mettez-la à jour à la dernière version dans votre magasin d'applications mobiles.

APERÇU



UTILISATION

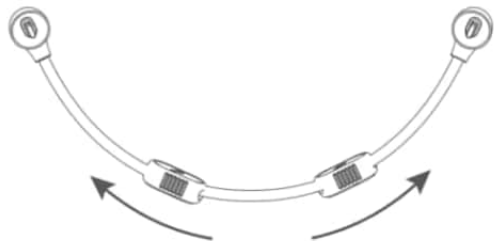
Sans tour de cou amovible (usage quotidien) :



Sortez les écouteurs du boîtier de charge, puis faites pivoter les contours d'oreille le long des pavillons de vos oreilles pour obtenir un positionnement correct.

Avec tour de cou amovible (pendant l'entraînement) :

1. Ajustez le tour de cou amovible à une longueur appropriée.



2. Fixez les écouteurs sur le tour de cou amovible. Assurez-vous que l'orientation est correcte en alignant les marques sur les écouteurs et le tour de cou amovible.

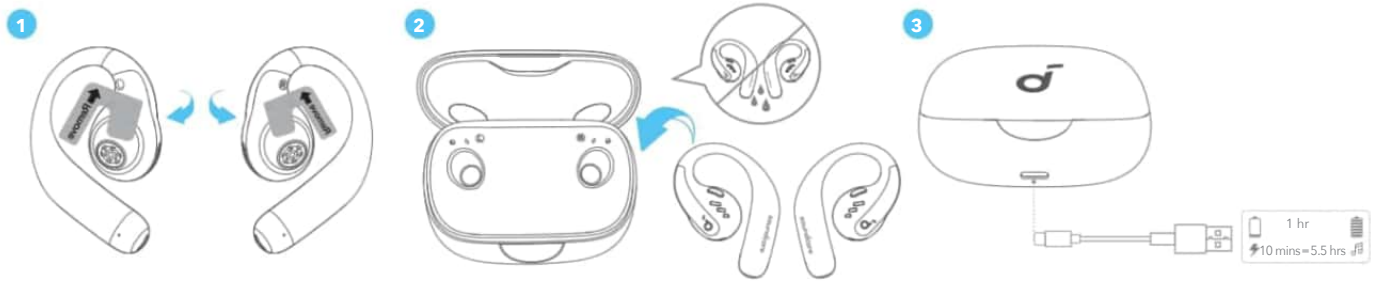


3. Mettez le tour de cou amovible derrière votre cou et positionnez les contours d'oreille sur vos oreilles.



CHARGEMENT

N'oubliez pas de retirer les autocollants isolants des écouteurs avant la première utilisation.



1. Placez les écouteurs dans le boîtier de charge et fermez ce dernier.
- Séchez complètement les écouteurs et le port de charge USB-C avant de charger.

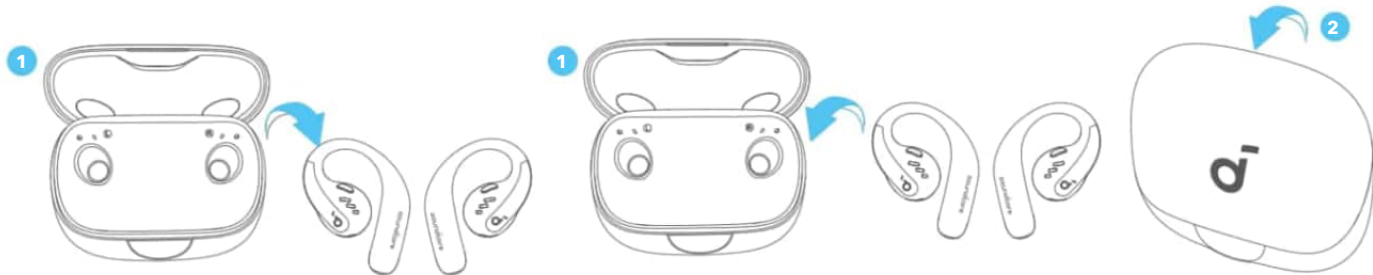
Indicateur de batterie faible

Écouteurs : Vous entendrez une invite vocale indiquant que la batterie est faible.

Boîtier de charge : La bande lumineuse LED s'illumine en rouge.

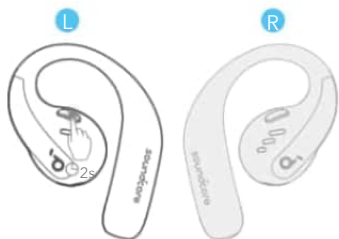
MISE SOUS/HORS TENSION

Avec le boîtier de charge :



Appuyez pour ouvrir le boîtier de charge, les écouteurs s'allumeront automatiquement. Pour éteindre, remettez les écouteurs dans le boîtier de charge et fermez-le.

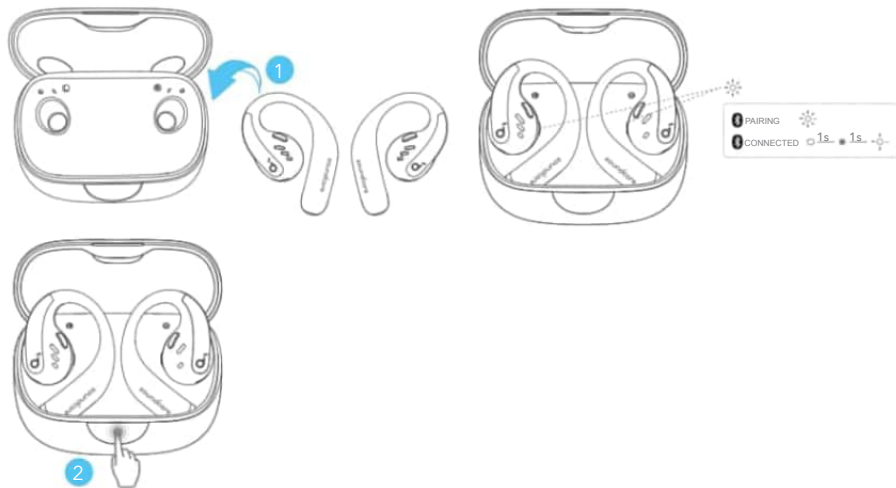
Sans le boîtier de charge :



Pour allumer un seul écouteur, appuyez et maintenez enfoncé le bouton de l'écouteur correspondant pendant 2 secondes.
Pour éteindre les deux écouteurs, maintenez enfoncé le bouton de l'écouteur gauche ou droit pendant 2 secondes.

Les écouteurs s'éteindront automatiquement après 30 minutes s'ils ne sont pas connectés.
La durée peut être personnalisée dans l'application soundcore.

APPAIRAGE



Après avoir retiré les autocollants isolants sur les écouteurs, remettez les écouteurs dans le boîtier de charge, puis appuyez sur le bouton pour activer l'appairage Bluetooth. Vous pouvez également les appairer en fermant et en ouvrant le couvercle du boîtier une fois les écouteurs remis dans le boîtier. Les écouteurs entreront automatiquement en mode d'appairage Bluetooth lors de la première connexion. Sélectionnez « **soundcore AeroFit Pro** » sur la liste Bluetooth de votre appareil pour vous connecter.

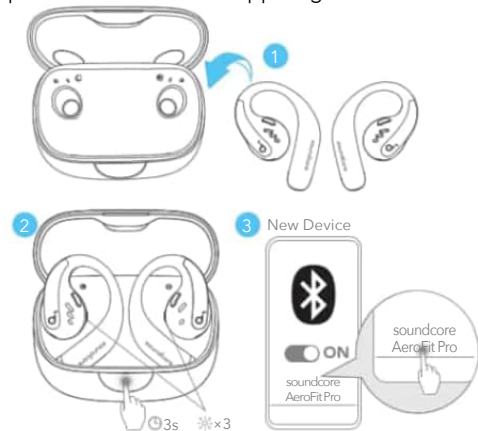
Lors de l'appairage, les indicateurs LED à l'intérieur du boîtier de charge commenceront à clignoter. Une fois l'appairage réussi, les indicateurs LED à l'intérieur du boîtier de charge resteront allumés pendant 1 seconde et s'éteindront. Ensuite, ils commenceront à clignoter lentement.

Une fois connectés avec succès, ils se reconnecteront automatiquement à votre appareil chaque fois que vous ouvrirez le boîtier de charge, tant que vous n'avez pas supprimé l'historique d'appairage de votre appareil.

Couplage manuel



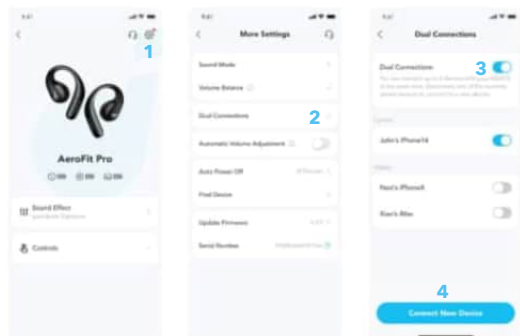
Pour vous connecter à votre appareil lorsque les écouteurs sont éteints, maintenez enfoncé le bouton de l'un ou l'autre des écouteurs pendant 5 secondes pour entrer en mode d'appairage Bluetooth.



Si vous souhaitez connecter les écouteurs à un nouvel appareil lors d'une utilisation ultérieure, veuillez suivre les étapes ci-dessous :

1. Remettez les écouteurs dans le boîtier de charge ;
2. Appuyez sur le bouton du boîtier de charge et maintenez-le enfoncé pendant 3 secondes jusqu'à ce que les indicateurs LED à l'intérieur du boîtier clignotent trois fois ;
3. Sélectionnez « **soundcore AeroFit Pro** » sur la liste Bluetooth de votre nouvel appareil pour vous connecter.

DOUBLE CONNEXION



Pour connecter les écouteurs à deux appareils Bluetooth en même temps, ouvrez l'application soundcore, accédez aux paramètres et sélectionnez Doubles connexions > Activer les doubles connexions > Connecter un nouvel appareil.

* Cette fonctionnalité est désactivée par défaut.

BOUTONS DE COMMANDE



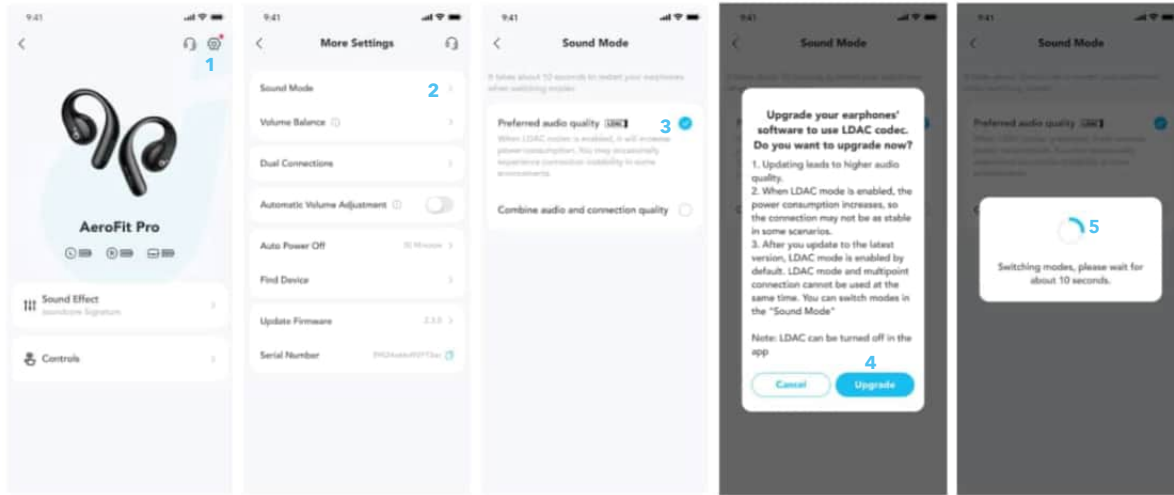
TWS



MONO



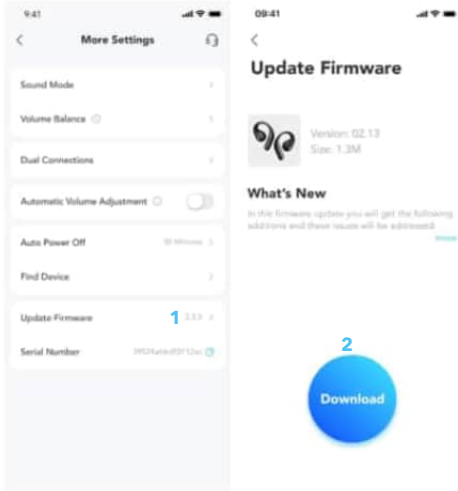
		Mode TWS	Mode mono
	Lecture/pause	Appuyer deux fois (D)	Appuyer une fois
	Piste précédente	/	/
	Piste suivante	Appuyer deux fois (G)	Appuyer deux fois
	Volume Haut	Appuyer une fois (D)	/
	Volume Bas	Appuyer une fois (G)	/
	Répondre à un appel	Appuyer une fois (G ou D)	/
	Raccrocher	Maintenir appuyé pendant 1 seconde (G ou D)	/
	Rejeter un appel	Maintenir appuyé pendant 1 seconde (G ou D)	/
	En marche	L : Appuyez et maintenez pendant 2 secondes R : Appuyez et maintenez pendant 2 secondes	Maintenir appuyé pendant 2 secondes (G/D)
	Éteint	Maintenir appuyé pendant 2 secondes (G/D)	Maintenir appuyé pendant 2 secondes (G/D)



Activez LDAC dans l'application soundcore pour une qualité audio supérieure.

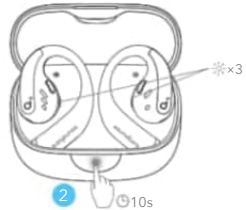
***Disponible uniquement sur les appareils fonctionnant sous Android 8.0 ou ultérieur.**

MISE À JOUR DU MICROLOGICIEL



Vous serez informé dès qu'une nouvelle version de firmware sera détectée lorsque vous connecterez les écouteurs à l'application. Assurez-vous que les écouteurs sont placés dans le boîtier de charge et que l'étui reste ouvert jusqu'à ce que la mise à jour du firmware soit terminée. Pendant la mise à jour, les écouteurs doivent être en cours de charge et ne doivent pas être manipulés.

RÉINITIALISATION



Effectuez une réinitialisation si les écouteurs présentent des problèmes de couplage entre eux ou avec d'autres appareils. Supprimez d'abord l'historique de couplage de votre appareil Bluetooth. Placez les écouteurs dans le boîtier de charge et laissez ce dernier ouvert. Appuyez à fond sur le bouton du boîtier de charge et maintenez-le enfoncé pendant 10 secondes jusqu'à ce que les indicateurs LED du boîtier de charge clignotent trois fois.

Spécifications

Les spécifications sont susceptibles d'être modifiées sans préavis.

Entrée	5V $\overline{=}$ 1.2A
Sortie	5V $\overline{=}$ 0,5 A (0,25 A par port)
Capacité de la batterie	105 mAh \times 2 (écouteurs) ; 750 mAh (boîtier de charge)
Temps de charge	1 heure (écouteurs) ; 2 heures (boîtier de charge)
Unité de conduit	Pilote dynamique de 16,2 mm
Réponse de fréquence	20 Hz - 20 kHz
Impédance	13.5 Ω
Indice d'étanchéité (écouteurs)	IPX5
Version Bluetooth	5.3
Portée Bluetooth	10 m / 33 pieds
Volume maximal	89 dB

Marque de certification SGS A3871



soundcore AeroFit Pro felhasználói útmutató (A3871)

APP

ÁTTEKINTÉS

HASZNÁLAT

TÖLTÉS

BE- ÉS KIKAPCSOLÁS

PÁROSÍTÁS

KETTŐS KAPCSOLATOK

VEZÉRLŐGOMBOK

LDAC

FIRMWARE-FRISSÍTÉS

VISSZAÁLLÍTÁS

SPECIFIKÁCIÓK

APP



Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.



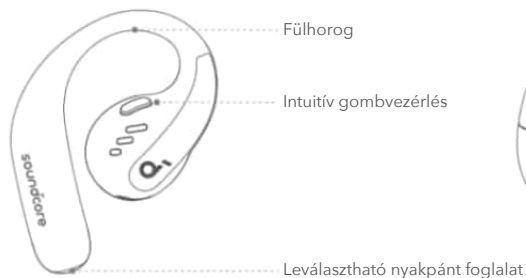
Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



Töltse le a soundcore alkalmazást a Spatial Audio megtapasztalásához, az EQ beállítások módosításához, a firmware frissítéséhez és még sok más lehetőség felfedezéséhez.

Ha a fülhallgató nem tud csatlakozni a soundcore alkalmazáshoz, telepítse újra az alkalmazást, vagy frissítse a legújabb verzióra a mobilalkalmazás-áruházban.

ÁTTEKINTÉS



HASZNÁLAT

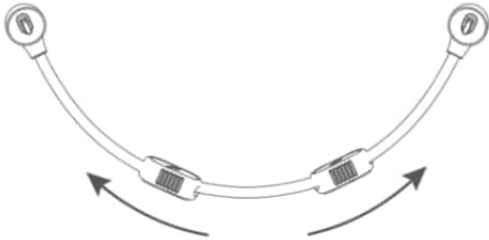
Levehető nyakpánt nélkül (napi használat):



Vegye ki a fülhallgatót a töltőtokból, majd a megfelelő pozicionálás érdekében forgassa el a fülkempókat a fülkagyló mentén.

Levehető nyakpánttal (edzés közben):

1. Állítsa be a levehető nyakpántot a megfelelő hosszúságúra.



2. Pattintsa a fülhallgatót a levehető nyakpántra. Győződjön meg a helyes tájolásról a fülhallgatókon és a levehető nyakpánton lévő jelek összehangolásával.

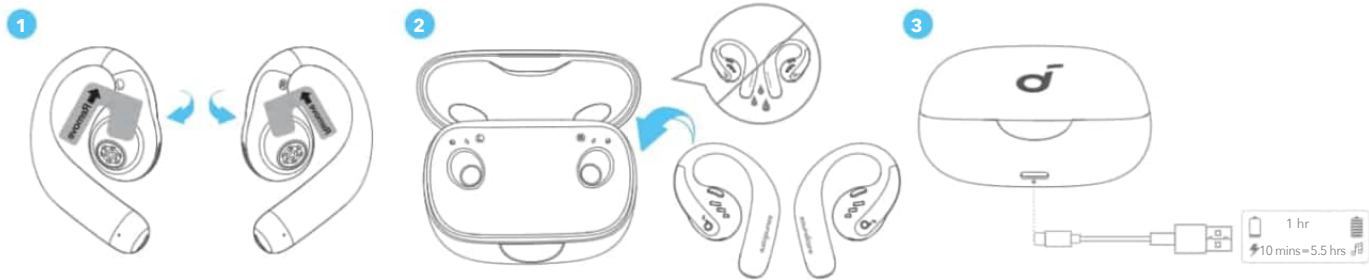


3. Helyezze a levehető nyakpántot a nyaka mögé, és helyezze a fülkempókat a fülére.



TÖLTÉS

Ne felejtse el letépni a fülhallgatókon lévő szigetelőmatricákat az első használat előtt.



1. Helyezze a fülhallgató mindkét részét a töltőtokba, és csukja be a tok fedelét.

• Töltés előtt teljesen szárítsa meg a fülhallgatót és az USB-C töltőportot.

Alacsony akkumulátorszint jelzése

Fülhallgatók: Hangjelzést fog hallani az akkumulátor lemerüléséről.

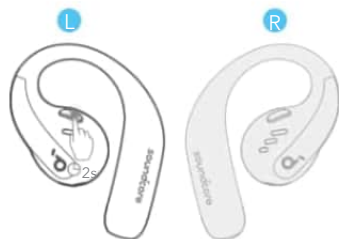
Töltőtök: A LED fénycsík pirosan világít.

BE- ÉS KIKAPCSOLÁS A töltőtokkal:



Nyomja meg a töltőtök kinyitásához, a fülhallgató automatikusan bekapcsol. Kikapcsoláshoz helyezze vissza a fülhallgatót a töltőtokba, és zárja be azt.

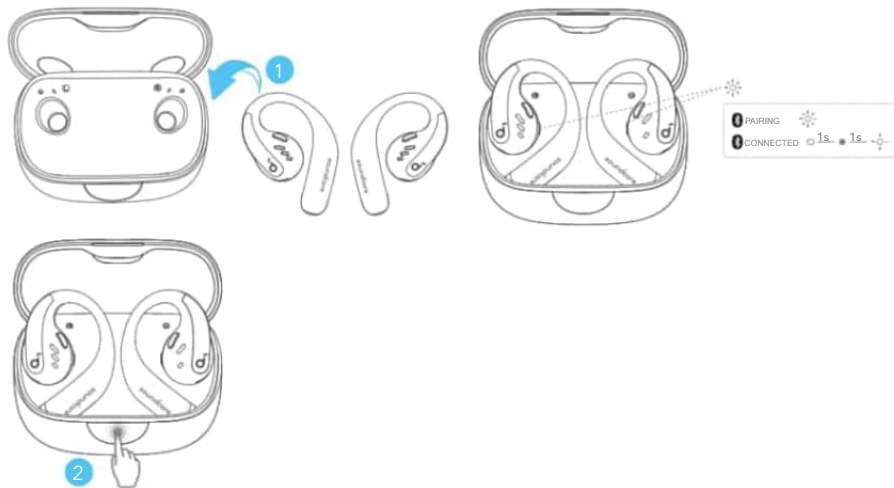
A töltőtok nélkül:



Egyetlen fülhallgató bekapcsolásához tartsa lenyomva a megfelelő fülhallgató gombját 2 másodpercig. Mindkét fülhallgató kikapcsolásához tartsa lenyomva a bal vagy a jobb fülhallgató gombját 2 másodpercig.

A fülhallgató automatikusan kikapcsol 30 perc után, ha nincs csatlakoztatva. Az időtartam teste szabható a soundcore alkalmazásban.

PÁROSÍTÁS



Miután eltávolította a fülhallgatókon lévő szigetelő matricákat, helyezze vissza a fülhallgatókat a töltőtokba, majd nyomja meg a gombot a Bluetooth párosítás aktiválásához. A párosítást a tok fedelének bezárásával és újbóli kinyitásával is elvégezheti, ha a fülhallgatót visszahelyezi a tokba. A fülhallgató első alkalommal történő csatlakoztatáskor automatikusan Bluetooth párosítási módba lép. A csatlakozáshoz válassza ki a „**soundcore AeroFit Pro**” lehetőséget az eszköz Bluetooth listáján.

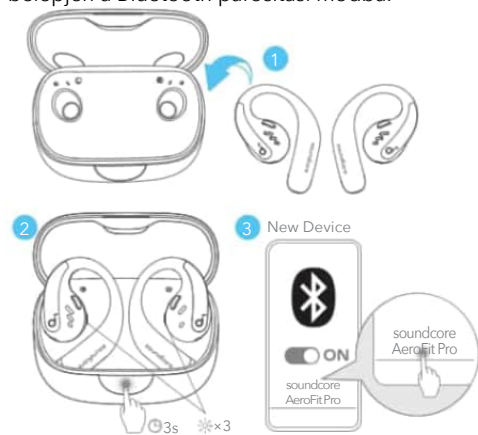
Párosításkor a töltőtokban lévő LED-jelzők villogni kezdenek. A sikeres párosítás után a töltőtokban lévő LED-jelzőfények 1 másodpercig világítanak, majd kialszanak. Ezután lassan villogni kezdenek.

A sikeres csatlakoztatás után minden alkalommal, amikor kinyitja a töltőtokot, automatikusan újra csatlakozik a készülékhez, feltéve, hogy nem törölte a párosítási előzményeket a készülékről.

Manuális párosítás



Ha a kikapcsolt fülhallgató esetén szeretne csatlakozni a készülékhez, nyomja meg és tartsa lenyomva 5 másodpercig a gombot bármelyik fülhallgatón, hogy belépjen a Bluetooth párosítási módba.



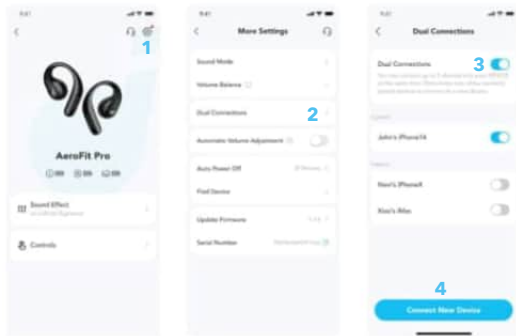
Ha a fülhallgatót a későbbi használat során új készülékhez szeretné csatlakoztatni, kövesse az alábbi lépéseket:

1. Helyezze vissza a fülhallgatót a töltőtokba;

2. Nyomja le a töltőtök gombját, és tartsa lenyomva 3 másodpercig, amíg a töltőtök belsejében lévő LED-jelzőfények háromszor felvillannak;

3. A csatlakozáshoz válassza ki a „**soundcore AeroFit Pro**” lehetőséget az új készülék Bluetooth listáján.

KETTŐS KAPCSOLATOK



Ha egyszerre két Bluetooth-eszközzel szeretné összekapcsolni a fülhallgatót, nyissa meg a soundcore alkalmazást, lépjen a beállításokba, és válassza a Kettős kapcsolatok > Kettős kapcsolatok engedélyezése > Új készülék csatlakoztatása lehetőséget.

*Ez a funkció alapértelmezés szerint ki van kapcsolva.

VEZÉRLŐGOMBOK



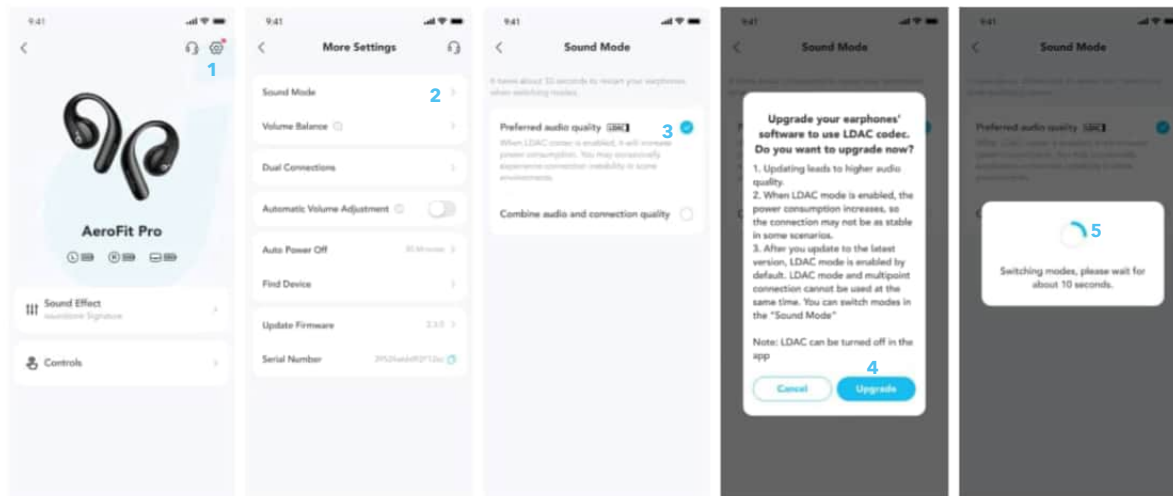
TWS



MONO



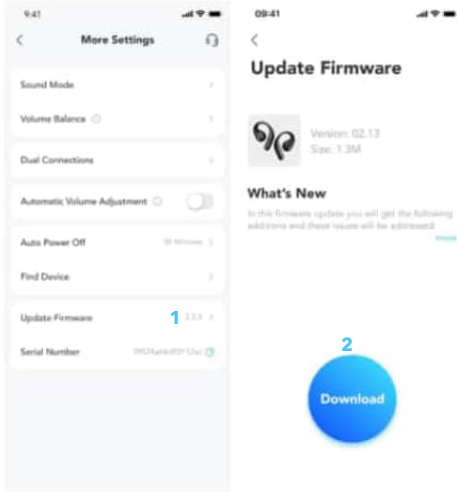
		TWS mód	Monó üzemmód
	Lejátszás/megállítás	Kétszeri megnyomás (J)	Nyomja meg egyszer
	Előző szám	/	/
	Következő szám	Kétszeri megnyomás (B)	Nyomja meg kétszer
	Hangerő növelése	Nyomja meg egyszer (J)	/
	Hangerő csökkentése	Nyomja meg egyszer (B)	/
	Hívás fogadása	Nyomja meg egyszer (B/J)	/
	Letétel	Tartsa nyomva 1 másodpercig (B/J)	/
	Hívás elutasítása	Tartsa nyomva 1 másodpercig (B/J)	/
	Bekapcsolás	B: Tartsa nyomva 2 másodpercig J: Tartsa nyomva 2 másodpercig	Tartsa nyomva 2 másodpercig (B/J)
	Kikapcsolás	Tartsa nyomva 2 másodpercig (B/J)	Tartsa nyomva 2 másodpercig (B/J)



Engedélyezze az LDAC-ot a Soundcore alkalmazásban a magasabb minőségű hangzás érdekében.

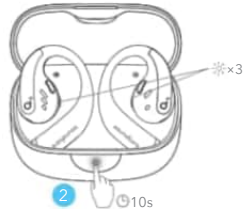
***Csak az Android 8.0 vagy újabb verziójú eszközökön érhető el.**

FIRMWARE-FRISSÍTÉS



Amikor csatlakoztatja a fülhallgatót az alkalmazáshoz, értesítést fog kapni az új firmware verzió észlelésekor. Győződjön meg arról, hogy a fülhallgatók a töltőtokban vannak, és a tok nyitva marad, amíg a firmware frissítés be nem fejeződik. Frissítés közben gondoskodjon arról, hogy a fülhallgató a töltőn legyen, és ne használja azt.

VISSZAÁLLÍTÁS



Ha a fülhallgatók egymáshoz vagy más eszközökhöz való csatlakoztatásakor problémába ütközik, állítsa őket alaphelyzetbe. Először törölje a párosítási előzményeket a Bluetooth-eszközről. Helyezze a fülhallgatókat a töltőtokba, és hagyja nyitva a tokot. Nyomja le teljesen a töltőtok gombját, és tartsa lenyomva 10 másodpercig, amíg a töltőtök LED-jelzőfényei háromszor felvillannak.

SPECIFIKÁCIÓK

A specifikációkat előzetes értesítés nélkül módosíthatjuk.

Bemenet	5V $\overline{=}$ 1.2A
Kimenet	5 V $\overline{=}$ 0,5 A (0,25 A portonként)
Akkukapacitás	105 mAh \times 2 (fülhallgatók); 750 mAh (töltőtök)
Töltési idő	1 óra (fülhallgatók); 2 óra (töltőtök)
Hangszóró	16,2 mm-es dinamikus meghajtó
Frekvenciaátvitel	20 Hz-20 kHz
Impendencia	13.5 Ω
Vízállósági besorolás (fülhallgatók)	IPX5
Bluetooth-verzió	5.3
Bluetooth-tartomány	10 m
Maximális hangerő	89 dB

A3871 SGS tanúsító védjegy



soundcore AeroFit Pro - Guida dell'utente (A3871)

APP

PANORAMICA

USO

CARICAMENTO

ACCENSIONE E SPEGNIMENTO

ACCOPPIAMENTO

DOPPIE CONNESSIONI

COMANDI PULSANTI

LDAC

AGGIORNAMENTO DEL FIRMWARE

RESET

SPECIFICHE

APP



Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

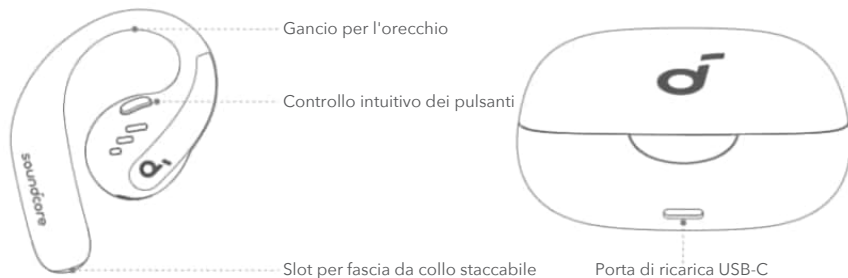


Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



Scaricare l'app soundcore per usufruire di Spatial Audio, regolare l'equalizzazione, aggiornare il firmware e scoprire di più.
Se gli auricolari non riescono a connettersi con l'app soundcore, reinstallare l'app o aggiornarla all'ultima versione nell'app store del proprio dispositivo mobile.

PANORAMICA



USO

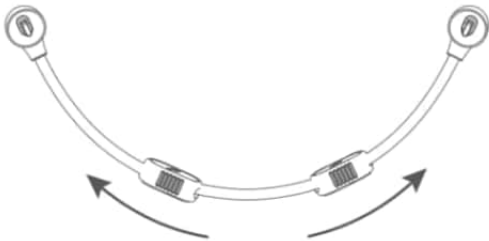
Senza collare staccabile (uso quotidiano):



Rimuovere gli auricolari dalla custodia di ricarica, quindi ruotare i ganci lungo i padiglioni auricolari per ottenere il posizionamento corretto.

Con collare staccabile (durante l'allenamento):

1. Regolare il collare staccabile a una lunghezza adeguata.



2. Inserire gli auricolari nel collare staccabile. Assicurarsi che l'orientamento sia corretto allineando i segni sugli auricolari e sul collare staccabile.

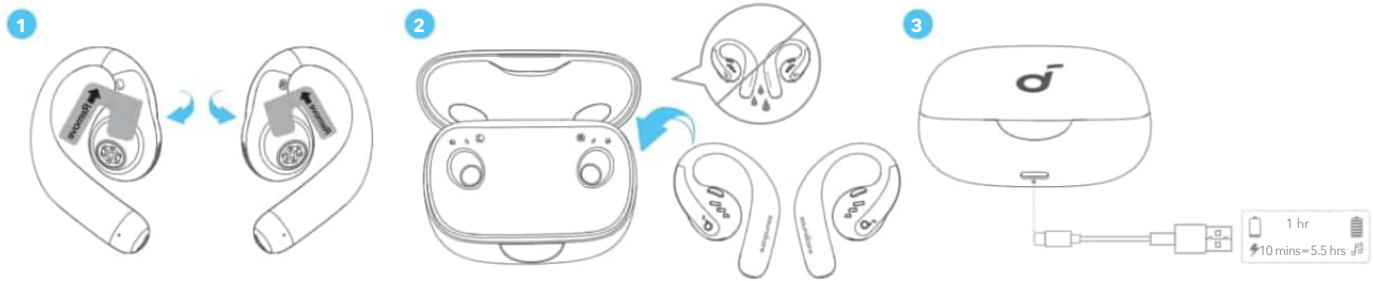


3. Indossare il collare staccabile dietro il collo e posizionare i ganci sugli orecchi.



CARICAMENTO

Ricordarsi di rimuovere gli adesivi isolanti sugli auricolari prima del primo utilizzo.



1. Riponi gli auricolari nella custodia di ricarica e chiudila.

- Asciugare completamente gli auricolari e la porta di ricarica USB-C prima di caricarli.

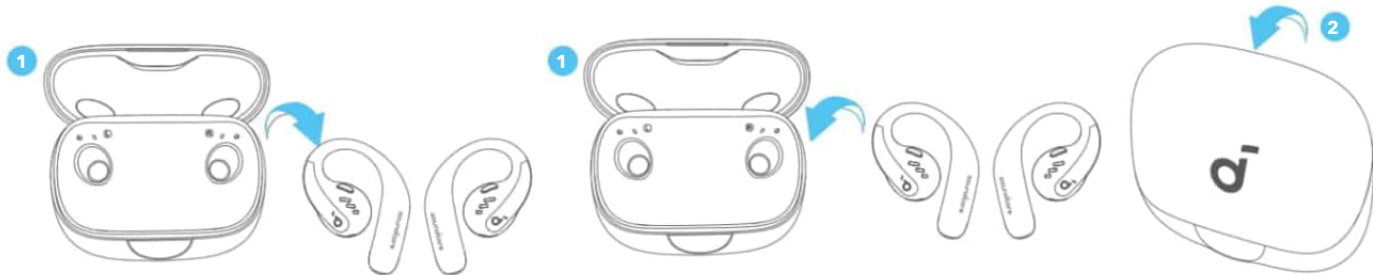
Indicazione di batteria scarica

Auricolari: Si sente un messaggio vocale che indica che la batteria si sta scaricando.

Custodia di ricarica: La striscia luminosa a LED si illumina di rosso.

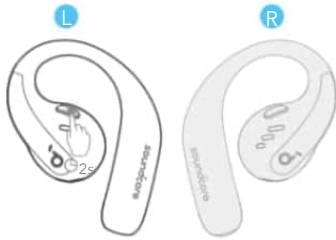
ACCENSIONE E SPEGNIMENTO

Con la custodia di ricarica:



Premere per aprire la custodia di ricarica e gli auricolari si accenderanno automaticamente. Per spegnerli, rimettere gli auricolari nella custodia di ricarica e chiuderla.

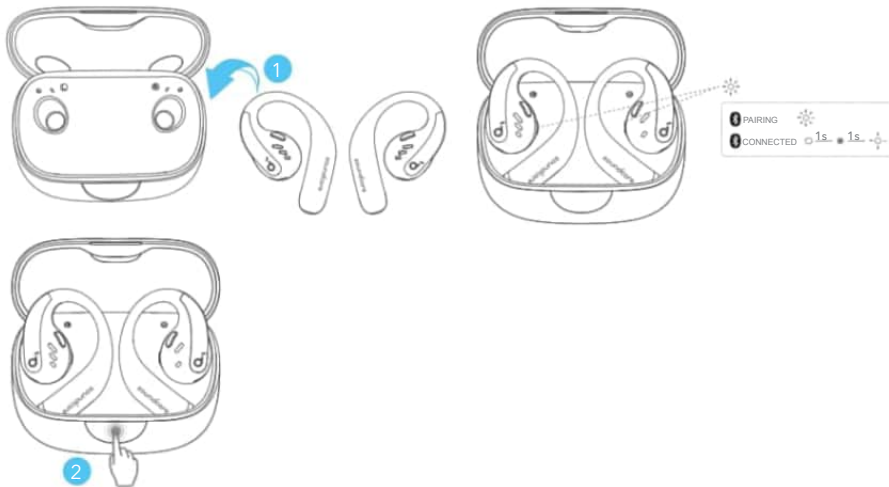
Senza custodia di ricarica:



Per accendere un singolo auricolare, tenere premuto il pulsante dell'auricolare corrispondente per 2 secondi.
Per spegnere entrambi gli auricolari, tenere premuto il pulsante dell'auricolare destro o sinistro per 2 secondi.

Gli auricolari si spegneranno automaticamente dopo 30 minuti se non sono collegati.
La durata può essere personalizzata nell'app soundcore.

ACCOPPIAMENTO



Dopo aver rimosso gli adesivi isolanti sugli auricolari, rimettere gli auricolari nella custodia di ricarica, quindi premere il pulsante per attivare l'accoppiamento Bluetooth. Inoltre, è possibile effettuare l'accoppiamento chiudendo e riaprendo il coperchio della custodia una volta che gli auricolari vi sono stati riposizionati. Quando si collegano per la prima volta, gli auricolari entrano automaticamente in modalità di accoppiamento Bluetooth. Per connettersi, selezionare **"soundcore AeroFit Pro"** nell'elenco Bluetooth del dispositivo.

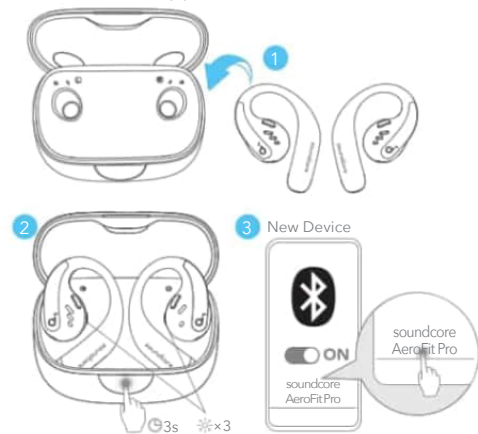
Durante l'abbinamento, i LED all'interno della custodia di ricarica inizieranno a lampeggiare. Dopo che l'accoppiamento è riuscito, gli indicatori LED all'interno della custodia di ricarica rimarranno accesi per 1 secondo e si spegneranno. Inizieranno quindi a lampeggiare lentamente.

Una volta effettuata la connessione, gli auricolari si ricollegano automaticamente al dispositivo ogni volta che si apre la custodia di ricarica, a condizione che non sia stata cancellata la cronologia di accoppiamento dal dispositivo.

Abbinamento manuale



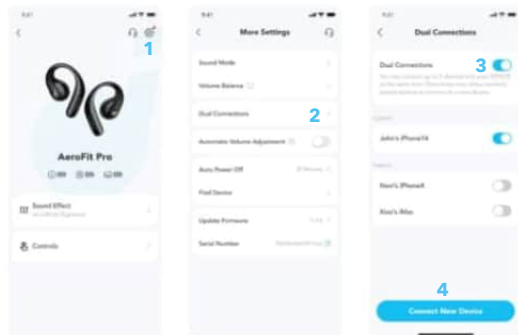
Per connettersi al dispositivo quando gli auricolari sono spenti, tenere premuto il pulsante su uno dei due auricolari per 5 secondi per accedere alla modalità di accoppiamento Bluetooth.



Se si desidera collegare gli auricolari a un nuovo dispositivo in un secondo momento, procedere come segue:

1. Riposizionare gli auricolari nella custodia di ricarica;
2. Premere il pulsante sulla custodia di ricarica e tenerlo premuto per 3 secondi finché gli indicatori LED all'interno della custodia non lampeggiano tre volte;
3. Selezionare "**soundcore AeroFit Pro**" nell'elenco Bluetooth del nuovo dispositivo da connettere.

DOPPIE CONNESSIONI



Per collegare gli auricolari a due dispositivi Bluetooth contemporaneamente, aprire l'app soundcore, andare nelle impostazioni e selezionare Doppie connessioni > Abilita doppie connessioni > Collega nuovo dispositivo.

*Questa funzione è disattivata per impostazione predefinita.

COMANDI PULSANTI



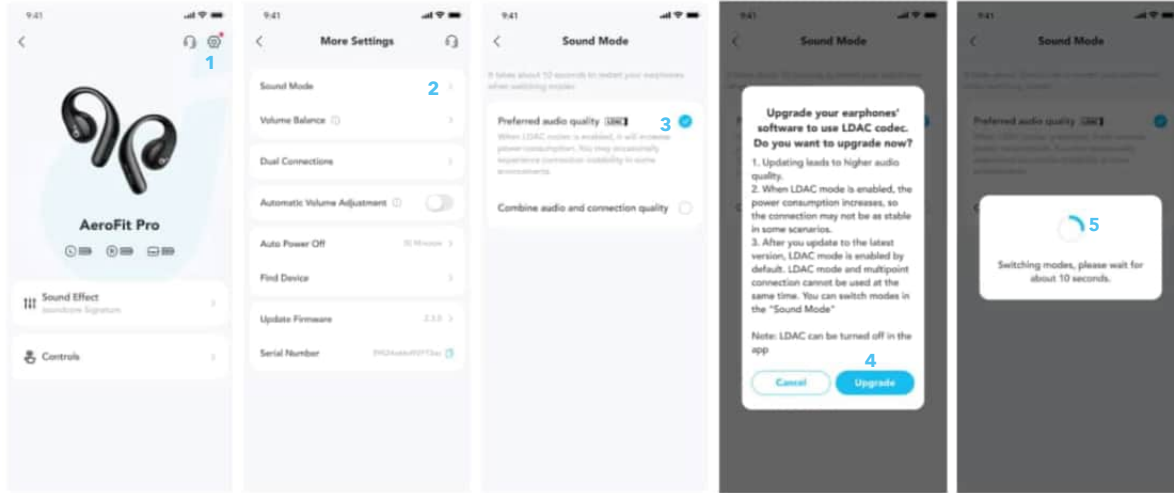
TWS



MONO



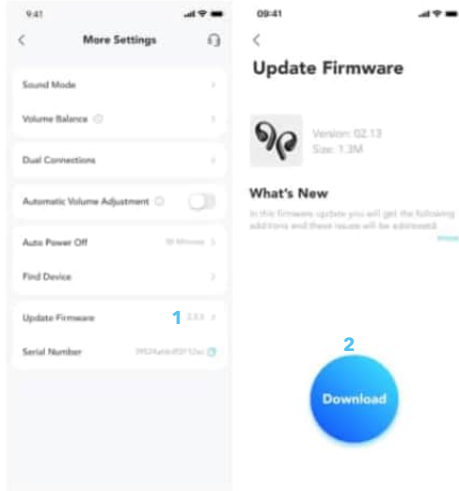
		Modalità TWS	Modalità mono
	Riproduzione/Pausa	Premere due volte (D)	Premere una volta
	Brano precedente	/	/
	Brano successivo	Premere due volte (S)	Premere due volte
	Aumento del volume	Premi una volta (D)	/
	Riduzione del volume	Premi una volta (S)	/
	Risposta chiamata	Premere una volta (S/D)	/
	Riagganciare	Tenere premuto per 1 secondo (S/D)	/
	Rifiutare una chiamata	Tenere premuto per 1 secondo (S/D)	/
	Accensione	L: Tenere premuto per 2 secondi R: Tenere premuto per 2 secondi	Tenere premuto per 2 secondi (S/D)
	Spegnimento	Tenere premuto per 2 secondi (S/D)	Tenere premuto per 2 secondi (S/D)



Abilita LDAC nell'app Soundcore per un audio di qualità superiore.

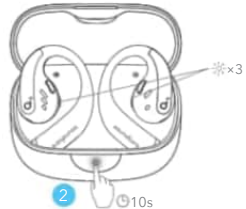
***Disponibile solo su dispositivi con Android 8.0 o versioni successive.**

AGGIORNAMENTO DEL FIRMWARE



Sarai informato una volta che viene rilevata una nuova versione del firmware quando colleghi gli auricolari all'app. Assicurati che gli auricolari siano stati sistemati nella custodia di ricarica e che la custodia rimanga aperta fino al termine dell'aggiornamento del firmware. Durante l'aggiornamento, accertarsi che gli auricolari siano in carica ed evitare qualsiasi uso.

RESET



Procedi a un ripristino se gli auricolari hanno problemi ad associarsi tra loro o con altri dispositivi.

Cancella prima la cronologia di abbinamento dal dispositivo Bluetooth. Collocare gli auricolari nella custodia di ricarica e lasciarla aperta. Premere il pulsante della custodia di ricarica fino in fondo e tenerlo premuto per 10 secondi fino a quando gli indicatori LED sulla custodia di ricarica lampeggiano tre volte.

SPECIFICHE

Le specifiche sono soggette a modifiche senza preavviso.

Ingresso	5V $\overline{=}$ 1.2A
Uscita	5 V $\overline{=}$ 0,5 A (0,25 A per porta)
Capacità della batteria	105 mAh × 2 (auricolari); 750 mAh (custodia di ricarica)
Durata della ricarica	1 ora (auricolari); 2 ore (custodia di ricarica)
Unità driver	Driver dinamico da 16,2 mm
Risposta in frequenza	20 Hz - 20 kHz
Impedenza	13.5Ω
Classe di impermeabilità (auricolari)	IPX5
Versione Bluetooth	5.3
Portata Bluetooth	10 m
Volume massimo	89 dB

Marchio di certificazione A3871 SGS



Gebruikershandleiding van soundcore AeroFit Pro (A3871)

APP

OVERZICHT

DRAGEN

OPLADEN

IN- EN UITSCHAKELEN

KOPPELEN

TWEE APPARATEN VERBINDEN

KNOPPEN

LDAC

FIRMWARE-UPDATE

RESETTEN

SPECIFICATIES

APP



Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

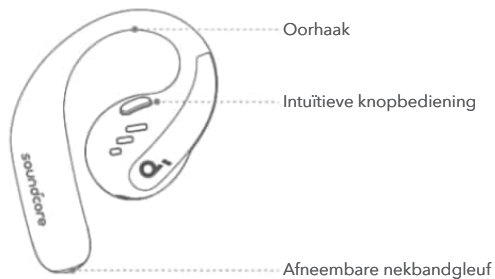


Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



Download de soundcore-app om ruimtelijke audio te ervaren, EQ-instellingen aan te passen, firmware bij te werken en meer te verkennen. Als uw oordopjes geen verbinding met de soundcore-app kunnen maken, kunt u de app opnieuw installeren of bijwerken naar de nieuwste versie in de appwinkel.

OVERZICHT



DRAGEN

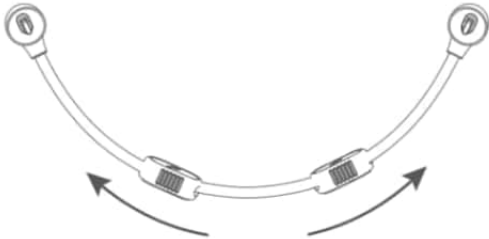
Zonder afneembaar koord (dagelijks gebruik):



Haal de oordopjes uit de oplaadcase en draai de oorhaken dan over uw oorschelpen voor een juiste plaatsing.

Met afneembaar koord (tijdens lichaamsbeweging):

1. Stel het afneembare koord in op de gepaste lengte.



2. Klik de oordopjes vast op het afneembare koord. Zorg dat u ze in de juiste richting plaatst door de merktekens op de oordopjes en het afneembare koord op elkaar uit te lijnen.



3. Leg het afneembare koord achter uw nek en plaats de oorhaken over uw oren.



OPLADEN

Vergeet niet de isolatiestickers op de oordopjes vóór het eerste gebruik af te scheuren.



1. Plaats de oordopjes in het oplaadoosje en sluit het doosje.

- Maak de oordopjes en de USB-C-ophaadpoort helemaal droog voordat u begint met opladen.

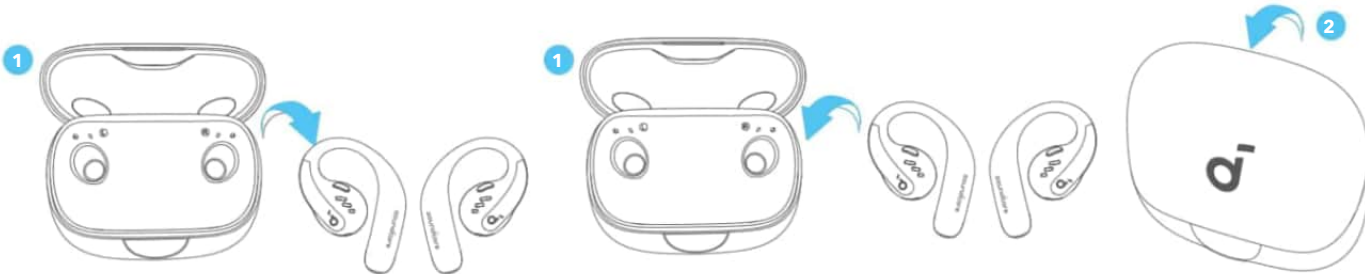
Aanduiding dat de batterij bijna leeg is

Oordopjes: U hoort iemand zeggen dat de batterij bijna leeg is.

Oplaadcase: Het ledlampje gloeit rood.

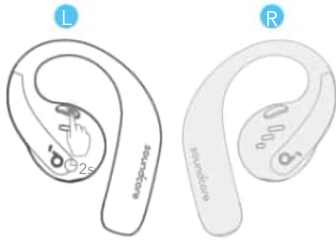
IN- EN UITSCHAKELEN

Met de oplaadcase:



Druk om de oplaadcase te openen. De oordopjes worden automatisch ingeschakeld. Berg de oordopjes weer in de oplaadcase op en sluit hem om ze uit te schakelen.

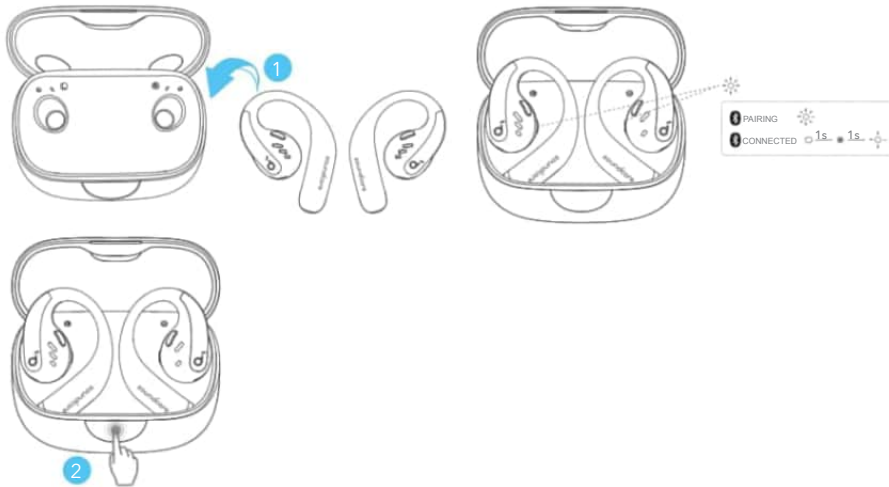
Zonder de oplaadcase:



U kunt een enkel oordopje inschakelen door de knop van het bijbehorende oordopje 2 seconden ingedrukt te houden.
U kunt beide oordopjes uitschakelen door de knop van het linker- of rechteroordopje 2 seconden ingedrukt te houden.

De oordopjes worden na 30 minuten automatisch uitgeschakeld als ze niet zijn aangesloten.
U kunt de duur in de soundcore-app aanpassen.

KOPPELEN



Na het verwijderen van de isolatiestickers op de oordopjes, bergt u ze weer op in de oplaadcase en drukt u vervolgens op de knop om Bluetooth-koppelen te activeren. U kunt ook koppelen door het deksel van de case te sluiten en weer te openen, als de oordopjes zich ten minste weer in de case bevinden. De oordopjes gaan automatisch over op de Bluetooth-koppelingsmodus wanneer ze voor het eerst worden verbonden. Selecteer '**soundcore AeroFit Pro**' in de Bluetooth-lijst van uw apparaat om verbinding te maken.

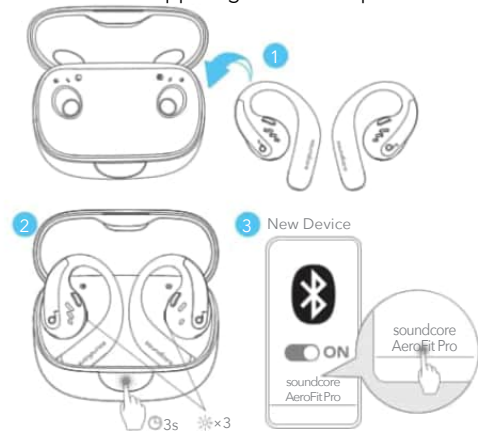
Bij het koppelen zullen de LED-indicatoren in de oplaadcase beginnen te knippen. Als het koppelen is gelukt, blijven de ledlampjes op de oplaadcase 1 seconde branden en gaan dan uit. Vervolgens gaan ze langzaam knippen.

Als de verbinding is gelukt, maken ze telkens als u de oplaadcase opent, automatisch opnieuw verbinding met uw apparaat, zolang u de koppelingsgeschiedenis niet van uw apparaat verwijdert.

Handmatig koppelen



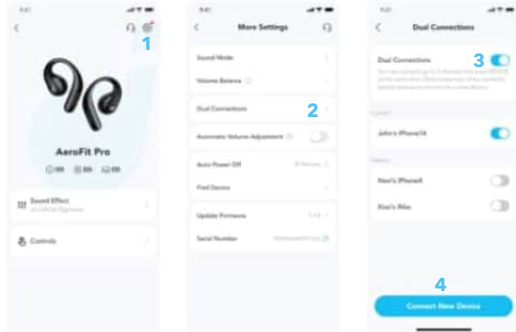
Als u verbinding met uw apparaat wilt maken terwijl de oordopjes zijn uitgeschakeld, houdt u de knop op één van de oordopjes 5 seconden ingedrukt om de Bluetooth-koppelingsmodus te openen.



Als u de oordopjes in openvolgend gebruik met een nieuw apparaat wilt verbinden, volgt u de onderstaande stappen:

1. Plaats de oordopjes terug in de oplaadcase;
2. Houd de knop op de oplaadcase 3 seconden ingedrukt totdat de ledlampjes op de case drie keer knipperen;
3. Selecteer '**soundcore AeroFit Pro**' in de Bluetooth-lijst van uw nieuwe apparaat om verbinding te maken.

TWEE APPARATEN VERBINDEN



Als u de oordopjes met twee Bluetooth-apparaten tegelijkertijd wilt verbinden, opent u de soundcore-app, gaat u naar instellingen en selecteert u Dual Connections (Dubbele verbindingen) > Enable Dual Connections (Dubbele verbindingen inschakelen) > Connect New Device (Nieuw apparaat verbinden).

*Deze functie is standaard uitgeschakeld.

KNOPPEN



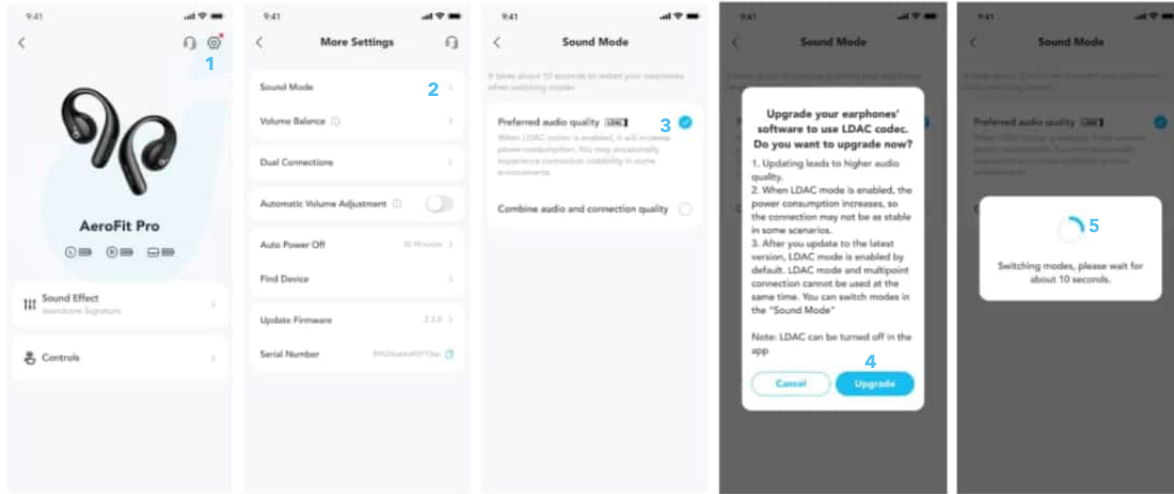
TWS



MONO



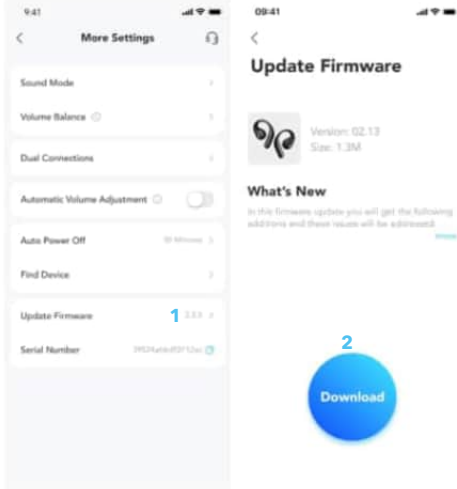
		TWS-modus	Monomodus
	Afspelen / pauzeren	Druk twee keer (R)	Eén keer indrukken
	Vorig nummer	/	/
	Volgend nummer	Druk twee keer (L)	Druk twee keer
	Volume omhoog	Druk één keer (R)	/
	Volume omlaag	Druk één keer (L)	/
	Een oproep beantwoorden	Druk één keer (L/R)	/
	Ophangen	Houd 1 seconde ingedrukt (L/R)	/
	Oproep weigeren	Houd 1 seconde ingedrukt (L/R)	/
	Inschakelen	L: 2 seconden ingedrukt houden R: 2 seconden ingedrukt houden	Houd 2 seconden ingedrukt (L/R)
	Uitschakelen	Houd 2 seconden ingedrukt (L/R)	Houd 2 seconden ingedrukt (L/R)



Schakel LDAC in via de soundcore-app voor audio van hogere kwaliteit.

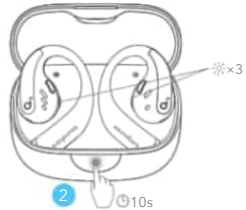
***Alleen beschikbaar op apparaten die worden aangedreven door Android 8.0 of hoger.**

FIRMWARE-UPDATE



U wordt geïnformeerd zodra een nieuwe firmwareversie is gedetecteerd wanneer u de oordopjes aansluit op de app. Zorg ervoor dat de oordopjes in het oplaaddoosje zijn geplaatst en het hoesje open blijft totdat de firmware-update is voltooid. Zorg dat de oordopjes tijdens het bijwerken worden opgeladen en gebruik ze niet.

RESETTEN



Als de oordopjes niet goed met elkaar of met andere apparaten kunnen worden gekoppeld, moet u ze resetten. Verwijder eerst de koppelingsgeschiedenis van uw bluetoothapparaat. Plaats de oordopjes in de oplaadcase en laat de case openstaan. Houd de knop op de oplaadcase 10 seconden helemaal ingedrukt totdat de ledlampjes op de oplaadcase drie keer knippen.

SPECIFICATIES

Specificaties zijn onderhevig aan verandering zonder kennisgeving.

Ingang	5V $\overline{=}$ 1.2A
Uitgang	5 V $\overline{=}$ 0,5 A (0,25 A per poort)
Batterijcapaciteit	105 mAh \times 2 (oordopjes); 750 mAh (oplaadcase)
Oplaaadtijd	1 uur (oordopjes); 2 uur (oplaadcase)
Driver	16,2 mm dynamische driver
Frequentierespons	20 Hz - 20 kHz
Impedantie	13.5 Ω
Waterdichtheid (oordopjes)	IPX5
Bluetooth-versie	5.3
Bluetooth-bereik	10 m
Maximumvolume	89 dB

A3871 SGS Certificeringsmarkering



Bruerveiledning for soundcore AeroFit Pro (A3871)

APP

OVERSIKT

BRUK

OPLADEN

SLÅ PÅ OG AV

SAMMENKOBLING

TO TILKOBLINGER

KNAPPEKONTROLLER

LDAC

FASTVAREOPPDATERING

RESETTEN

SPESIFIKASJONER

APP



Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.



Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



Last ned soundcore-appen for å oppleve romtilpasset lyd, justere EQ-innstillinger, oppdatere fastvareprogram og utforske mer. Hvis øreproppene dine ikke kan kobles til soundcore-appen, installerer du appen på nytt eller oppdaterer du den til den nyeste versjonen i mobilappbutikken din.

OVERSIKT



BRUK

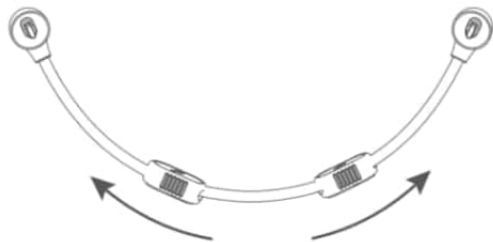
Uten avtagbart nakkeband (daglig bruk):



Ta opp øreproppene fra ladeetuiet, og roter deretter ørebøylene langs ytterørene for å oppnå riktig plassering.

Med avtagbart nakkeband (under trening):

1. Juster det avtagbare nakkebandet til en passende lengde.



2. Fest øreproppene på det avtagbare nakkebåndet. Sørg for at retningen er riktig ved å justere merkene på øreproppene og det avtagbare nakkebåndet.

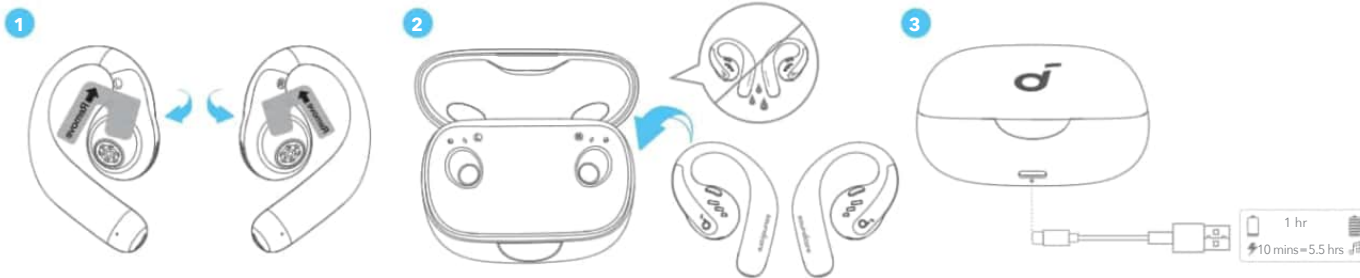


3. Sett på det avtagbare nakkebåndet bak nakken, og plasser ørebøylene på ørene.



OPLADEN

Husk å ta av isolasjonsklistremerkene på øreproppene før første gangs bruk.



1. Legg ørepluggene i ladeetuiet og lukk det.
 - Tørk øreproppene og USB-C-ladeporten helt før lading.

Indikasjon for lavt batterinivå

Ørepropper: Du hører en talemelding om at batteriet er lavt.

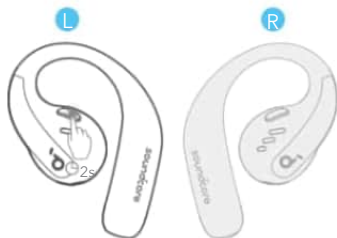
Ladeetui: LED-lysstripen lyser rødt.

SLÅ PÅ OG AV Med ladeetuiet:



Trykk for å åpne ladeetuiet, øreproppene slås automatisk på. For å slå av, sett øreproppene tilbake i ladeetuiet og lukk det.

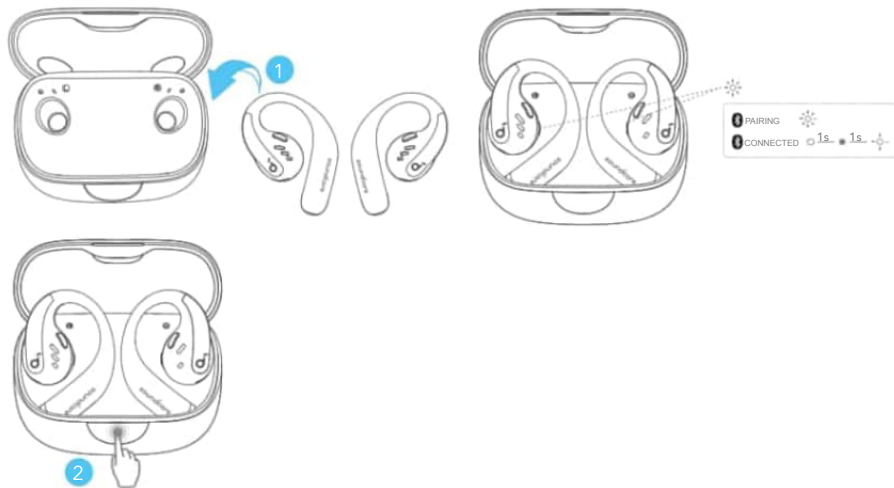
Uten ladeetuiet:



For å slå på en enkelt ørepropp, trykk og hold knappen til den tilsvarende øreproppen nede i 2 sekunder.
For å slå av begge øreproppene, trykk og hold knappen på venstre eller høyre ørepropp nede i 2 sekunder.

Øreproppene vil automatisk slå seg av etter 30 minutter hvis de ikke er tilkoblet.
Varigheten kan tilpasses i soundcore-appen.

SAMMENKOBLING

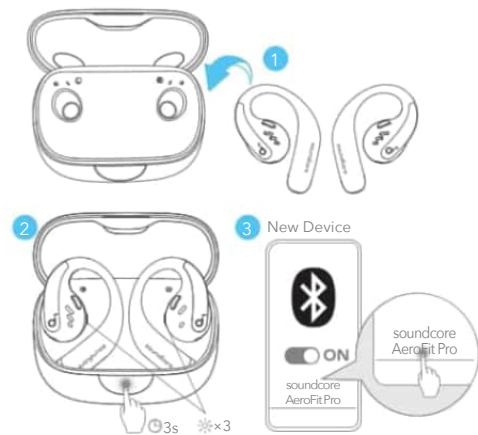


Etter at du har fjernet isolasjonsklistremerkene på øreproppene, setter du øreproppene tilbake i ladeetuiet og trykker på knappen for å aktivere Bluetooth-sammenkobling. Du kan også sammenkoble ved å lukke og åpne etuilokket igjen når øreproppene er tilbake i etuiet. Øreproppene vil automatisk gå inn i Bluetooth-sammenkoblingmodus når de kobles til for første gang. Velg **«soundcore AeroFit Pro»** på enhetens Bluetooth-liste for å koble til. Når du parrer, vil LED-indikatorene inne i ladeetuiet begynne å blinke. Etter at sammenkoblingen er vellykket, vil LED-indikatorene på innsiden av ladeetuiet stå på i 1 sekund og deretter slukke. Deretter vil de begynne å blinke sakte. Når de er koblet til, kobles de automatisk til enheten din igjen hver gang du åpner ladeetuiet, så lenge du ikke har slettet sammenkoblingshistorikken fra enheten.

Manuell paring



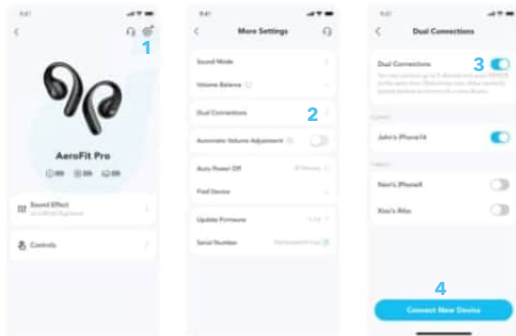
For å koble til enheten din når øreproppene er slått av, trykk og hold knappen på en av øreproppene nede i 5 sekunder for å gå inn i Bluetooth-tilkoblingsmodus.



Hvis du vil koble øreproppene til en ny enhet ved senere bruk, følg trinnene nedenfor:

1. Plasser øreproppene tilbake i ladeetuiet;
2. Trykk ned knappen på ladeetuiet og hold i 3 sekunder til LED-indikatorene på innsiden av etuiet blinker tre ganger;
3. Velg «**soundcore AeroFit Pro**» på den nye enhetens Bluetooth-liste for å koble til.

TO TILKOBLINGER



For å koble øreproppene til to Bluetooth-enheter samtidig, åpne soundcore-appen, gå til innstillinger og velg Doble tilkoblinger > Aktiver doble tilkoblinger > Koble til ny enhet.

*Denne funksjonen er slått av som standard.

KNAPPEKONTROLLER



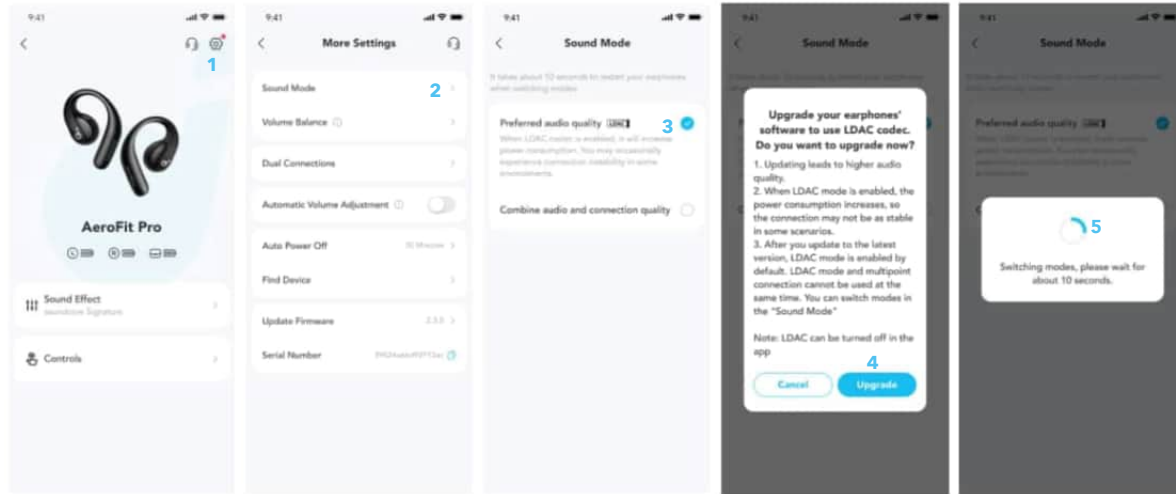
TWS



MONO



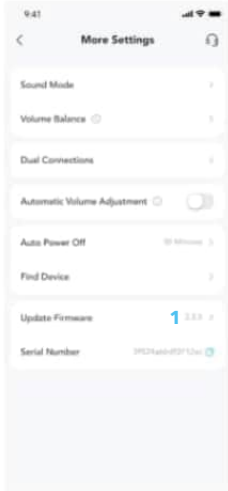
		TWS-modus	Monomodus
	Spill av / pause	Trykk to ganger (H)	Trykk én gang
	Forrige spor	/	/
	Neste spor	Trykk to ganger (V)	Trykk to ganger
	Volum opp	Trykk én gang (H)	/
	Volum ned	Trykk én gang (V)	/
	Svar på et anrop	Trykk én gang (V/H)	/
	Legge på	Trykk på og hold nede i 1 sekund (V/H)	/
	Avvis anrop	Trykk på og hold nede i 1 sekund (V/H)	/
	Slå på	L: Trykk og hold nede i 2 sekunder R: Trykk og hold nede i 2 sekunder	Trykk på og hold nede i 2 sekund (V/H)
	Slå av	Trykk på og hold nede i 2 sekund (V/H)	Trykk på og hold nede i 2 sekund (V/H)



Aktiver LDAC i Soundcore-appen for høyere lyd kvalitet.

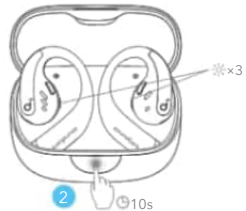
*Kun tilgjengelig på enheter som kjører Android 8.0 eller senere.

FASTVAREOPPDATERING



Du vil bli informert når en ny fast programvare-versjon blir oppdaget når du kobler øreproppene til appen. Sørg for at øreproppene er plassert i ladeetuiet og at etuiet forblir åpent til fast programvare-oppdateringen er fullført. Sjekk at øreproppene lades under oppdateringen, og ikke bruk dem imens.

RESETTEN



Tilbakestill hvis øreproppene har problemer med å pares med hverandre eller med andre enheter.

Slett først sammenkoblingsloggen fra Bluetooth-enheten. Plasser øreproppene i ladeenheten, og hold enheten åpen. Trykk tilbakestillingsknappen på ladeetuiet helt ned og hold i 10 sekunder til LED-indikatorene på ladeetuiet blinker tre ganger.

SPESIFIKASJONER

Spesifikasjoner kan endres uten varsel.

Inngangsspenning	5V $\overline{=}$ 1.2A
Utgangsspenning	5 V $\overline{=}$ 0,5 A (0,25 A per port)
Batterikapasitet	105 mAh \times 2 (ørepropper); 750 mAh (ladeetui)
Ladetid	1 time (ørepropper) ; 2 timer (ladeetui)
Driverenhet	16,2 mm dynamisk driver
Frekvensrespons	20 Hz - 20 kHz
Impedans	13.5 Ω
Vannrett prestasjonsevne (ørepropper)	IPX5
Bluetooth-versjon	5.3
Bluetooth-dekningsområde	10 m
Maksimalt volum	89 dB

A3871 SGS-sertifiseringsmerke



Instrukcja obsługi słuchawek soundcore AeroFit Pro (A3871)

APLIKACJA

PRZEGLĄD

UŻYTKOWANIE

ŁADOWANIE

WŁĄCZANIE I WYŁĄCZANIE

PAROWANIE

PODWÓJNE OPCJE ŁĄCZNOŚCI

PRZYCISKI STERUJĄCE

LDAC

AKTUALIZACJA OPROGRAMOWANIA SPRZĘTOWEGO

RESET

DANE TECHNICZNE

APLIKACJA



Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

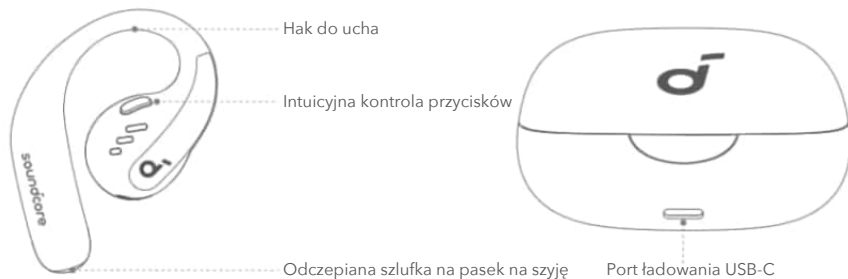


Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



Pobierz aplikację soundcore, aby korzystać z Dźwięku Przestrzennego, konfiguracji oprogramowania sprzętowego oraz innych funkcji. Jeżeli wystąpią problemy z połączeniem słuchawek i aplikacji soundcore, przeinstaluj ją lub zaktualizuj do najnowszej wersji, przechodząc do sklepu z aplikacjami mobilnymi.

PRZEGLĄD



UŻYTKOWANIE

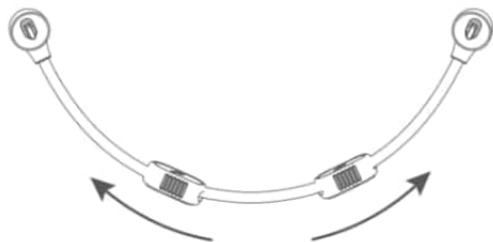
Bez paska wymiennego na szyję (co codziennego użytku):



Wymij słuchawki z etui do ładowania, a następnie załóż zaczepy na małżowiny uszne, aby słuchawki znajdowały się w odpowiednim położeniu.

Z paskiem wymiennym na szyję (podczas treningu):

1. Dostosuj długość paska wymiennego na szyję.



2. Zatrzaśnij słuchawki na pasku wymiennym na szyję. Odpowiednio ustaw słuchawki i pasek wymienny na szyję, aby znaki na komponentach przylegały do siebie.

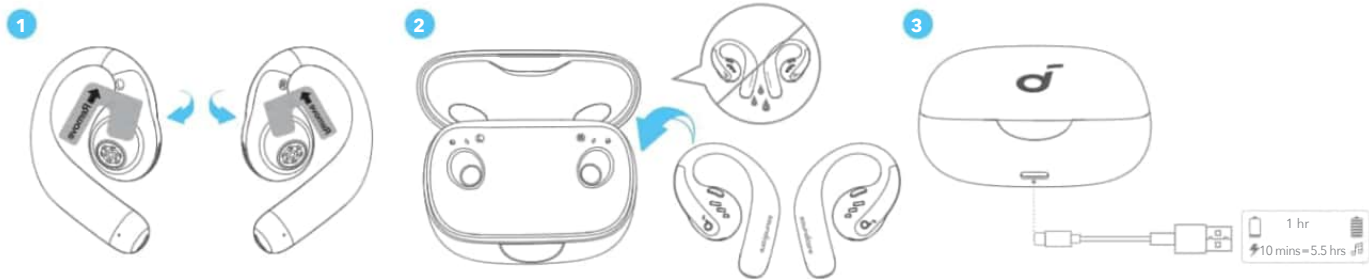


3. Załóż pasek wymienny na szyję i załóż zaczepy na uszy.



ŁADOWANIE

Pamiętaj o zerwaniu naklejek izolujących ze słuchawek przed pierwszym użyciem.



1. Umieść słuchawki douszne w etui ładującym i je zamknij.
- W pełni wysusz słuchawki i złącze ładowania USB-C przed ładowaniem.

Wskaźnik niskiego poziomu naładowania baterii

Słuchawki: Gdy bateria będzie bliska rozładowania, usłyszysz sygnał dźwiękowy.

Etui do ładowania: Pasek oświetleniowy LED miga na czerwono.

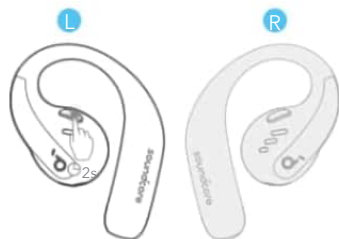
WŁĄCZANIE I WYŁĄCZANIE

W etui do ładowania:



Przyśnij, aby otworzyć etui do ładowania, a słuchawki włączą się automatycznie. Aby wyłączyć, odłóż słuchawki douszne do etui do ładowania i zamknij je.

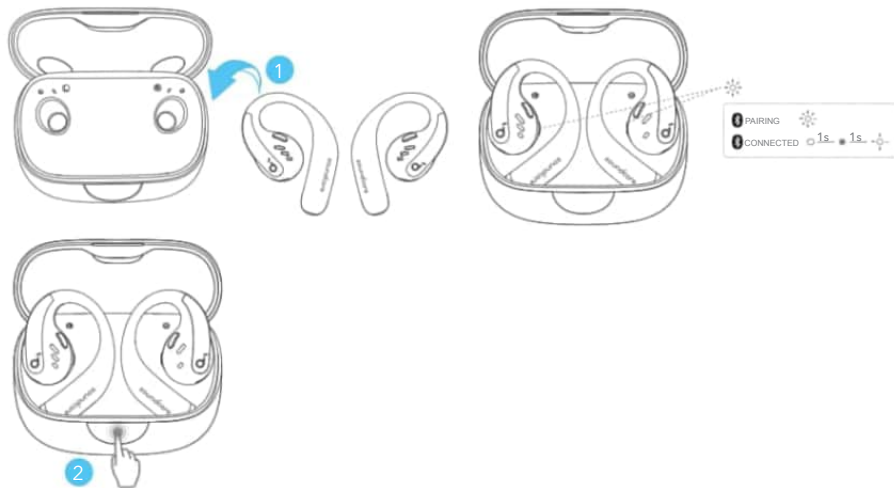
Poza etui do ładowania:



Aby włączyć pojedynczą słuchawkę do ładowania, przyciśnij i przytrzymaj przez 2 sek. przycisk wybranej słuchawki.
Aby wyłączyć obie słuchawki do ładowania, przyciśnij i przytrzymaj przez 2 sek. przycisk lewej lub prawej słuchawki.

**Słuchawki douszne automatycznie wyłączą się po 30 minutach, jeśli nie będą połączone.
Okres można dostosować w aplikacji soundcore.**

PAROWANIE



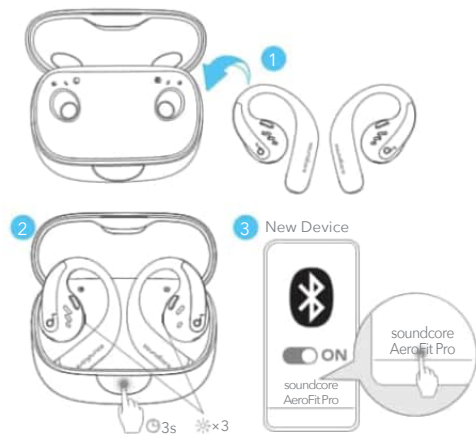
Po zdjęciu naklejek izolujących ze słuchawek odłóż słuchawki do etui do ładowania, a następnie przyciśnij przycisk w celu aktywacji parowania Bluetooth. Możesz także sparować słuchawki, zamykając i otwierając pokrywę etui po odłożeniu słuchawek do etui. Podczas pierwszego łączenia słuchawki automatycznie przejdą do trybu parowania Bluetooth. Wybierz opcję „**soundcore AeroFit Pro**” na liście Bluetooth na urządzeniu. Podczas parowania diody LED wewnątrz etui do ładowania zaczną migać. Po sparowaniu wskaźniki LED wewnątrz etui pozostaną podświetlone na 1 sek., po czym zgasną. Następnie zaczną migać powoli.

Po nawiązaniu połączenia słuchawki będą łączyły się z urządzeniem automatycznie po każdym otwarciu etui doładowania, chyba że zostaną usunięte z historii parowania na urządzeniu.

Parowanie ręczne



Aby połączyć się z urządzeniem po wyłączeniu słuchawek, przyciśnij i przytrzymaj przez 5 sek. przycisk na jednej ze słuchawek w celu przejścia do trybu parowania Bluetooth.



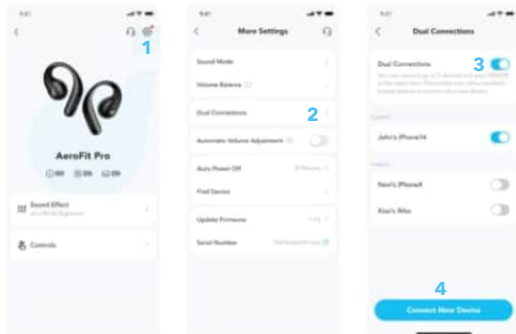
Aby połączyć słuchawki sparowane z urządzeniem z innym urządzeniem, wykonaj poniższe kroki:

1. Odłóż słuchawki do etui do ładowania.

2. Przyciśnij i przytrzymaj przez 3 sek. przycisk na etui do ładowania, aż wskaźniki LED wewnątrz etui migną trzy razy.

3. Wybierz opcję „**soundcore AeroFit Pro**” na liście Bluetooth na nowym urządzeniu.

PODWÓJNE OPCJE ŁĄCZNOŚCI



Aby połączyć słuchawki z dwoma urządzeniami Bluetooth jednocześnie, otwórz aplikację soundcore, przejdź do menu ustawień, po czym wybierz kolejno opcje Podwójne połączenia > Włącz podwójne połączenia > Połącz z nowym urządzeniem.

*Funkcja jest domyślnie wyłączona.

PRZYCISKI STERUJĄCE



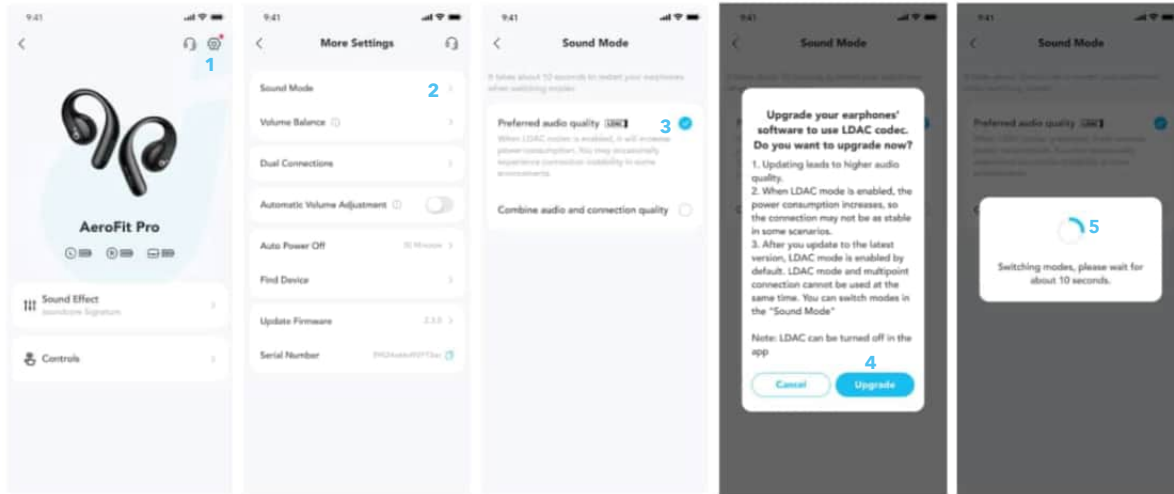
TWS



MONO



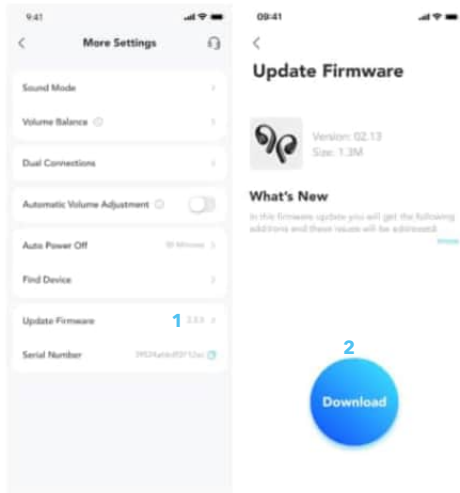
		Tyb TWS	Tryb mono
	Odtwarzanie/wstrzymanie	Naciśnij dwukrotnie (P).	Naciśnij raz
	Poprzedni utwór	/	/
	Następny utwór	Naciśnij dwukrotnie (L).	Naciśnij dwukrotnie
	Zwiększenie głośności	Naciśnij raz (P)	/
	Zmniejszenie głośności	Naciśnij raz (L)	/
	Odbieranie połączenia	Naciśnij raz (L lub P)	/
	Kończenie połączenia	Naciśnij i przytrzymaj przez 1 sek. (L lub P)	/
	Odrzucenie połączenia	Naciśnij i przytrzymaj przez 1 sek. (L lub P)	/
	Zasilanie włączone	L: Przyciśnij i przytrzymaj przez 2 sek. P: Przyciśnij i przytrzymaj przez 2 sek.	Naciśnij i przytrzymaj przez 2 sek. (L/R)
	Zasilanie wyłączone	Naciśnij i przytrzymaj przez 2 sek. (L/R)	Naciśnij i przytrzymaj przez 2 sek. (L/R)



Włącz LDAC w aplikacji soundcore, aby uzyskać dźwięk o wyższej jakości.

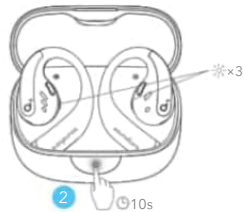
***Tylko dostępne na urządzeniach z systemem Android w wersji 8.0 lub nowszej.**

AKTUALIZACJA OPROGRAMOWANIA SPRZĘTOWEGO



Zostaniesz poinformowany(-a), gdy zostanie wykryta nowa wersja oprogramowania, gdy podłączysz słuchawki do aplikacji. Upewnij się, że słuchawki są umieszczone w etui do ładowania, a etui pozostaje otwarte do momentu zakończenia aktualizacji oprogramowania. Podczas aktualizacji dopilnuj, aby słuchawki były ładowane i nieużywane.

RESET



Jeśli słuchawki nie mogą prawidłowo sparować się ze sobą lub z innymi urządzeniami, zresetuj je.

Najpierw usuń historię parowania z urządzenia Bluetooth. Umieść słuchawki douszne w etui ładującym i pozostaw je otwarte. Przyciśnij i przytrzymaj przez 10 sek. przycisk na etui do ładowania, aż wskaźniki LED na etui migną trzy razy.

DANE TECHNICZNE

Dane techniczne mogą ulec zmianie bez powiadomienia.

Wejście	5V $\overline{=}$ 1.2A
Wyjście	5 V $\overline{=}$ 0,5 A (0,25 A ma złącze)
Pojemność akumulatora	105 mAh \times 2 (słuchawka), 750 mAh (etui do ładowania)
Czas ładowania	1 godz. (słuchawki), 2 godz. (etui do ładowania:)
Moduł sterujący	Głośnik dynamiczny 16,2 mm
Charakterystyka częstotliwościowa	20 Hz - 20 kHz
Impedancja	13.5 Ω
Klasa wodoodporności (słuchawki douszne)	IPX5
Wersja Bluetooth	5.3
Zasięg Bluetooth	10 m / 33 st.
Maks. głośność	89 dB

Znak certyfikatu A3871 SGS



Guia de Utilizador de soundcore Aerofit Pro (A3871)

APLICAÇÃO

VISÃO GERAL

UTILIZAÇÃO

CARREGAMENTO

LIGAR E DESLIGAR

EMPARELHAMENTO

LIGAÇÕES DUPLAS

CONTROLOS DE BOTÕES

LDAC

ATUALIZAÇÃO DO FIRMWARE

REPOR

ESPECIFICAÇÕES

APLICAÇÃO



Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.



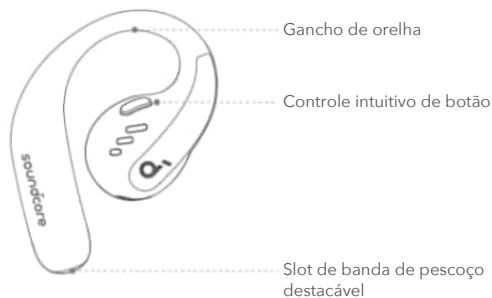
Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



Transfira a aplicação soundcore para experienciar um efeito de áudio espacial, ajuste as configurações de equalização (EQ), atualize o firmware e explore ainda mais opções.

Se os seus auriculares não conseguirem ligar-se ao aplicativo soundcore, reinstale o aplicativo ou atualize-o para a versão mais recente disponível na loja dos aplicativos móveis.

VISÃO GERAL



UTILIZAÇÃO

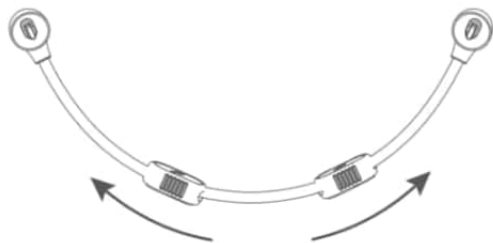
Sem Banda de Pescoço Removível (Uso Diário):



Retire os auriculares da sua caixa de carregamento e rode os ganchos auriculares ao longo das suas orelhas para ajustar o seu posicionamento.

Com Banda de Pescoço Removível (Durante o seu Treino):

1. Ajuste a banda de pescoço removível até apresentar um comprimento adequado.



2. Acople os auriculares à banda de pescoço removível. Certifique-se que respeita a orientação das peças, alinhando as marcas nos auriculares com as marcas na banda de pescoço removível.

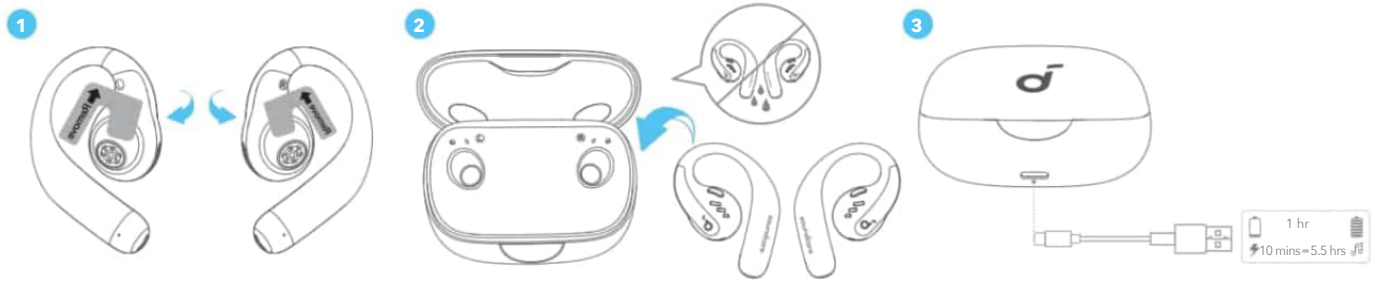


3. Coloque a banda removível atrás do seu pescoço e posicione bem os ganchos auriculares nas suas orelhas.



CARREGAMENTO

Não se esqueça de remover os adesivos de isolamento dos auriculares antes da sua primeira utilização.



1. Coloque os auriculares na caixa de carregamento e feche-a.

- Seque os auriculares na totalidade, bem como a porta de carregamento USB-C, antes de proceder ao carregamento.

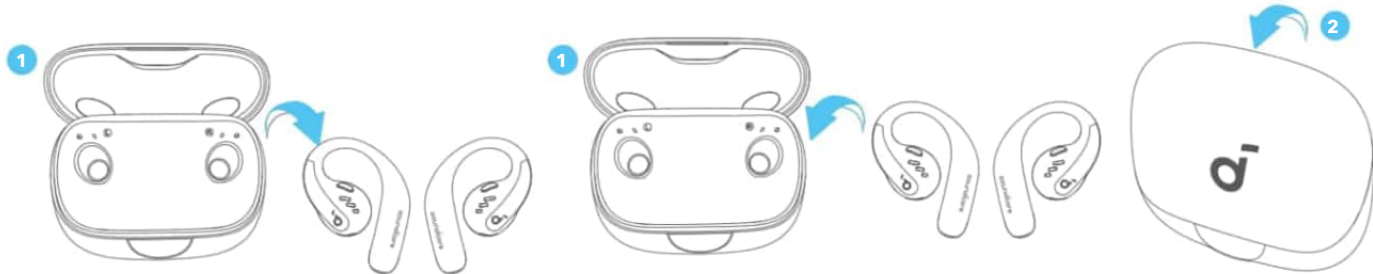
Indicativo de Bateria Fraca

Auriculares: Será avisado que está com bateria fraca por comando de voz.

Caixa de Carregamento: A faixa de luz LED ilumina-se a vermelho.

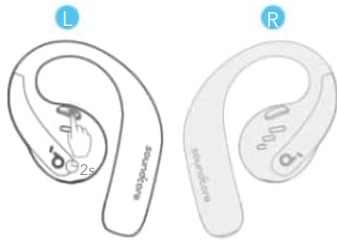
LIGAR E DESLIGAR

Com a Caixa de Carregamento:



Prima de forma a abrir a caixa de carregamento, e isto fará com que os auriculares se liguem automaticamente. Para os desligar, torne a colocar os auriculares dentro da caixa de carregamento e feche-a.

Sem a Caixa de Carregamento:

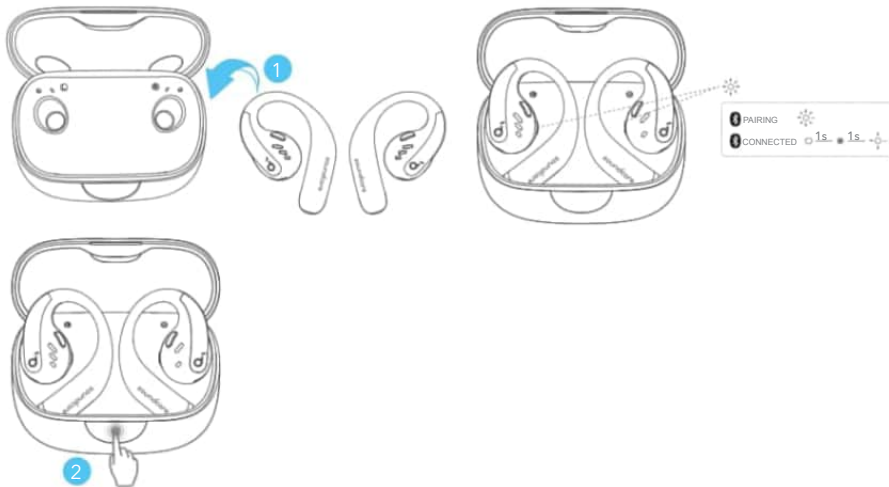


Para ligar um único auricular, prima continuamente o botão desse mesmo auricular por 2 segundos.

Para desligar ambos os auriculares, prima continuamente o botão do auricular esquerdo ou direito por 2 segundos.

Os fones de ouvido sem fio desligarão automaticamente após 30 minutos se não estiverem conectados.
Pode personalizar a duração na aplicação soundcore.

EMPARELHAMENTO



Após remover os adesivos de isolamento dos auriculares, volte a colocá-los na caixa de carregamento e, de seguida, prima o botão para ativar o emparelhamento por Bluetooth. Pode ainda emparelhar os dispositivos ao fechar e reabrir a tampa da caixa, depois de guardar os auriculares. Esta ação ativa automaticamente o modo de emparelhamento por Bluetooth dos auriculares, ao conectá-los pela primeira vez. Selecione a opção **"soundcore AeroFit Pro"** na lista de Bluetooth do seu dispositivo para proceder à ligação.

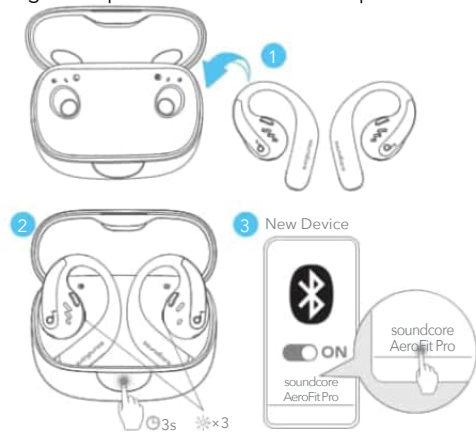
Ao emparelhar, os indicadores LED dentro do estojo de carregamento começarão a piscar. Assim que o processo de emparelhamento terminar e for bem sucedido, os indicadores LED dentro da caixa de carregamento iluminar-se-ão por 1 segundo, antes de se apagarem. Depois disto, começarão a piscar lentamente.

Uma vez conectados com sucesso, passarão a reconectar-se automaticamente ao seu dispositivo sempre que abrir a caixa de carregamento, desde que não tenha eliminado o histórico de emparelhamento do seu dispositivo.

Emparelhamento manual



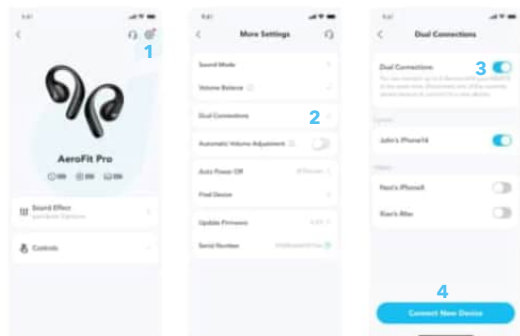
Para os conectar ao seu dispositivo com os auriculares desligados, prima continuamente o botão de qualquer um dos auriculares por um período de 5 segundos para ativar o modo de emparelhamento por Bluetooth.



Se deseja conectar os auriculares a um novo dispositivo para uso subsequente, por favor, siga o passos descritos em baixo:

1. Coloque os auriculares novamente dentro da caixa de carregamento;
2. Prima continuamente o botão na caixa de carregamento por 3 segundos até observar os indicadores LED dentro da mesma a piscar três vezes;
3. Selecione a opção **"soundcore AeroFit Pro"** na lista de Bluetooth do seu novo dispositivo para proceder à ligação.

LIGAÇÕES DUPLAS



Para conectar os auriculares a dois dispositivos Bluetooth simultaneamente, abra a aplicação soundcore, aceda a configurações e selecione Dupla Ligação > Permitir Dupla Ligação > Conectar Novo Dispositivo.

***Esta funcionalidade encontra-se desativada por defeito.**

CONTROLOS DE BOTÕES



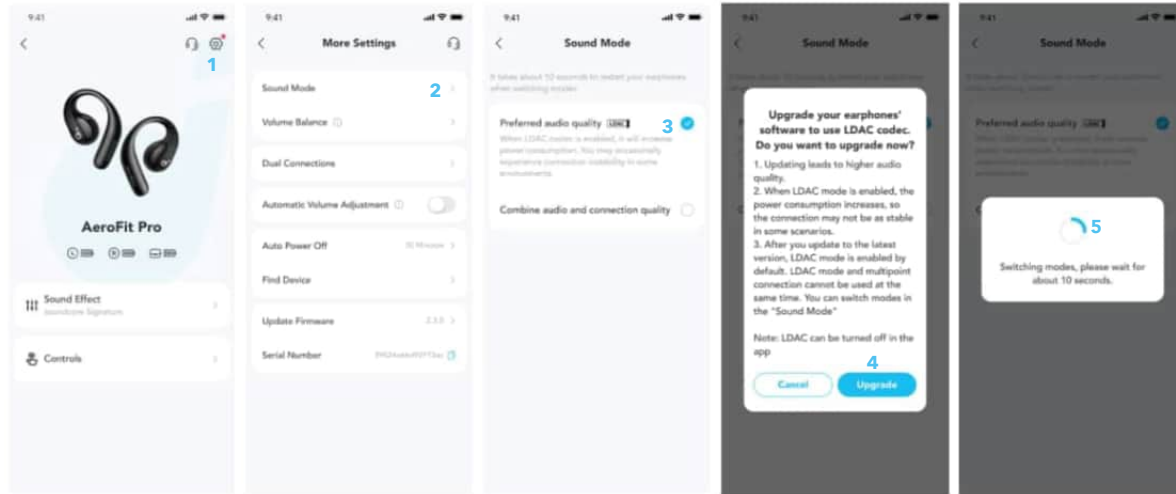
TWS



MONO



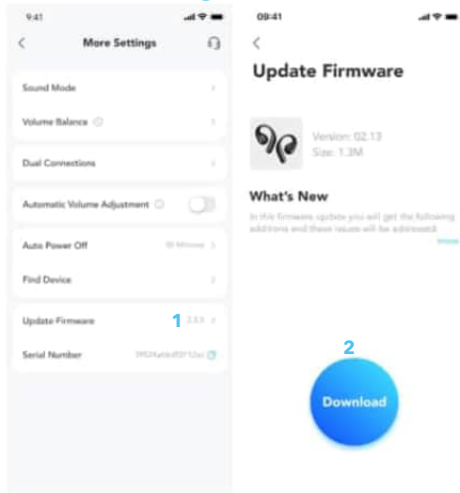
		Modo TWS	Modo mono
	Reproduzir/Pausar	Premir duas vezes (D)	premir uma vez
	Faixa anterior	/	/
	Próxima faixa	Premir duas vezes (E)	Premir duas vezes
	Aumentar volume	Prima uma vez (D)	/
	Diminuir volume	Prima uma vez (E)	/
	Atender uma chamada	Premir uma vez (L/R)	/
	Desligar	Premir continuamente durante 1 segundo (L/R)	/
	Rejeitar uma chamada	Premir continuamente durante 1 segundo (L/R)	/
	Ligar	E: Prima continuamente por 2 segundos D: Prima continuamente por 2 segundos	Premir continuamente durante 2 segundos (L/R)
	Desligar	Premir continuamente durante 2 segundos (L/R)	Premir continuamente durante 2 segundos (L/R)



Ative o LDAC no aplicativo soundcore para áudio de alta qualidade.

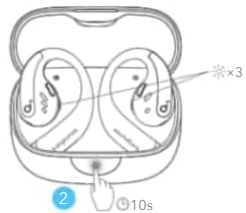
Apenas disponível em dispositivos com Android 8.0 ou posterior.

ATUALIZAÇÃO DO FIRMWARE



Será informado assim que uma nova versão de firmware for detectada quando conectar os fones de ouvido ao aplicativo. Certifique-se de que os fones de ouvido estejam colocados no estojo de carregamento e que o estojo permaneça aberto até que a atualização do firmware esteja completa. Durante a atualização, certifique-se de que os auriculares estão a ser carregados e evite qualquer tipo de utilização.

REPOR



Efetue a reposição caso surjam problemas de emparelhamento entre os auriculares ou com outros dispositivos.

Primeiro, elimine o histórico de emparelhamento do seu dispositivo Bluetooth. Coloque os auriculares no estojo de carregamento e deixe o estojo aberto. Prima na totalidade o botão na caixa de carregamento e de forma contínua, sem largar por 10 segundos até observar os indicadores LED da mesma a piscar três vezes.

ESPECIFICAÇÕES



As especificações estão sujeitas a alteração sem aviso prévio.

Entrada	5V $\overline{=}$ 1.2A
Saída	5V $\overline{=}$ 0,5A (0,25A por porta)
Capacidade da bateria	105mAh x 2 (auriculares); 750mAh (caixa de carregamento)
Tempo de carga	1 hora (auriculares); 2 horas (caixa de carregamento)
Unidade de diafragma	Driver dinâmico de 16,2mm
Resposta de frequência	20 Hz - 20 kHz
Impedância	13.5 Ω
Classificação à prova d'água (fones de ouvido).	IPX5
Versão do Bluetooth	5.3
Alcance do Bluetooth	10 m
Volume Máximo	89dB

A3871 Marca de Certificação SGS



Performance Tested

-  Superelastic material
-  Aerospace grade titanium alloy material



Guia do usuário do soundcore AeroFit Pro (A3871)

APLICATIVO

VISÃO GERAL

COMO USAR

CARREGANDO A BATERIA

LIGAR E DESLIGAR

EMPARELHAMENTO

CONEXÕES DUPLAS

BOTÕES DE CONTROLE

LDAC

ATUALIZAÇÃO DE FIRMWARE

REINICIAR

ESPECIFICAÇÕES

APLICATIVO



Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

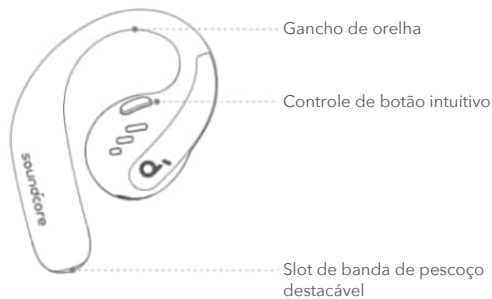


Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



Baixe o aplicativo soundcore para experimentar o áudio espacial, ajustar as configurações de equalização, atualizar o firmware e explorar mais. Se seus fones de ouvido não puderem se conectar ao aplicativo soundcore, reinstale o aplicativo ou atualize-o para a versão mais recente em sua loja de aplicativos para dispositivos móveis.

VISÃO GERAL



COMO USAR

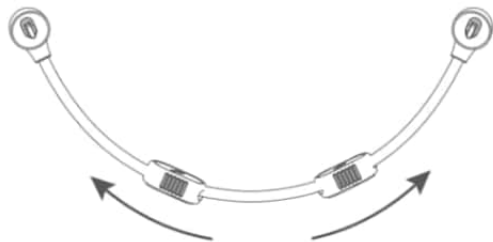
Sem fita de pescoço removível (uso diário):



Pegue os fones de ouvido do estojo de carregamento e gire os ganchos nas aurículas para obter o posicionamento adequado.

Com fita de pescoço removível (durante o treino):

1. Ajuste a fita de pescoço removível em um comprimento apropriado.



2. Encaixe os fones de ouvido na fita de pescoço removível. Certifique-se de que a orientação esteja correta alinhando as marcas nos fones de ouvido com as da fita de pescoço removível.

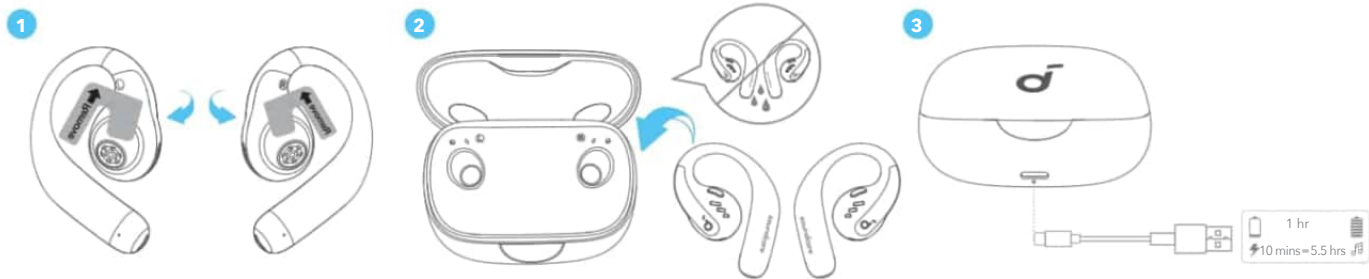


3. Coloque a fita removível atrás do pescoço e posicione os ganchos nas orelhas.



CARREGANDO A BATERIA

Lembre-se de tirar os adesivos de isolamento dos fones de ouvido antes do primeiro uso.



1. Coloque os fones de ouvido no estojo carregador e feche-o.

- Seque totalmente os fones de ouvido e a porta de carregamento USB-C antes de carregar.

Indicação de bateria baixa

Fones de ouvido: Você ouvirá um aviso de voz de bateria fraca.

Estojo de carregamento: A faixa de luz LED brilha em vermelho.

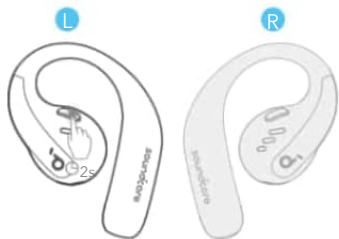
LIGAR E DESLIGAR

Com o estojo de carregamento:



Pressione para abrir o estojo de carregamento, e os fones de ouvido serão ligados automaticamente. Para desligar, coloque os fones de ouvido de volta no estojo de carregamento e feche-o.

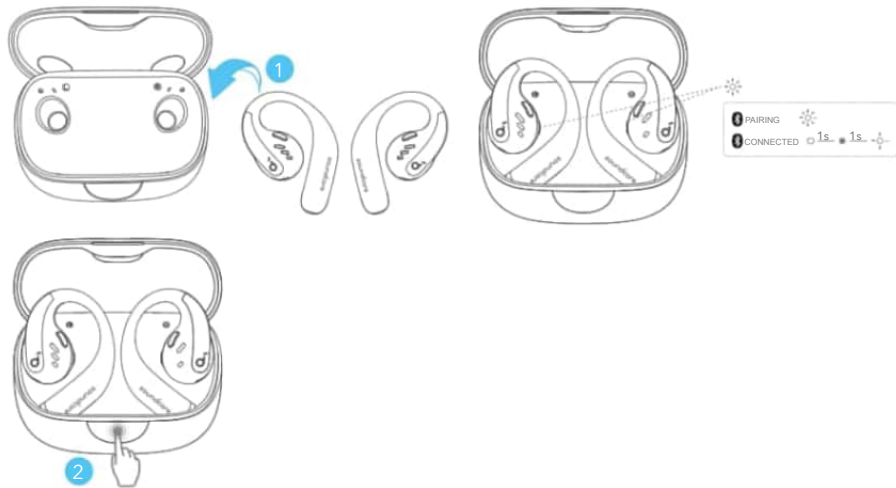
Sem o estojo de carregamento:



Para ligar um único fone de ouvido, mantenha pressionado o botão do fone de ouvido correspondente por 2 segundos.
Para desligar ambos os fones de ouvido, mantenha pressionado o botão do fone de ouvido esquerdo ou direito por 2 segundos.

Os fones de ouvido serão desligados automaticamente após 30 minutos se não estiverem conectados.
A duração pode ser personalizada no aplicativo soundcore.

EMPARELHAMENTO



Depois de remover os adesivos de isolamento dos fones de ouvido, coloque-os de volta no estojo de carregamento e pressione o botão para ativar o emparelhamento Bluetooth. Você também pode emparelhar fechando e reabrindo a tampa do estojo quando os fones de ouvido estiverem dentro do estojo. Os fones de ouvido entrarão automaticamente no modo de emparelhamento Bluetooth ao conectar pela primeira vez. Selecione **"soundcore AeroFit Pro"** na lista de Bluetooth do seu dispositivo para conectar.

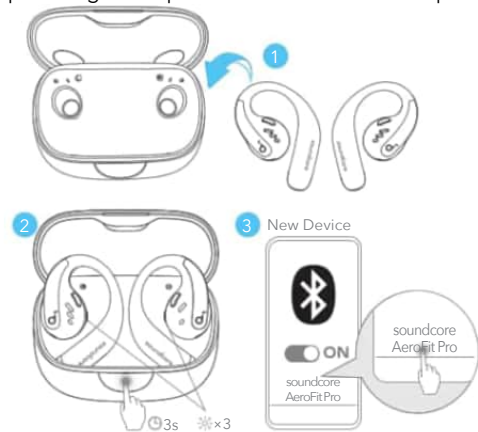
Ao parear, os indicadores LED dentro do estojo de carregamento começarão a piscar. Depois que os fones estiverem emparelhados, os indicadores LED dentro do estojo de carregamento permanecerão acesos por 1 segundo e apagarão. Em seguida, eles começarão a piscar lentamente.

Depois que forem conectados, eles se reconectarão automaticamente ao seu dispositivo sempre que você abrir o estojo de carregamento, desde que você não exclua o histórico de emparelhamento do dispositivo.

Pareamento manual



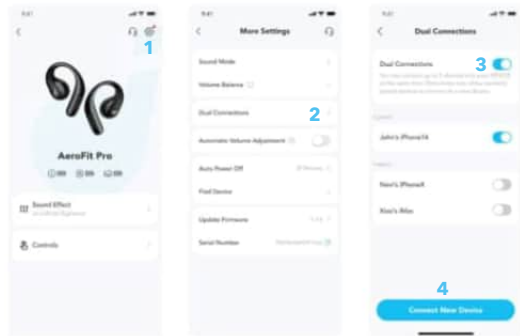
Para conectar-se ao seu dispositivo quando os fones de ouvido estiverem desligados, mantenha pressionado o botão de qualquer um dos fones de ouvido por 5 segundos para entrar no modo de emparelhamento Bluetooth.



Se quiser conectar os fones de ouvido a um novo dispositivo em um uso posterior, siga as etapas abaixo:

1. Coloque os fones de ouvido de volta no estojo de carregamento;
2. Mantenha pressionado o botão no estojo de carregamento por 3 segundos, até que os indicadores LED dentro do estojo pisquem três vezes;
3. Selecione "**soundcore AeroFit Pro**" na lista de Bluetooth do seu novo dispositivo para conectar.

CONEXÕES DUPLAS



Para conectar os fones de ouvido a dois dispositivos Bluetooth ao mesmo tempo, abra o aplicativo soundcore, vá para Configurações e selecione **Conexões duplas > Habilitar conexões duplas > Conectar novo dispositivo.**

*Esse recurso está desativado por padrão.

BOTÕES DE CONTROLE



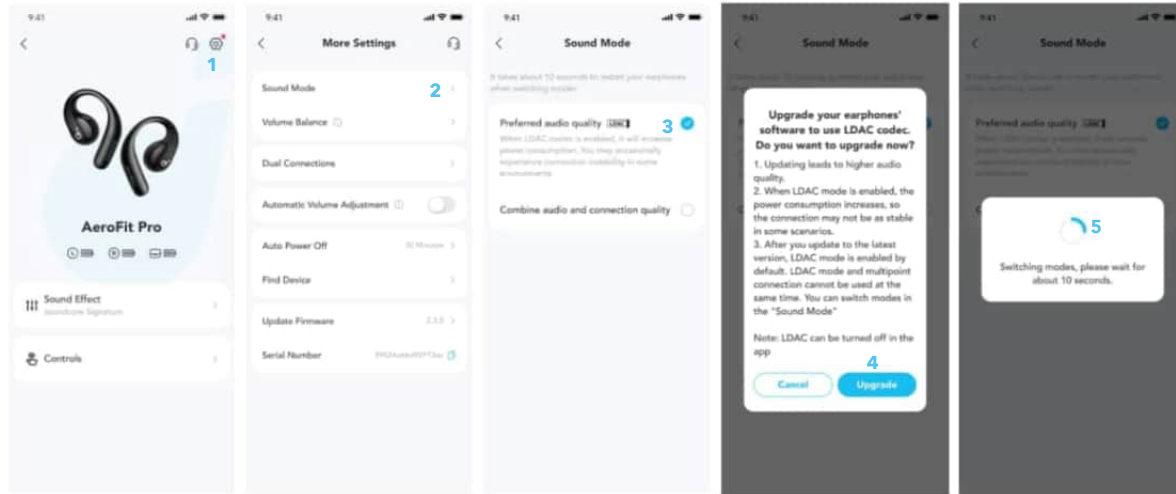
TWS



MONO



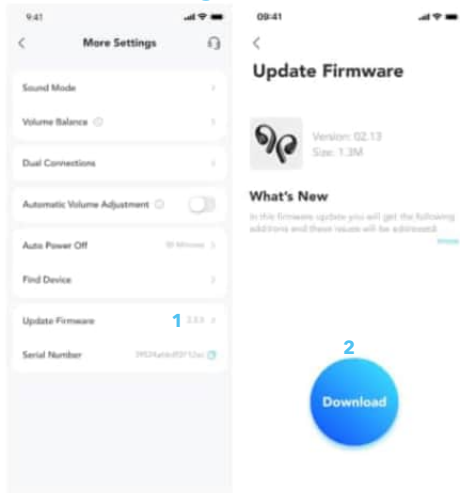
		Modo TWS	Modo mono
	Reproduzir/Pausar	Pressione duas vezes (D)	Pressione uma vez
	Faixa anterior	/	/
	Próxima faixa	Pressione duas vezes (E)	Pressione duas vezes
	Aumentar o volume	Pressione uma vez (R)	/
	Abaixar o volume	Pressione uma vez (L)	/
	Atender uma chamada	Pressione uma vez (E/D)	/
	Desligar	Mantenha pressionado por 1 segundo (E/D)	/
	Rejeitar uma chamada	Mantenha pressionado por 1 segundo (E/D)	/
	Ligado	E: Mantenha pressionado por 2 segundos S: Mantenha pressionado por 2 segundos	Mantenha pressionado por 2 segundos (E/D)
	Desligado	Mantenha pressionado por 2 segundos (E/D)	Mantenha pressionado por 2 segundos (E/D)



Ative o LDAC no aplicativo soundcore para áudio de alta qualidade.

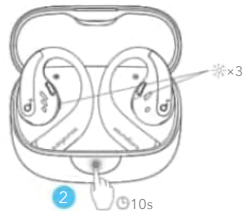
Apenas disponível em dispositivos com Android 8.0 ou posterior.

ATUALIZAÇÃO DE FIRMWARE



Você será informado assim que uma nova versão de firmware for detectada quando você conectar os fones de ouvido ao aplicativo. Certifique-se de que os fones de ouvido estejam colocados no estojo de carregamento e que o estojo permaneça aberto até que a atualização do firmware esteja completa. Durante a atualização, os fones de ouvido devem ficar carregando. Evite utilizá-los.

REINICIAR



Reinicie se os fones de ouvido não puderem ser emparelhados corretamente entre si ou com outros dispositivos.

Exclua o histórico de pareamento do seu dispositivo Bluetooth primeiro. Coloque os fones de ouvido no estojo carregador e deixe-o aberto. Pressione o botão do estojo de carregamento totalmente e segure por 10 segundos até que os indicadores LED pisquem três vezes.

ESPECIFICAÇÕES

As especificações estão sujeitas a alterações sem aviso prévio.

Entrada	5V \equiv 1.2A
Saída	5V \equiv 0,5 A (0,25 A por porta)
Capacidade da bateria	105 mAh \times 2 (fones de ouvido); 750 mAh (estojo de carregamento)
Tempo de carregamento	1 hora (fones de ouvido); 2 horas (estojo de carregamento)
Unidade de driver	Driver dinâmico de 16,2 mm
Resposta de frequência	20 Hz - 20 kHz
Impedância	13.5 Ω
Classificação à prova d'água (fones de ouvido)	IPX5
Versão do Bluetooth	5.3
Alcance do Bluetooth	10 m/33 pés
Volume máximo	89 dB

Marca de certificação GV A3871



Руководство пользователя soundcore AeroFit Pro (A3871)

ПРИЛОЖЕНИЕ

ОБЗОР

НОШЕНИЕ

ЗАРЯДКА

ВКЛЮЧЕНИЕ И ВЫКЛЮЧЕНИЕ

СОПРЯЖЕНИЕ

ПОДКЛЮЧЕНИЕ К ДВУМ УСТРОЙСТВАМ

КНОПКИ УПРАВЛЕНИЯ

LDAC

ОБНОВЛЕНИЕ ПРОШИВКИ

СБРОС

СПЕЦИФИКАЦИИ

ПРИЛОЖЕНИЕ



Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.



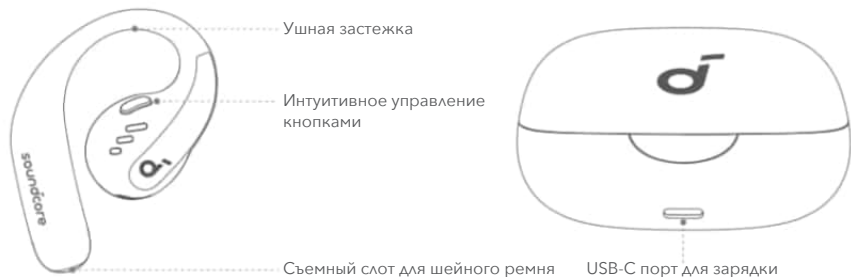
Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



Загрузите приложение soundcore, чтобы ощутить пространственное аудио, изменять настройки эквалайзера, обновлять встроенное ПО и исследовать больше функций.

Если наушники не могут подключиться к приложению soundcore, переустановите приложение или обновите его до последней версии в магазине мобильных приложений.

ОБЗОР



НОШЕНИЕ

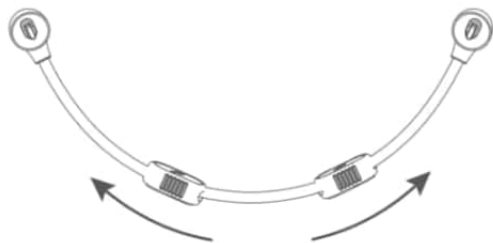
Без отсоединяемого шейного обода (для ежедневного использования):



Достаньте наушники из зарядного кейса, затем поверните наушные крепления в ушных раковинах для достижения удобной посадки.

С отсоединяемым шейным ободом (во время занятия спортом):

1. Отрегулируйте длину отсоединяемого шейного обода.



2. Пристегните наушники к отсоединяемому шейному ободу. Убедитесь в правильности установки, знаки на наушниках и отсоединяемом шейном ободу должны быть на одной линии.

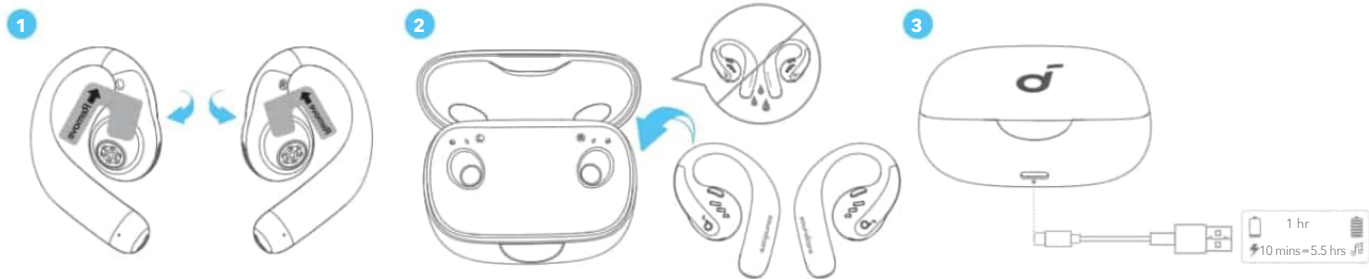


3. Положите отсоединяемый шейный обод на шею за голову и разместите наушные крепления на ушах.



ЗАРЯДКА

Перед первым использованием не забудьте удалить изолирующие стикеры с наушников.



1. Поместите наушники в зарядный футляр и закройте его.

- Полностью высушите наушники и зарядный порт USB-C перед зарядкой.

Индикация низкого уровня заряда батареи

Наушники: Вы услышите голосовое уведомление о низком уровне заряда батареи.

Зарядный кейс: Включается красная светодиодная полоска.

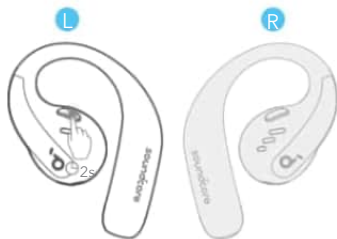
ВКЛЮЧЕНИЕ И ВЫКЛЮЧЕНИЕ

С зарядным кейсом:



Нажмите, чтобы открыть зарядный кейс. Наушники включатся автоматически. Для выключения верните наушники в зарядный кейс и закройте его.

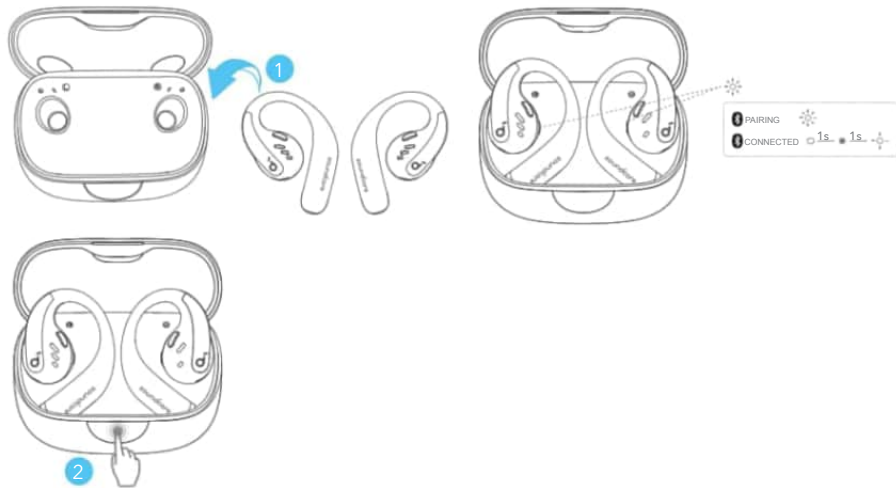
Без зарядного кейса:



Для включения одного наушника нажмите и удерживайте кнопку соответствующего наушника в течение 2 секунд.
Для выключения обоих наушников нажмите и удерживайте кнопку левого или правого наушника в течение 2 секунд.

Наушники автоматически выключатся через 30 минут, если они не подключены.
Длительность можно настроить в приложении soundcore.

СОПРЯЖЕНИЕ

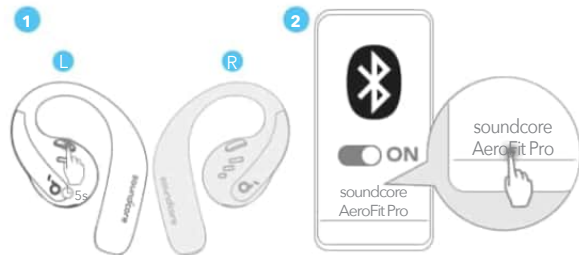


После удаления изолирующих стикеров с наушников верните наушники в зарядный кейс, затем нажмите кнопку для активации сопряжения по Bluetooth. Вы также можете провести сопряжение, закрыв и снова открыв крышку кейса, когда наушники находятся в нем. Наушники автоматически перейдут в режим сопряжения по Bluetooth при первом подключении. Для подключения выберите **soundcore AeroFit Pro** в списке Bluetooth-устройств.

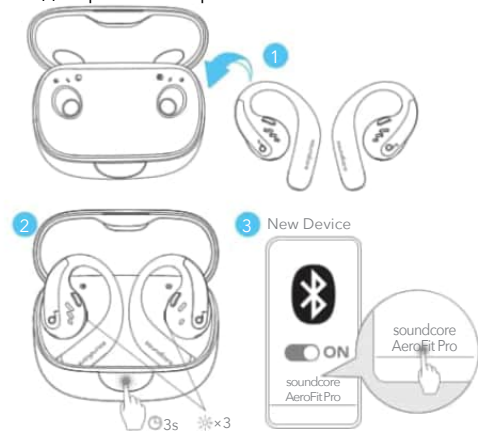
При сопряжении светодиодные индикаторы внутри зарядного кейса начнут мигать. После успешного сопряжения светодиодные индикаторы внутри зарядного кейса останутся включены на 1 секунду и погаснут. Затем они начнут медленно мигать.

После успешного подключения наушники автоматически будут подключаться к вашему устройству каждый раз, когда вы открываете зарядный кейс, пока вы не очистите историю сопряжений на вашем устройстве.

Сопряжение вручную



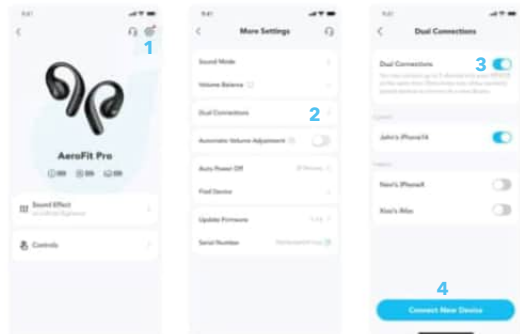
Для подключения к вашему устройству при выключенных наушниках нажмите и удерживайте кнопку на любом из наушников в течение 5 секунд для входа в режим сопряжения Bluetooth.



Если при дальнейшем использовании вы захотите подключить наушники к новому устройству, выполните следующие действия:

1. Поместите наушники обратно в зарядный кейс;
2. Нажмите и удерживайте кнопку на зарядном кейсе в течение 3 секунд, чтобы светодиодные индикаторы внутри кейса мигнули три раза;
3. Выберите **soundcore AeroFit Pro** в списке Bluetooth-устройств на вашем новом устройстве.

ПОДКЛЮЧЕНИЕ К ДВУМ УСТРОЙСТВАМ



Для подключения наушников к двум устройствам Bluetooth одновременно откройте приложение soundcore, перейдите в настройки и выберите **Двойное подключение > Включить двойное подключение > Подключить новое устройство**.

* Эта функция по умолчанию выключена.

КНОПКИ УПРАВЛЕНИЯ



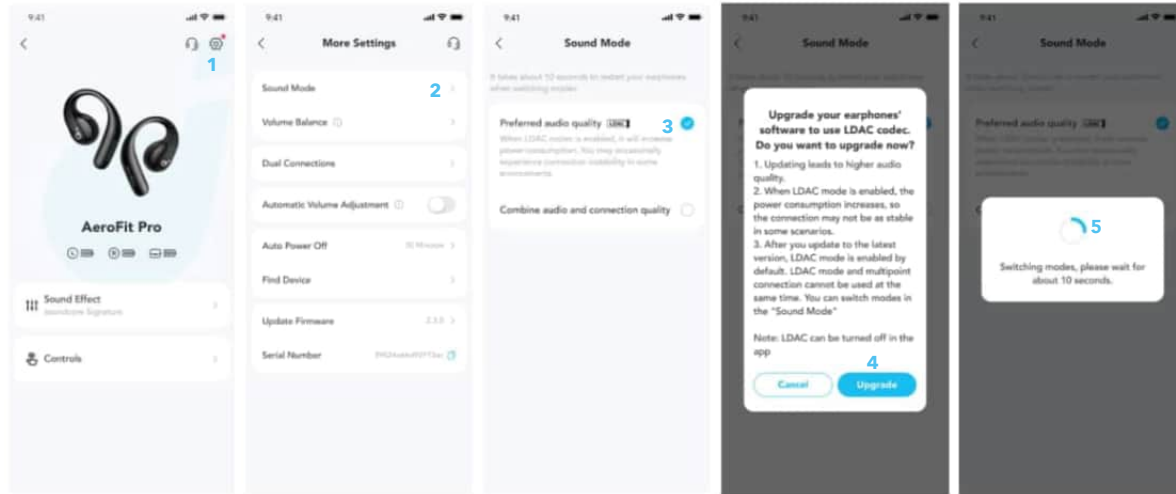
TWS



MONO



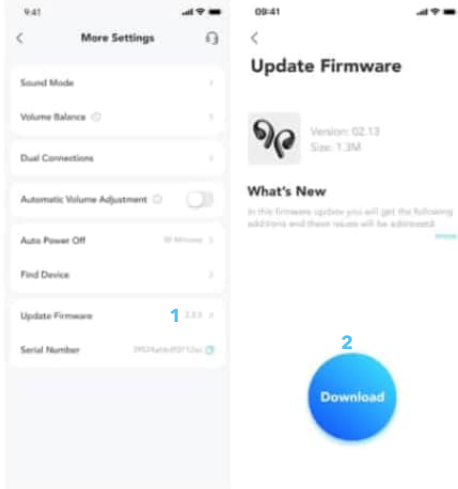
		Воспроизведение сигнала с аудиовхода	Монофонический режим
	Воспроизведение / пауза	Нажмите дважды (П)	Нажмите один раз
	Предыдущая композиция	/	/
	Следующая композиция	Нажмите трижды (Л)	Нажмите дважды
	Увеличение громкости	Нажмите один раз (П)	/
	Уменьшение громкости	Нажмите один раз (Л)	/
	Принять вызов	Нажмите один раз (Л или П)	/
	Завершить звонок	Нажмите и удерживайте 1 секунду (Л или П)	/
	Отклонить вызов	Нажмите и удерживайте 1 секунду (Л или П)	/
	Питание включено	Левый: Нажмите и удерживайте в течение 2 секунд Правый: Нажмите и удерживайте в течение 2 секунд	Нажмите и удерживайте 2 секунды (Л или П)
	Питание выключено	Нажмите и удерживайте 2 секунды (Л или П)	Нажмите и удерживайте 2 секунды (Л или П)



Включите LDAC в приложении Soundcore для более высококачественного звука.

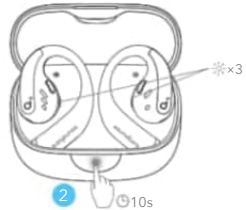
Только доступно на устройствах, работающих на Android 8.0 или более поздней версии.

ОБНОВЛЕНИЕ ПРОШИВКИ



Вы будете уведомлены, когда при подключении наушников к приложению будет обнаружена новая версия прошивки. Убедитесь, что наушники помещены в зарядный футляр, и футляр остается открытым до завершения обновления прошивки. Во время обновления убедитесь, что наушники заряжаются и не осуществляйте никаких действий с ними.

СБРОС



Сбросьте настройки, если наушники не могут соединиться друг с другом или с другими устройствами.

Сначала удалите историю сопряжений в вашем списке устройств Bluetooth. Поместите наушники в зарядный футляр и оставьте его открытым. До конца нажмите кнопку на зарядном кейсе и удерживайте ее в течение 10 секунд, чтобы светодиодные индикаторы на зарядном кейсе мигнули три раза.

СПЕЦИФИКАЦИИ



Технические характеристики могут быть изменены без предварительного уведомления.

Вход	5V \equiv 1.2A
Выход	5 В \equiv 0,5 А (0,25 А на каждый порт)
Емкость аккумулятора	105 мА·ч × 2 (наушники); 750 мА·ч (зарядный кейс)
Время зарядки	1 час (наушники); 2 часа (зарядный кейс)
Блок излучателя	Динамический драйвер диаметром 16,2 мм
Частотная характеристика	20 Гц-20 кГц
Импеданс	13.5Ω
Класс защиты от воды (наушники).	IPX5
Версия Bluetooth	5.3
Радиус действия Bluetooth	10 м
Максимальная громкость	89 дБ

Знак сертификации SGS A3871



Performance Tested

-  Superelastic material
-  Aerospace grade titanium alloy material



Návod na používanie soundcore AeroFit Pro (A3871)

APP

PREHĽAD

NOSENIE

NABÍJANIE

ZAPNUTIE A VYPNUTIE

PÁROVANIE

PRIPOJENIA K DVOM ZARIADENIAM

OVLÁDACIE TLAČIDLÁ

LDAC

AKTUALIZÁCIA FIRMVÉRU

RESETOVANIE

ŠPECIFIKÁCIE

APP



Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

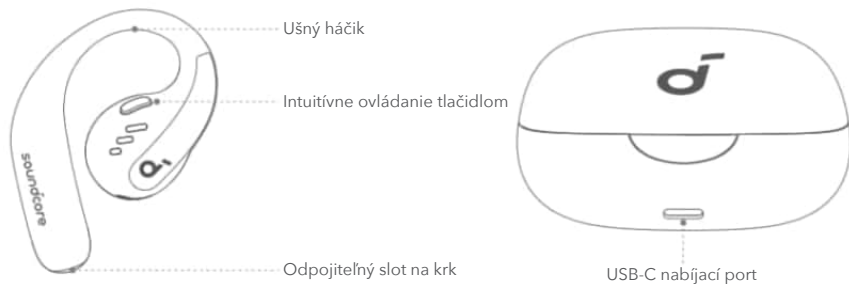


Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



Stiahnite si aplikáciu soundcore a zažite priestorový zvuk, upravte nastavenia ekvalizéra, aktualizujte firmvér a preskúmajte ďalšie funkcie. Ak slúchadlá nemožno pripojiť k aplikácii soundcore, preinštalujte aplikáciu alebo ju aktualizujte na najnovšiu verziu prostredníctvom obchodu s mobilnými aplikáciami.

PREHĽAD



NOSENIE

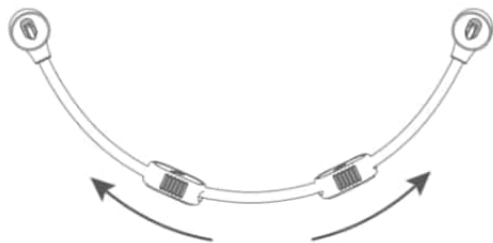
Bez odnímateľného nákrčníka (bežné používanie):



Vyberte slúchadlá z nabíjacieho puzdra a potom ich otáčajte pozdĺž ušných ušnic, aby ste dosiahli správnu polohu.

S odnímateľným nákrčníkom (počas cvičenia):

1. Nastavte potrebnú dĺžku nákrčníka.



2. Zaciaknite slúchadlá do uší do nákrčníka. Uistite sa, že orientácia je správna, zarovnaním značiek na slúchadlách a odnímateľnom nákrčníku.

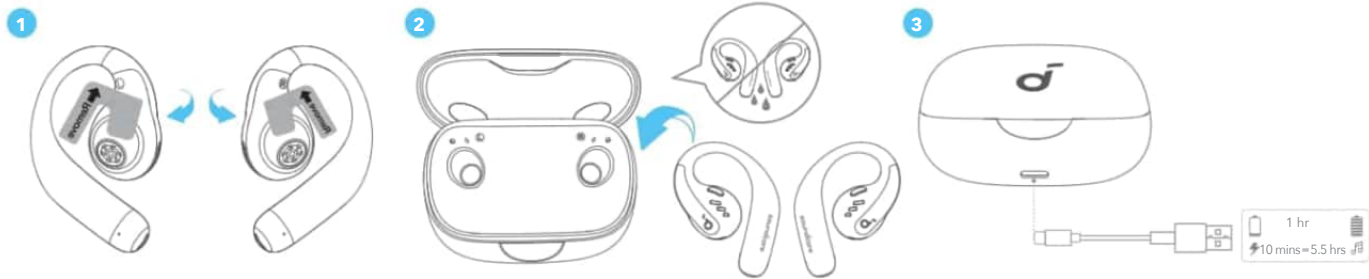


3. Nasadte si odnímateľný nákrčník za krk a upravte polohu háčikov na ušiach.



NABÍJANIE

Pred prvým použitím nezabudnite zo slúchadiel do uší odlepiť izolačné nálepky.



1. Slúchadlá vložte do nabíjacieho puzdra a zatvorte kryt.
- Pred nabíjaním úplne vysušte slúchadlá a nabíjací port USB-C.

Signalizácia slabej batérie

Slúchadlá do uší: Budete počuť hlasovú výzvu o vybití batérie.

Nabíjacie puzdro: Svetelný LED pásik svieti načerveno.

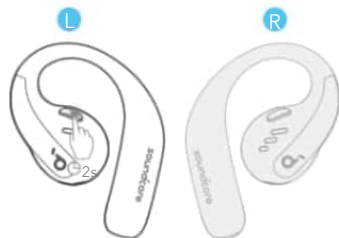
ZAPNUTIE A VYPNUTIE

S nabíjacím puzdrom:



Stlačením otvoríte nabíjacie puzdro, slúchadlá sa automaticky zapnú. Ak chcete slúchadlá vypnúť, vráťte ich do nabíjacieho puzdra a zatvorte ho.

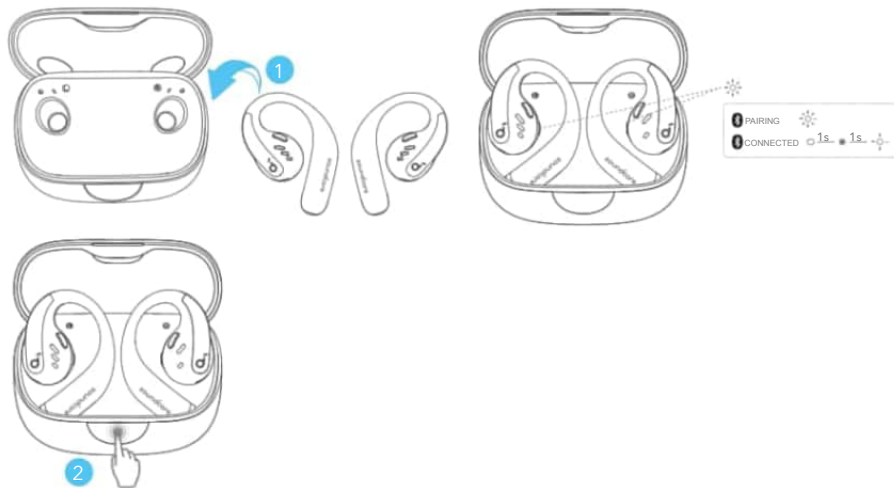
Bez nabíjacieho puzdra:



Ak chcete zapnúť jedno slúchadlo, na príslušnom slúchadle stlačte tlačidlo a 2 sekundy ho podržte.
Ak chcete vypnúť obidve slúchadlá, na ľavom alebo pravom slúchadle stlačte tlačidlo a 2 sekundy ho podržte.

Ak nie sú slúchadlá pripojené, po 30 minútach sa automaticky vypnú.
Trvanie možno prispôbiť v aplikácii soundcore.

PÁROVANIE

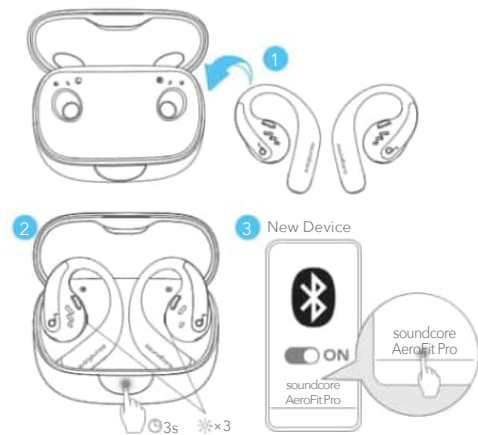


Po odstránení izolačných nálepiek zo slúchadiel vráťte slúchadlá do nabíjacieho puzdra a potom stlačením tlačidla aktivujte párovanie cez Bluetooth. Môžete tiež spárovať zatvorením a opätovným otvorením veka puzdra, keď sú slúchadlá späť v puzdre. Slúchadlá sa pri prvom pripojení automaticky zapnú a prejdú do režimu párovania cez Bluetooth. Vyberte položku „**soundcore AeroFit Pro**“ v zozname Bluetooth na svojom zariadení a pripojte. Pri párovaní začnú LED indikátory vo vnútri nabíjacieho puzdra blikat. Po úspešnom spárovaní sa LED indikátory vo vnútri nabíjacieho puzdra rozsvietia na 1 sekundu a potom zhasnú. Potom začnú pomaly blikat. Po úspešnom pripojení sa automaticky znova pripoja k vášmu zariadeniu vždy, keď otvoríte nabíjacie puzdro, pokiaľ ste zo zariadenia neodstránili históriu párovania.

Manuálne párovanie



Ak chcete pripojiť k zariadeniu, keď sú slúchadlá vypnuté, stlačte a 5 sekúnd podržte tlačidlo na niektorom slúchadle, čím prejdete do režimu párovania cez Bluetooth.



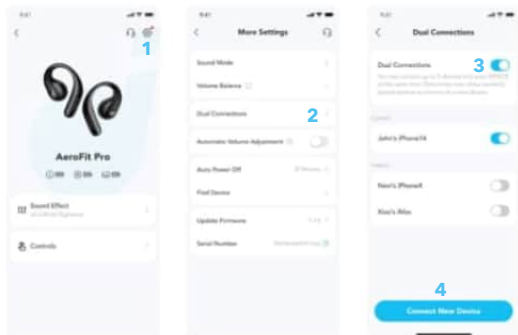
Ak chcete pri ďalšom použití pripojiť slúchadlá k novému zariadeniu, postupujte nasledovne:

1.Vložte slúchadlá do uší do nabíjacieho puzdra.

2.Stlačte tlačidlo na nabíjacom puzdre a podržte ho 3 sekundy, kým LED indikátory vo vnútri puzdra trikrát nezablikajú.

3.Vyberte položku „**soundcore AeroFit Pro**“ v zozname Bluetooth na novom zariadení a pripojte.

PRIPOJENIA K DVOM ZARIADENIAM



Ak chcete pripojiť slúchadlá k dvom zariadeniam Bluetooth súčasne, otvorte aplikáciu soundcore, prejdite do nastavení a vyberte možnosť Duálne pripojenia > Povoľiť duálne pripojenia > Pripojiť nové zariadenie.

* Táto funkcia je štandardne vypnutá.

OVLÁDACIE TLAČIDLÁ



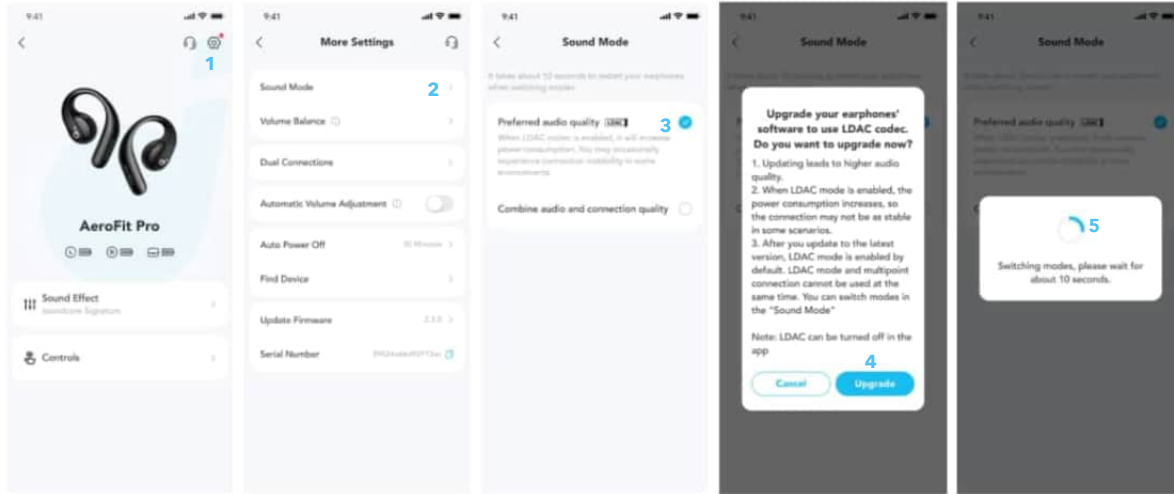
TWS



MONO



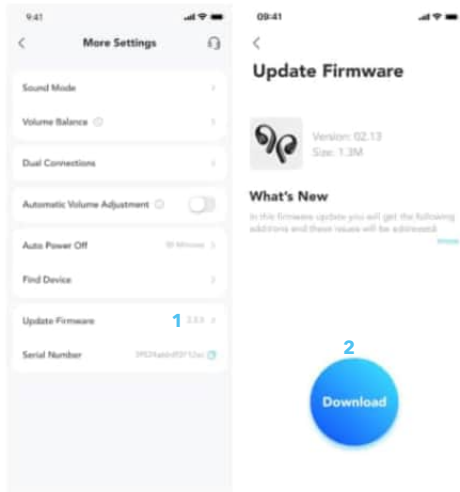
		Režim TWS	Režim mono
	Prehrávanie/pozastavenie	Stlačte dvakrát (P)	Stlačte raz
	Predošlá skladba	/	/
	Ďalšia skladba	Stlačte dvakrát (L)	Stlačte dvakrát
	Zvýšenie hlasitosti	Jedno stlačenie (R)	/
	Zníženie hlasitosti	Jedno stlačenie (L)	/
	Prijatie hovoru	Stlačte raz (L/P)	/
	Zavesenie	Stlačte a držte 1 sekundu (L/P)	/
	Odmietnutie hovoru	Stlačte a držte 1 sekundu (L/P)	/
	Zapnutie	L: Stlačenie a podržanie na 2 sekundy P: Stlačenie a podržanie na 2 sekundy	Stlačte a držte na 2 sekundy (L alebo P)
	Vypnutie	Stlačte a držte na 2 sekundy (L alebo P)	Stlačte a držte na 2 sekundy (L alebo P)



Aktivujte funkciu LDAC v aplikácii soundcore pre vyššiu kvalitu zvuku.

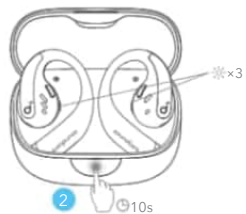
Len k dispozícii na zariadeniach poháňaných Androidom 8.0 alebo novším.

AKTUALIZÁCIA FIRMVÉRU



Po pripojení slúchadiel k aplikácii budete informovaní, keď bude k dispozícii nová verzia firmvéru. Uistite sa, že sú slúchadlá vložené do nabíjacieho puzdra a že puzdro zostane otvorené až do dokončenia aktualizácie firmvéru. Počas aktualizácie zaistite, aby sa slúchadlá nabíjali, a nepoužívajte ich.

RESETOVANIE



Ak majú slúchadlá problémy so spárovaním navzájom alebo s inými zariadeniami, resetujte ich.

Najprv odstráňte históriu párovania zo svojho zariadenia Bluetooth. Vložte slúchadlá do nabíjacieho puzdra a nechajte ho otvorené. Stlačte úplne tlačidlo na nabíjacom puzdre a podržte ho 10 sekúnd, kým LED indikátory na nabíjacom puzdre trikrát nezablikajú.

ŠPECIFIKÁCIE



Technické údaje sa môžu bez oznámenia zmeniť.

Vstup	5V \equiv 1.2A
Výkon	5V \equiv 0,5 A (0,25 A na jeden port)
Kapacita batérie	105 mAh \times 2 (slúchadlá do uší) 750 mAh (nabíjacie puzdro)
Doba nabíjania	1 hodina (slúchadlá do uší) 2 hodiny (nabíjacie puzdro)
Menič	16,2 mm dynamický driver
Odpovedná frekvencia	20 Hz - 20 kHz
Impedancia	13.5 Ω
Hodnotenie vodotesnosti (slúchadlá)	IPX5
Verzia Bluetooth	5.3
Dosah Bluetooth	10 m/33 stôp
Maximálna hlasitosť	89 dB

Certifikačná značka A3871 SGS



Performance Tested

-  Superelastic material
-  Aerospace grade titanium alloy material



Uporabniški priročnik za slušalke soundcore AeroFit Pro (A3871)

APLIKACIJA

PREGLED

UPORABA

POLNJENJE

VKLOP IN IZKLOP

POVEZOVANJE

DVOJNE POVEZAVE

GUMBI ZA KONTROLNIKE

LDAC

POSODOBITEV VDELANE PROGRAMSKE OPREME

PONASTAVITEV

SPECIFIKACIJE

APLIKACIJA



Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.



Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



Prenesite aplikacijo soundcore, če želite izkusiti prostorski zvok, prilagoditi nastavitve izenačevalnika, posodobiti vdelano programsko opremo in raziskati več.

Če se slušalki ne moreta povezati z aplikacijo soundcore, znova namestite aplikacijo ali jo posodobite na najnovejšo različico v trgovini z mobilnimi aplikacijami.

PREGLED



UPORABA

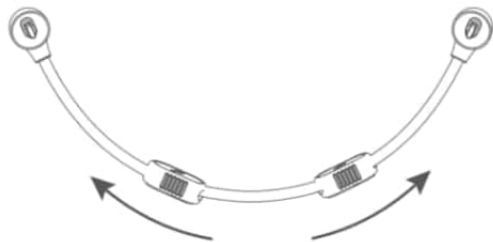
Brez snemljivega ovratnega traku (vsakodnevna uporaba):



Vzemite slušalke iz polnilne torbice, nato zavrtite ušesne zanke vzdolž ušesnih školjk, da jih namestite na pravi položaj.

S snemljivim ovratnim trakom (med telovadbo):

1. Nastavite snemljiv ovratni trak na ustrezno dolžino.



2. Slušalke potisnite na snemljiv ovratni trak. Preverite, ali so pravilno usmerjene, tako da poravnate oznake na slušalkah in snemljivem ovratnem traku.

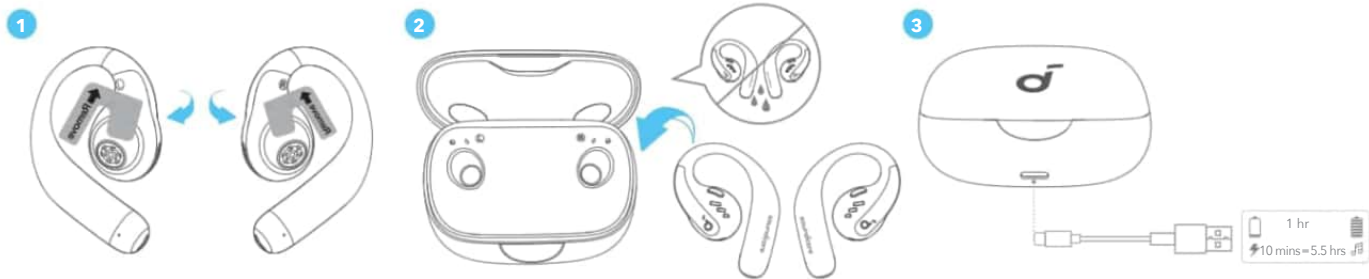


3. Za vrat si nadenite snemljiv ovratni trak in na ušesa namestite ušesne zanke.



POLNJENJE

Pred prvo uporabo odlepite izolacijske nalepke na slušalkah.



1. Slušalki vstavite v etui za polnjenje in ga zaprite.
- Pred polnjenjem popolnoma posušite slušalke in polnilna vrata USB-C.

Kazalnik prazne baterije

Slušalke: Zaslišali boste glasovno obvestilo, da je baterija skoraj prazna.

Polnilna torbica: Svetlobna dioda LED sveti rdeče.

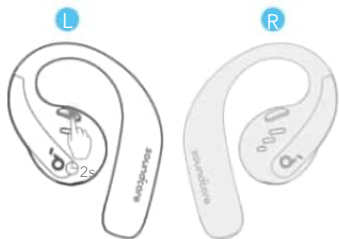
VKLOP IN IZKLOP

S polnilno torbico:



Pritisnite, da odprete polnilno torbico, slušalke se bodo samodejno vklopile. Za izklop slušalke vrnite v polnilno torbico in jo zaprite.

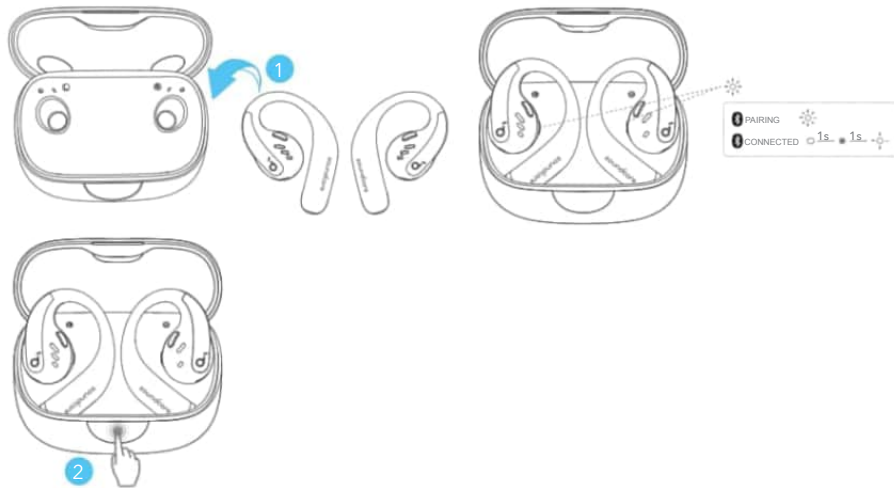
Brez polnilne torbice:



Za vklop posamezne slušalke pritisnite in 2 sekundi držite gumb na zeleni slušalki.
Če želite izklopiti obe slušalki, pritisnite in 2 sekundi držite gumb leve ali desne slušalke.

Če niso povezane, se bodo slušalki samodejno izklopili po 30 minutah.
Trajanje lahko prilagodite v aplikaciji soundcore.

POVEZOVANJE

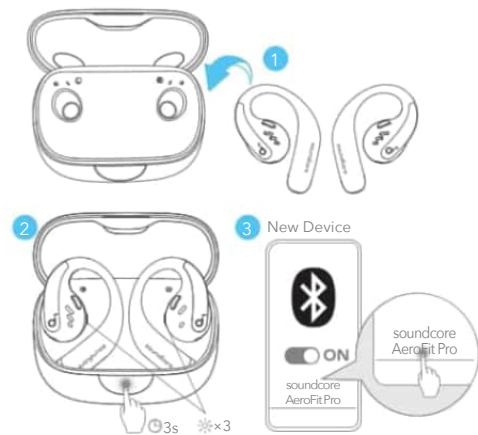


Ko s slušalk odstranite izolacijske nalepke, slušalke vrnite v polnilno torbico in pritisnite gumb, da vklopite povezovanje Bluetooth. Povežete se lahko tudi tako, da zaprete in ponovno odprete pokrov torbice, ko so slušalke spet v torbici. Slušalke bodo ob prvi povezavi samodejno vstopile v način povezovanja Bluetooth. Za povezavo izberite **»soundcore AeroFit Pro«** na seznamu Bluetooth vaše naprave. Med povezovanjem bodo LED indikatorji znotraj polnilnega ohišja začeli utripati. Po uspešnem povezovanju kazalniki LED v polnilni torbici svetijo 1 sekundo in se ugasnejo. Nato začnejo počasi utripati. Po uspešni povezavi se slušalke samodejno znova povežejo z vašo napravo vsakič, ko odprete polnilno torbico, če niste izbrisali zgodovine povezav iz svoje naprave.

Ročno seznanjanje



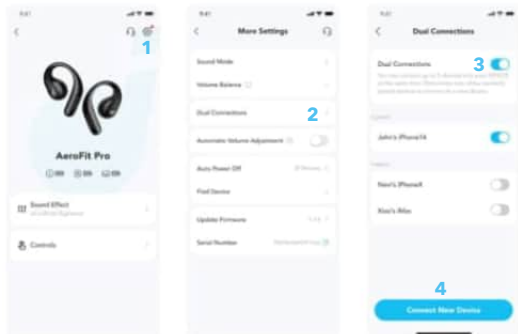
Če želite vzpostaviti povezavo z vašo napravo, ko so slušalke izklopljene, pritisnite in 5 sekund držite gumb na obeh slušalkah, da vstopite v način povezovanja Bluetooth.



Če želite pri nadaljnji uporabi slušalke povezati z novo napravo, sledite spodnjim korakom:

- 1.Slušalke dajte nazaj v polnilno torbico;
- 2.Pritisnite gumb na polnilni torbici in ga držite 3 sekunde, dokler kazalniki LED na torbici trikrat ne utripnejo;
- 3.Za povezavo izberite **»soundcore AeroFit Pro«** na seznamu Bluetooth vaše nove naprave.

DVOJNE POVEZAVE



Če želite slušalke povezati z dvema napravama Bluetooth hkrati, odprite aplikacijo soundcore, pojdite v nastavitve in izberite Dvojne povezave > Omogoči dvojne povezave > Poveži novo napravo.

*Ta funkcija je privzeto izklopljena.

GUMBI ZA KONTROLNIKE



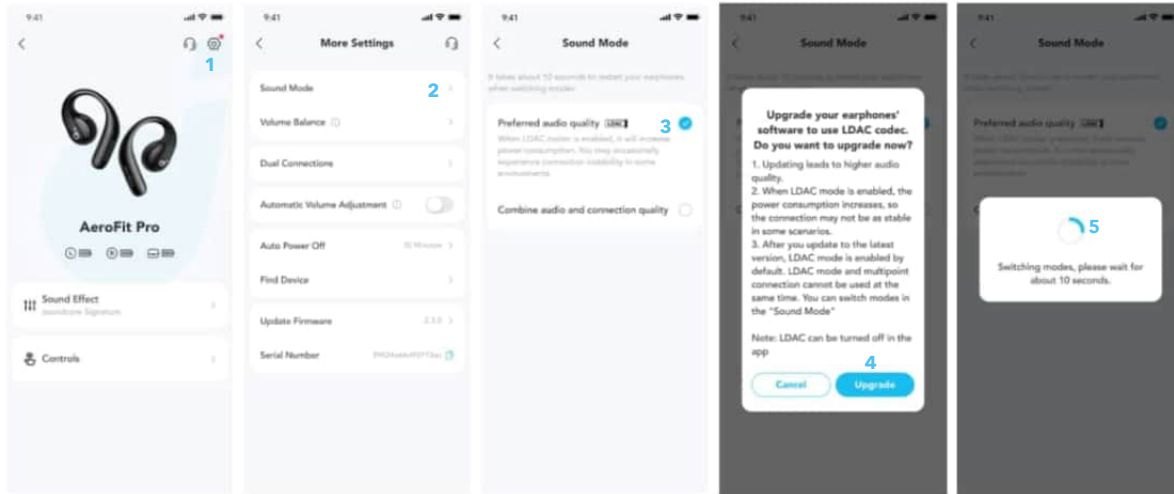
TWS



MONO



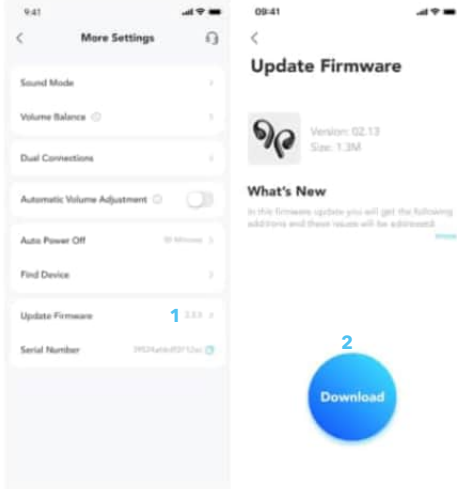
		Način TWS	Način mono
	Predvajaj/ustavi	Dvakrat pritisnite (D)	Pritisnite enkrat
	Prejšnja skladba	/	/
	Naslednja skladba	Dvakrat pritisnite(L)	Pritisnite dvakrat
	Povečanje glasnosti	Enkrat pritisnite (D)	/
	Zmanjšanje glasnosti	Enkrat pritisnite (L)	/
	Sprejem klica	Enkrat pritisnite (L/D)	/
	Prekinite	Pritisnite in držite 1 sekundo (L/D)	/
	Zavrni klic	Pritisnite in držite 1 sekundo (L/D)	/
	Vklop	L: Pritisnite in 2 sekundi držite R: Pritisnite in 2 sekundi držite	Pritisnite in držite 2 sekundi (L/D)
	Izklop	Pritisnite in držite 2 sekundi (L/D)	Pritisnite in držite 2 sekundi (L/D)



Omogočite LDAC v aplikaciji soundcore za boljši zvok visoke kakovosti.

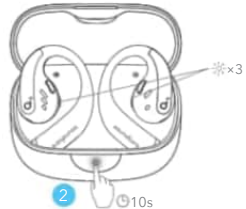
Na voljo je le na napravah, ki jih poganja Android 8.0 ali novejši.

POSODOBITEV VDELANE PROGRAMSKE OPREME



Ko slušalke povežete z aplikacijo, boste obveščeni, ko se odkrije nova različica vdelane programske opreme. Poskrbite, da so slušalke v polnilnem ohišju in da ostane ohišje odprto, dokler se ne konča posodobitev programske opreme. Zagotovite, da se bosta slušalki med posodobitvijo polnili in ju ne uporabljajte.

PONASTAVITEV



Ponastavite, če se slušalki ne moreta povezati med seboj ali z drugimi napravami.

Najprej iz naprave Bluetooth izbrišite zgodovino seznanjanja. Ušesni slušalki vstavite v etui za polnjenje in ga ne zaprite. Pritisnite gumb polnilne torbice do konca in ga držite 10 sekund, dokler kazalniki LED na polnilni torbici trikrat ne utripnejo.

SPECIFIKACIJE

Tehnični podatki se lahko spremenijo brez predhodnega obvestila.

Vhod	5V $\overline{=}$ 1.2A
Izhod	5 V $\overline{=}$ 0,5 A (0,25 A na vrata)
Zmogljivost baterije	105 mAh \times 2 (slušalke); 750 mAh (polnilna torbica)
Čas polnjenja	1 ura (slušalke); 2 uri (polnilna torbica)
Pogonska enota	16,2 mm dinamični gonilnik
Frekvenca odziva	20 Hz-20 kHz
Impedanca	13.5 Ω
Stopnja vodoodpornosti (ušesnih čepkov)	IPX5
Različica Bluetooth	5.3
Domet Bluetooth	10 m/33 ft
Največja glasnost	89 dB

Certifikacijska oznaka A3871 SGS



Soundcore AeroFit Pro bruksanvisning (A3871)

APP

ÖVERSIKT

ANVÄNDNING

LADDNING

SLÅ PÅ/AV STRÖMMEN

PARKOPPLING

DUBBLA ANSLUTNINGAR

KNAPPKONTROLLER

LDAC

UPPDATERING AV DEN FASTA PROGRAMVARAN

ÅTERSTÄLLNING

SPECIFIKATIONER

APP



Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

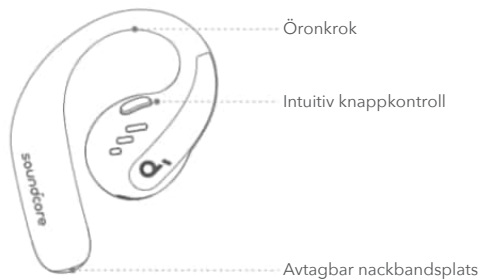


Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



Ladda ned Soundcore-appen för att uppleva rumsligt ljud, justera EQ-inställningar, uppdatera inbyggd programvara och utforska mer. Om det inte är möjligt att ansluta öronsnäckorna till soundcore-appen kan du installera om appen eller uppdatera till den senaste versionen i din mobila app store.

ÖVERSIKT



ANVÄNDNING

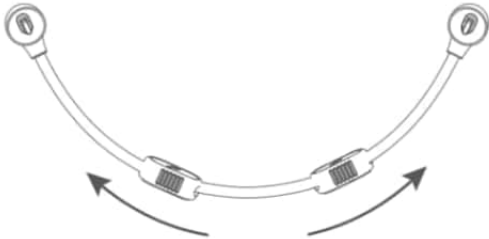
Utan borttagbart halsband (daglig användning):



Ta ut öronsnäckorna ur laddningshöljet, vrid sedan öronbyglarna utmed ytterörat för bästa placering.

Med borttagbart halsband (under träning):

1. Justera det borttagbara halsbandet till lämplig längd.



2. Fäst öronsnäckorna på det borttagbara halsbandet. Kontrollera att de sitter på rätt håll genom att passa in markeringarna på öronsnäckorna och det borttagbara halsbandet.

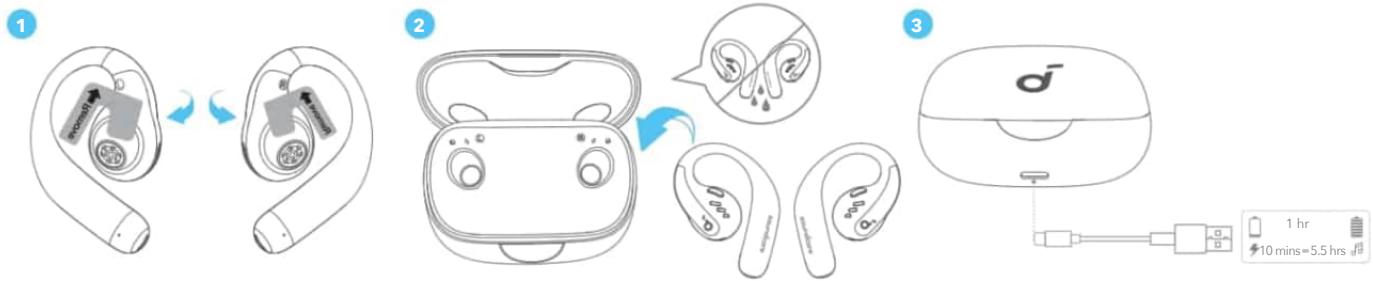


3. Ta på dig det borttagbara halsbandet bakom nacken och sätt öronsnäckorna i öronen.



LADDNING

Kom ihåg att ta bort skyddsfilmen på öronsnäckorna före första användning.



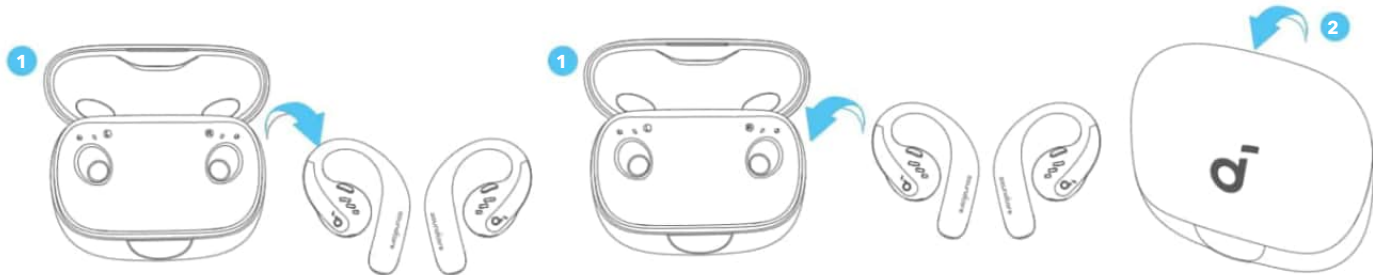
1. Placera öronsnäckorna i laddningsfodralet och stäng det.
- Torka av öronsnäckorna och USB-C-laddningsporten väl innan du laddar.

Indikator för svagt batteri

Öronsnäckor: Du hör ett röstmeddelande om att batteriet tar slut.

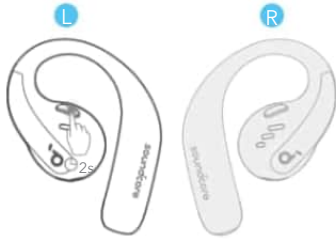
Laddningshölje: Lysdioden lyser röd.

SLÅ PÅ/AV STRÖMMEN Med laddningshöljet:



Tryck för att öppna laddningshöljet. Öronsnäckorna slås på automatiskt. Stäng av genom att sätta tillbaka öronsnäckorna i laddningshöljet och stänga det.

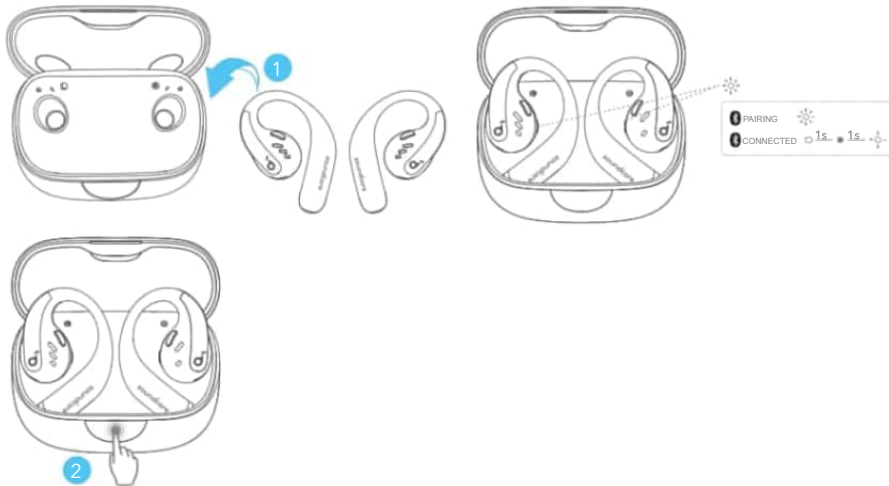
Utan laddningshöljet:



Sätt på en öronsnäcka genom att trycka på och hålla ned knappen på öronsnäckan i två sekunder.
Stäng av båda öronsnäckorna genom att trycka på och hålla ned knappen på vänster och höger öronsnäcka i två sekunder.

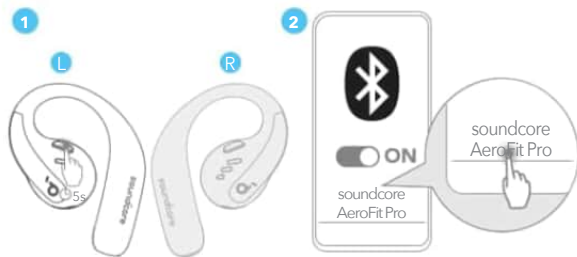
Öronsnäckorna kommer automatiskt att stängas av efter 30 minuter om de inte är anslutna.
Det går att anpassa varaktighet i Soundcore-appen.

PARKOPPLING

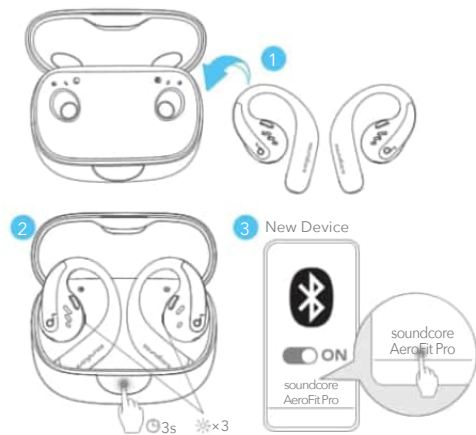


Ta bort skyddsfilmen från öronsnäckorna och sätt tillbaka dem i laddningshöljet och tryck sedan på knappen för att aktivera parkoppling med Bluetooth. Det går även att parkoppla genom att stänga och öppna höljets lock på nytt när öronsnäckorna ligger i höljet. Öronsnäckorna aktiverar automatiskt parkopplingsläge med Bluetooth när de ansluts för första gången. Anslut genom att välja **Soundcore AeroFit Pro** på enhetens Bluetooth-lista. När du parar börjar LED-indikatorerna inne i laddningsfodralet att blinka. Efter slutförd parkoppling tänds lysdioderna i laddningshöljet i en sekund och släcks. Sedan blinkar de långsamt. Efter slutförd anslutning återansluter de automatiskt till din enhet varje gång du öppnar laddningshöljet så länge du inte tar bort enhetens parkopplingshistorik.

Manuell parkoppling



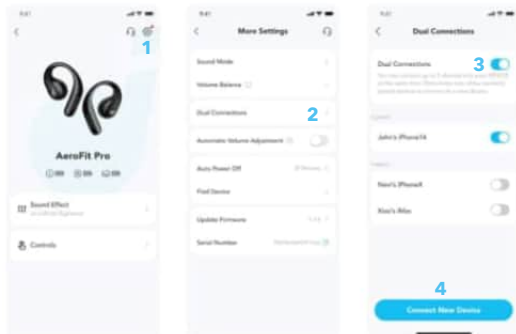
Anslut till din enhet när öronsnäckorna är avstängda genom att trycka på och hålla ned knappen på varje öronsnäcka i fem sekunder för att aktivera Bluetooth-parkopplingsläget.



Följ stegen nedan om du vill ansluta öronsnäckorna till en ny enhet:

1. Lägg tillbaka öronsnäckorna i laddningshöljet.
2. Tryck på knappen på laddningshöljet och håll ned den i tre sekunder tills lysdioderna i höljet blinkar tre gånger.
3. Anslut genom att välja **Soundcore AeroFit Pro** på den nya enhetens Bluetooth-lista.

DUBBLA ANSLUTNINGAR



Anslut öronsnäckorna till två Bluetooth-enheter samtidigt genom att öppna Soundcore-appen och välja Dual Connections (Dubbla anslutningar) > Enable Dual Connections (Aktivera dubbla anslutningar > Connect New Device (Anslut ny enhet).

*Den här funktionen är avstängd som standard.

KNAPPKONTROLLER



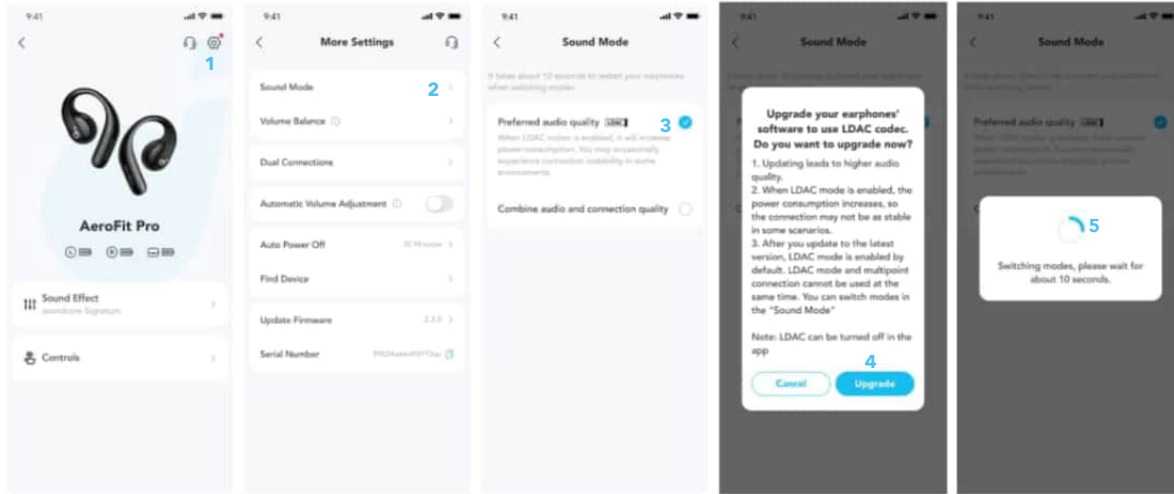
TWS



MONO



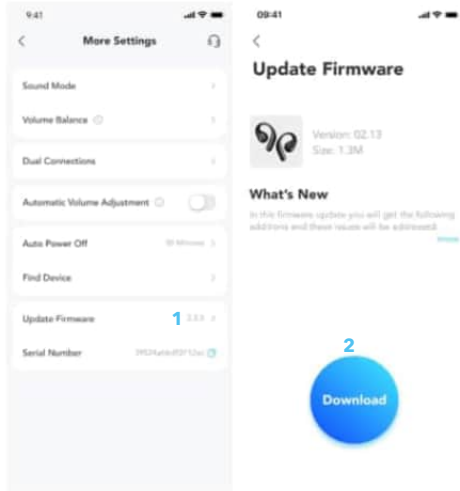
		TWS-läge	Monoläge
	Spela upp/pausa	Tryck två gånger (R)	Tryck en gång
	Föregående spår	/	/
	Nästa spår	Tryck två gånger (L)	Tryck två gånger
	Volym upp	Tryck en gång (H)	/
	Volym ned	Tryck en gång (V)	/
	Svara på ett samtal	Tryck en gång (L - vänster eller R - höger)	/
	Lägg på	Håll intryckt i 1 sekund (L - vänster eller R - höger)	/
	Avvisa samtal	Håll intryckt i 1 sekund (L - vänster eller R - höger)	/
	På	L: Tryck och håll ned i två sekunder R: Tryck och håll ned i två sekunder	Håll intryckt i 2 sekunder (Vänster/höger)
	Av	Håll intryckt i 2 sekunder (Vänster/höger)	Håll intryckt i 2 sekunder (Vänster/höger)



Aktiviera LDAC i soundcore-appen för högre ljudkvalitet.

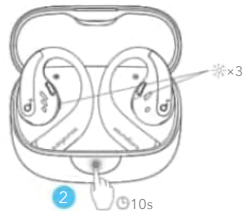
Endast tillgänglig på enheter som drivs av Android 8.0 eller senare.

UPPDATERING AV DEN FASTA PROGRAMVARAN



Du kommer att bli informerad när en ny firmware-version upptäcks när du ansluter öronsnäckorna till appen. Se till att öronpropparna placeras i laddningsfodralet och att fodralet förblir öppet tills firmware-uppdateringen är klar. Se till att öronsnäckorna är laddade innan du startar uppdateringen och undvik att använda dem under uppdateringen.

ÅTERSTÄLLNING



Återställ öronsnäckorna om de inte kan parkopplas med varandra eller andra enheter.

Radera först parkopplingshistoriken från din Bluetooth-enhet. Sätt i öronsnäckorna i laddningsfodralet och lämna fodralet öppet. Tryck på knappen på laddningshöljet och håll ned den i tio sekunder tills lysdioderna på höljet blinkar tre gånger.

SPECIFIKATIONER

*Specifikationerna kan ändras utan föregående meddelande.

Ingång	5V $\overline{=}$ 1.2A
Utspänning	5 V $\overline{=}$ 0.5 A (0,25 A per port)
Batterikapacitet	105 mAh × 2 (öronsnäckor) 750 mAh (laddningshölje)
Laddningstid	1 timme (öronsnäckor) 2 timmar (laddningshölje)
Högtalarelement	16,2 mm dynamisk högtalare
Frekvensåtergivning	20 Hz-20 kHz
Impedans	13.5Ω
Vattentäthetsklassificering (hörlurar)	IPX5
Bluetooth-version	5.3
Bluetooth-räckvidd	10 m
Maximal volym	89 dB

A3871 SGS kontrollmärke



soundcore AeroFit Pro Kullanım Kılavuzu (A3871)

APP

GENEL BAKIŞ

TAKMA

ŞARJ ETME

GÜÇ AÇMA VE KAPAMA

EŞLEŞTİRME

İKİLİ BAĞLANTILAR

DÜĞME KONTROLLERİ

LDAC

DONANIM YAZILIMINI GÜNCELLEME

SIFIRLAMA

ÖZELLİKLER

APP



Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

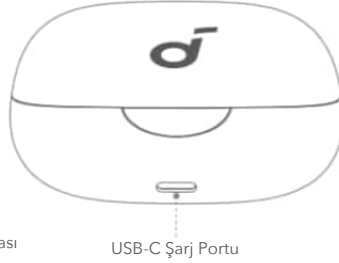
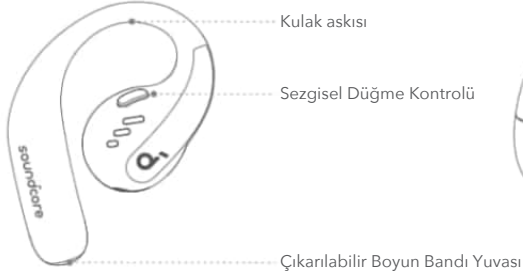


Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



Mekânsal Ses deneyimini yaşamak, EQ ayarlarını yapmak, aygıt yazılımını güncellemek ve daha fazlasını keşfetmek için soundcore uygulamasını indirin. Kulaklıklarınız soundcore uygulamasına bağlanamıyorsa uygulamayı yeniden yükleyin veya mobil uygulama mağazanızda en son sürümüne güncelleyin.

GENEL BAKIŞ



TAKMA

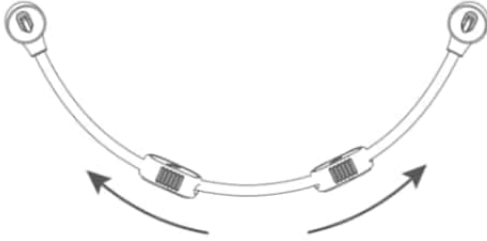
Çıkarılabilir Boyun Bandı Olmadan (Günlük Kullanım):



Kulaklıkları şarj kutusundan alın, ardından düzgün bir şekilde yerleştirmek için kulak askılarını kulak kepçenizin çevresinde döndürün.

Çıkarılabilir Boyun Bandı ile (Egzersiz Sırasında):

1. Çıkarılabilir boyun bandını uygun bir uzunluğa ayarlayın.



2. Kulaklıkları çıkarılabilir boyun bandına takın. Kulaklık ile çıkarılabilir boyun bandı üzerindeki işaretleri hizalayarak yönün doğru olduğundan emin olun.

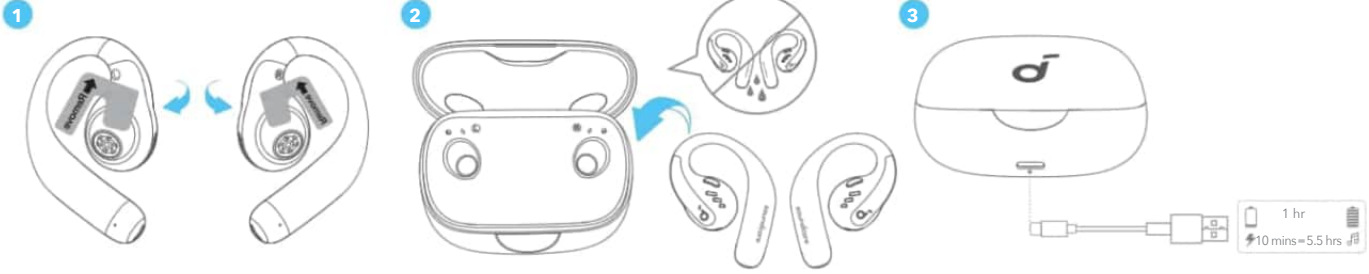


3. Çıkarılabilir boyun bandını boynunuzun arkasına yerleştirin ve kulak askılarını kulaklarınıza yerleştirin.



ŞARJ ETME

İlk kullanımdan önce kulaklıkların üzerindeki yalıtım etiketlerini yırtmayı unutmayın.



1. Kulaklıkları şarj kutusuna yerleştirin ve kutuyu kapatın.
- Şarj etmeden önce kulaklıkları ve USB-C şarj portunu tamamen kurulaşın.

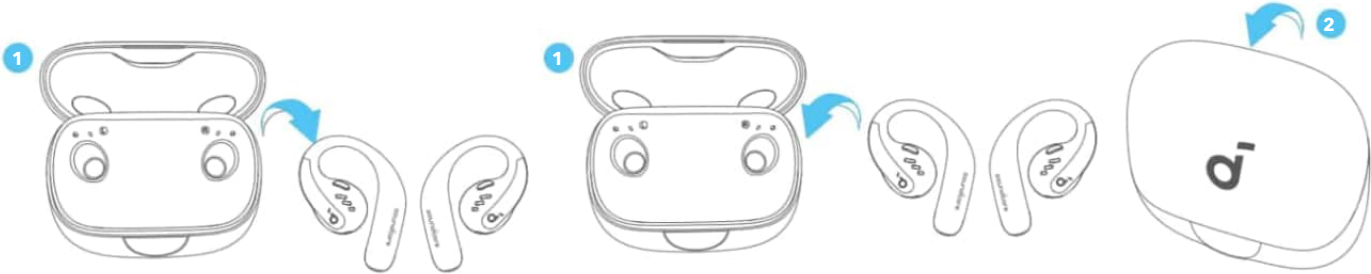
Düşük Pil Göstergesi

Kulaklıklar: Pil azaldığında sesli bir uyarı duyarsınız.

Şarj kutusu: LED ışık şeridi kırmızı renkte yanar.

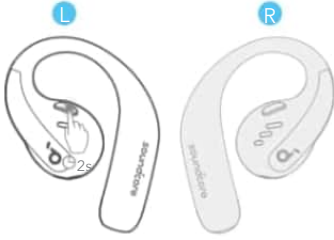
GÜÇ AÇMA VE KAPAMA

Şarj Kutusu ile:



Şarj kutusunu açmak için basın, kulaklıklar otomatik olarak açılır. Kapatmak için kulaklıkları şarj kutusuna geri koyup kapatın.

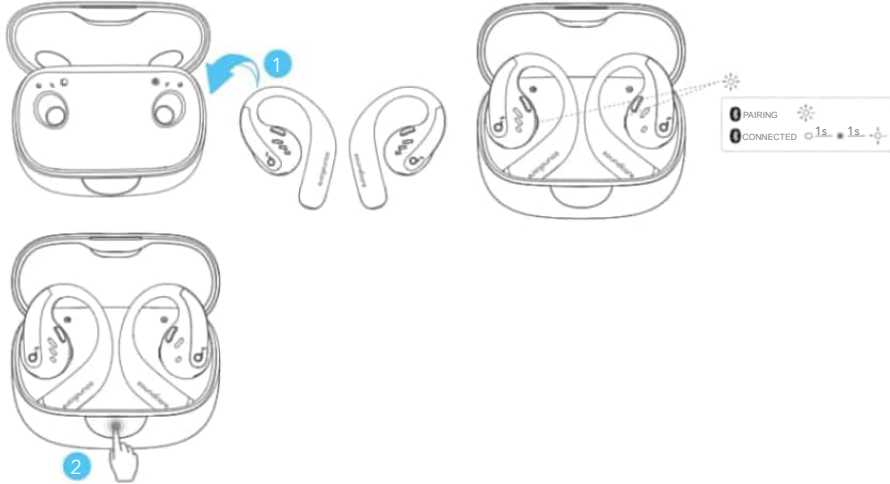
Şarj Kutusu olmaksızın:



Tek bir kulaklığı açmak için ilgili kulaklığın düğmesini 2 saniye basılı tutun.
Her iki kulaklığı da kapatmak için sol veya sağ kulaklığın düğmesini 2 saniye basılı tutun.

Kulaklıklar bağlı değilse, 30 dakika sonra otomatik olarak kapanacaktır.
Bu süre, soundcore uygulamasında özelleştirilebilir.

EŞLEŞTİRME

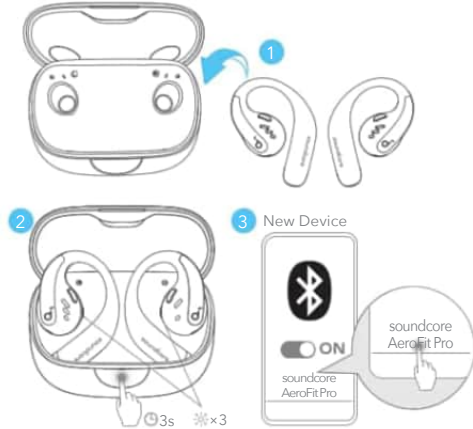


Kulaklıkların üzerindeki yalıtım etiketlerini çıkardıktan sonra, kulaklıkları şarj kutusuna geri koyun, ardından Bluetooth eşleştirmesini etkinleştirmek için düğmeye basın. Ayrıca, kulaklıklar kılıfa geri yerleştirildikten sonra kutu kapağını kapatıp yeniden açarak eşleştirme yapabilirsiniz. Kulaklıklar ilk kez bağlandığında otomatik olarak Bluetooth eşleştirme moduna girer. Bağlanmak için cihazınızın Bluetooth listesinden "**soundcore AeroFit Pro**" cihazını seçin. Eşleştirme sırasında, şarj kutusunun içindeki LED göstergeleri yanıp sönmeye başlar. Eşleştirme başarılı olduktan sonra, şarj kutusunun içindeki LED göstergeler 1 saniye boyunca yanıp sönmeye başlar. Başarılı bir şekilde bağlandıktan sonra, cihazınızdan eşleştirme geçmişi silmediğiniz sürece, şarj kutusunu her açtığınızda cihazınıza otomatik olarak yeniden bağlanırlar.

Manuel Eşleştirme



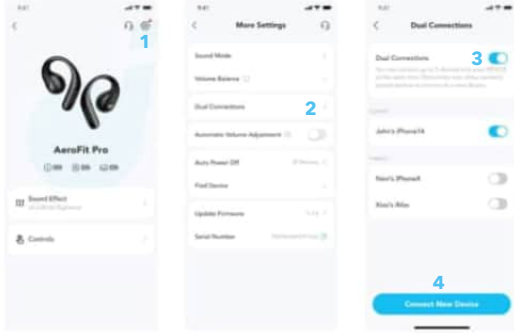
Kulaklıklar kapalıyken cihazınıza bağlanmak amacıyla, Bluetooth eşleştirme moduna girmek için her iki kulaklıktaki düğmeyi 5 saniye basılı tutun.



Kulaklıkları sonraki kullanımda yeni bir cihaza bağlamak isterseniz lütfen şu adımları izleyin:

- 1.Kulaklıkları şarj kutusuna geri yerleştirin;
- 2.Şarj kutusunun üzerindeki düğmeye basın ve kutunun içindeki LED göstergeler üç kez yanıp sönene kadar 3 saniye basılı tutun;
- 3.Bağlanmak için yeni cihazınızın Bluetooth listesinden "**soundcore AeroFit Pro**"yu seçin.

İKİLİ BAĞLANTILAR



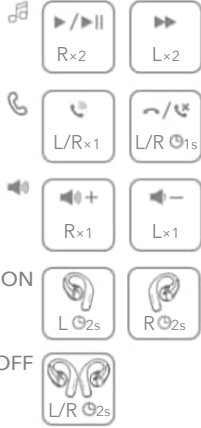
Kulaklıkları aynı anda iki Bluetooth cihazına bağlamak için soundcore uygulamasını açın, ayarlara gidin ve İkili Bağlantılar > İkili Bağlantıyı Etkinleştir > Yeni Cihaz Bağla seçeneğini seçin.

*Bu özellik varsayılan olarak kapalıdır.

DÜĞME KONTROLLERİ



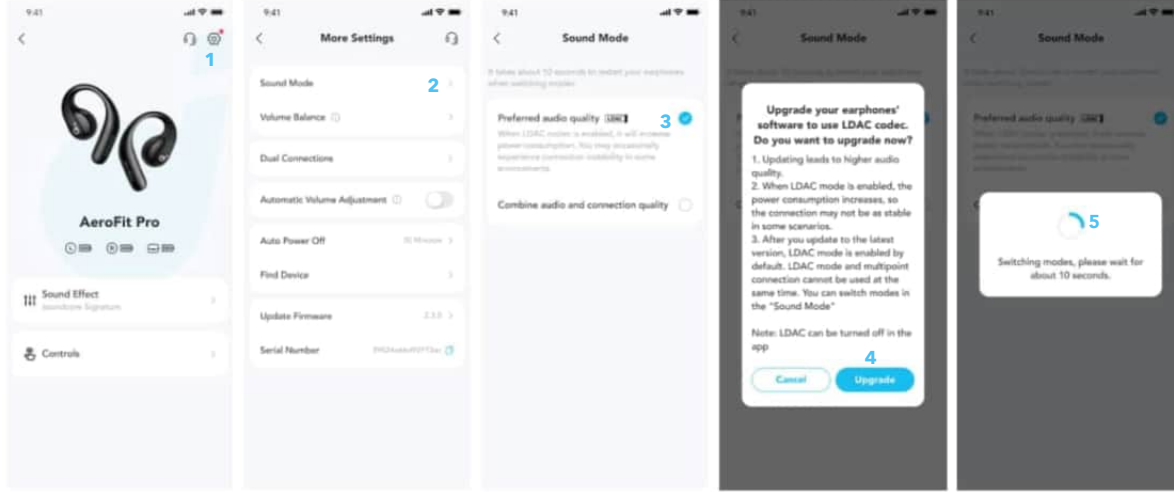
TWS



MONO



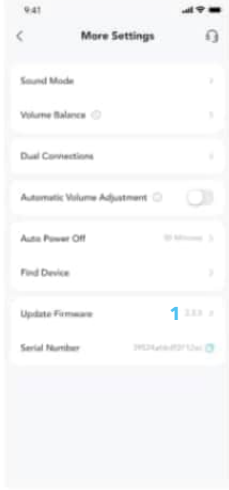
		TWS modu	Mono Mod
	Oynatma/Duraklatma	Çift dokun (R)	Bir defa basın
	Önceki parça	/	/
	Sonraki parça	Çift bas (L)	İki defa basın
	Sesi artırma	Bir defa basın (Sağ)	/
	Sesi azaltma	Bir defa basın (Sol)	/
	Aramaları yanıtla	Bir defa basın (L/R)	/
	Kapatma	1 saniye basılı tutun (L/R)	/
	Aramayı reddetme	1 saniye basılı tutun (L/R)	/
	Güç açık	Sol: 2 saniye basılı tutun Sağ: 2 saniye basılı tutun	2 saniye basılı tutun (L/R)
	Güç kapalı	2 saniye basılı tutun (L/R)	2 saniye basılı tutun (L/R)



Daha yüksek kaliteli ses için soundcore uygulamasında LDAC'ı etkinleştirin.

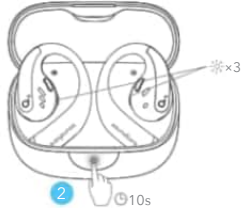
Sadece Android 8.0 veya daha yeni sürümle çalışan cihazlarda mevcuttur.

DONANIM YAZILIMINI GÜNCELLEME



Kulaklıkları uygulamaya bağladığınızda yeni bir firmware sürümü tespit edildiğinde size bilgi verilecektir. Kulaklıkların şarj kutusuna yerleştirildiğinden ve üretici yazılımı güncellenene kadar kutunun açık kaldığından emin olun. Güncelleme sırasında, kulaklıkların şarj edildiğinden emin olun ve kulaklıkları kullanmayın.

SIFIRLAMA



Kulaklıkların birbirleriyle veya diğere cihazlarla eşleştirilmesiyle ilgili sorun oluşursa sıfırlayın.

İlk olarak, Bluetooth cihazınızdan eşleştirme geçmişini silin. Kulaklıkları şarj kutusuna yerleştirin ve kutuyu açık bırakın. Şarj kutusu düğmesine sonuna kadar basın ve şarj kutusu üzerindeki LED göstergeler üç kez yanıp sönene kadar 10 saniye basılı tutun.

ÖZELLİKLER

Teknik özellikler önceden bildirilmeksizin değiştirilebilir.

Giriş	5V $\overline{=}$ 1.2A
Çıkış	5 V $\overline{=}$ 0,5 A (port başına 0,25 A)
Pil kapasitesi	105 mAh \times 2 (kulaklıklar); 750 mAh (şarj kutusu)
Şarj süresi	1 saat (kulaklıklar); 2 saat (şarj kutusu)
Sürücü ünitesi	16,2 mm dinamik sürücü
Frekans yanıtı	20 Hz - 20 kHz
Empedans	13.5 Ω
Su geçirmezlik derecesi (kulaklıklar)	IPX5
Bluetooth sürümü	5.3
Bluetooth aralığı	10 m / 33 ft
Maksimum hacim	89 dB

A3871 SGS Sertifikasyon İşareti



soundcore AeroFit Pro 사용 안내서 (A3871)

앱

개요

착용하기

충전하기

전원 켜기 및 끄기

페어링

이중 연결

버튼 컨트롤

LDAC

펌웨어 업데이트

초기화

스펙

앱



Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

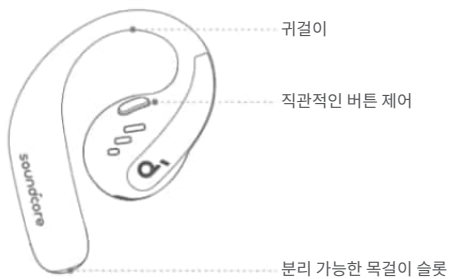


Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



soundcore 앱을 다운로드하여 Spatial Audio 를 경험하고 , EQ 설정을 조정하고 , 펌웨어를 업데이트하고 , 더 많은 것을 탐색해 보십시오 . 이어버드를 soundcore 앱에 연결할 수 없는 경우 , 앱을 재설치하거나 모바일 앱 스토어에서 최신 버전으로 업데이트하세요 .

개요



착용하기

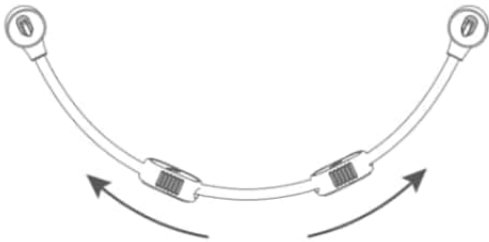
탈착식 넥밴드 미사용 (일상용):



충전 케이스에서 이어버드를 집게 손가락으로 집어서 꺼낸 후 귀의 귓바퀴를 따라 이어후크를 돌려 올바른 위치에 끼웁니다 .

탈착식 넥밴드 사용 (운동 시):

1. 탈착식 넥밴드를 적절한 길이로 조정합니다 .



2. 탈착식 넥밴드에 이어버드를 끼웁니다. 이어버드와 탈착식 넥밴드의 표시를 맞춰 방향이 올바른지 확인합니다.

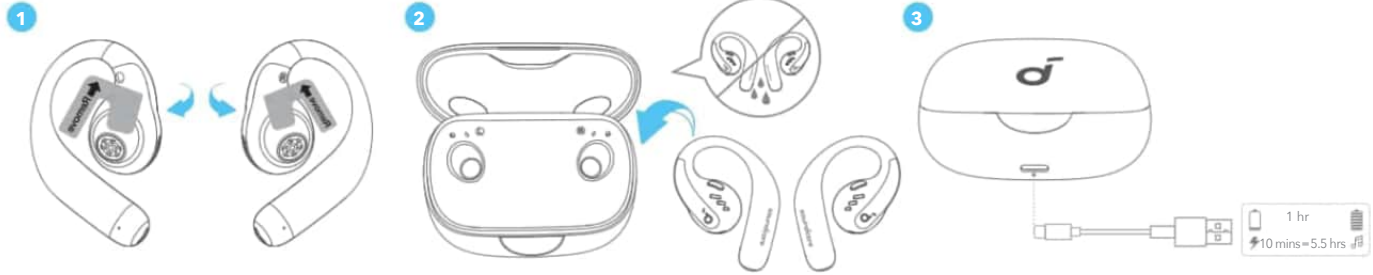


3. 탈착식 넥밴드를 목 뒤에 걸고 이어후크를 귀에 끼웁니다.



충전하기

처음 사용하기 전에 이어버드에 있는 절연 스티커를 꼭 떼어내십시오.



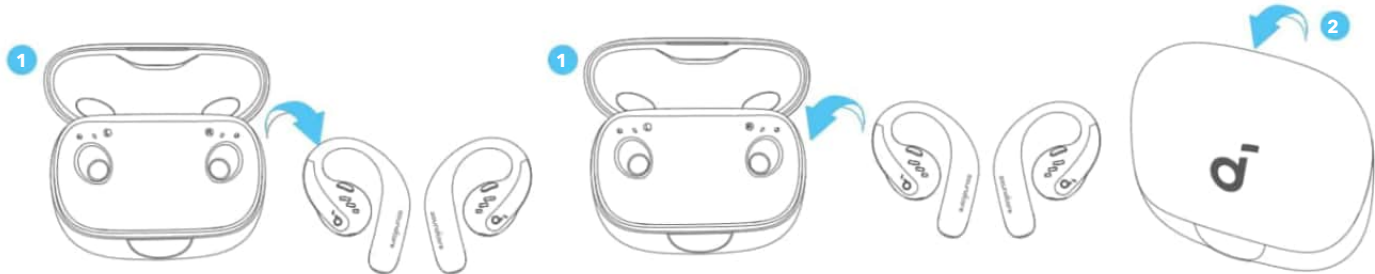
1. 이어버드를 충전 케이스에 넣고 뚜껑을 닫습니다.
 - 충전하기 전에 이어버드와 USB-C 충전 포트를 물기가 없게 완전히 말리십시오.

배터리 부족 표시

이어버드 : 배터리가 부족하다는 음성 안내가 나옵니다.

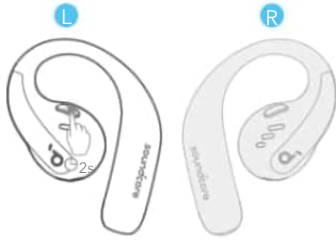
충전 케이스 : LED 조명 스트립에 빨간색 불이 켜집니다.

전원 켜기 및 끄기 충전 케이스 사용 :



버튼을 눌러 충전 케이스를 열면 이어버드의 전원이 자동으로 켜집니다. 전원을 끄려면 이어버드를 충전 케이스에 다시 넣고 닫습니다.

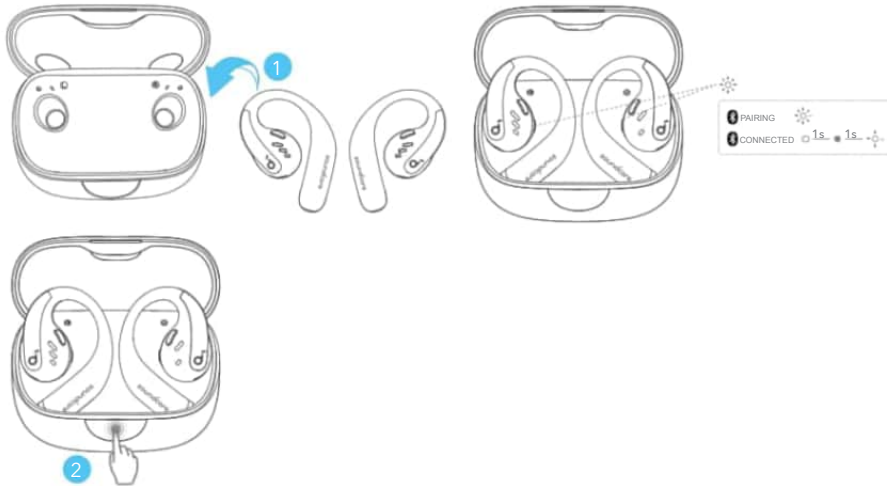
충전 케이스 미사용 :



단일 이어버드의 전원을 켜려면 해당 이어버드의 버튼을 2 초간 길게 누릅니다.
양쪽 이어버드의 전원을 끄려면 왼쪽 또는 오른쪽 이어버드의 버튼을 2 초간 길게 누릅니다.

이어버드는 연결되지 않은 상태로 30 분이 지나면 자동으로 전원이 꺼집니다.
지속 시간은 soundcore 앱에서 사용자 정의할 수 있습니다.

페어링

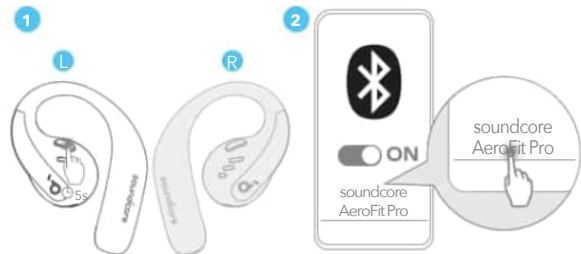


이어버드의 절연 스티커를 제거하고 이어버드를 충전 케이스에 다시 넣은 후 버튼을 눌러 블루투스 페어링을 활성화합니다. 또한, 이어버드를 케이스에 넣은 후 케이스 덮개를 닫았다가 다시 열어 페어링할 수 있습니다. 이어버드는 처음 연결 시 블루투스 페어링 모드로 자동 진입합니다. 연결할 장치의 블루투스 목록에서 "**soundcore AeroFit Pro**"를 선택합니다.

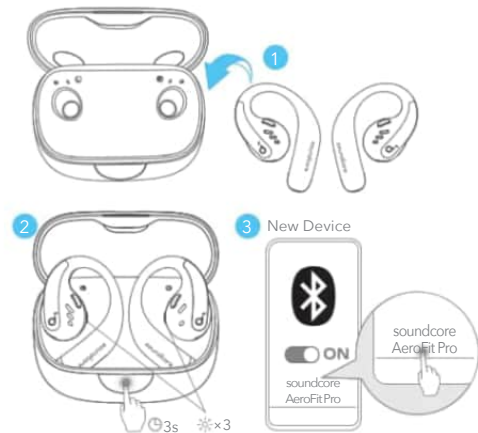
페어링 시 충전 케이스 내부의 LED 표시등이 깜박입니다. 페어링에 성공하면 충전 케이스 안쪽의 LED 표시등이 1 초간 켜졌다 꺼집니다. 그리고 나서 천천히 깜박이기 시작합니다.

연결에 성공하면 장치에서 페어링 기록을 삭제하지 않는 한 충전 케이스를 열 때마다 자동으로 장치에 다시 연결됩니다.

수동 페어링



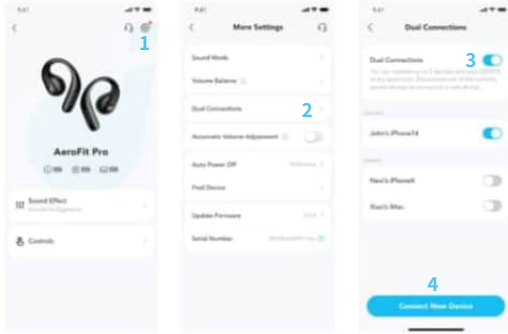
이어버드가 꺼진 상태에서 장치를 연결하려면 양쪽 이어버드의 버튼을 5 초간 길게 눌러 블루투스 페어링 모드로 진입합니다.



이후 사용 시 이어버드를 새 장치에 연결하려면 다음 단계를 따릅니다.

1. 이어버드를 다시 충전 케이스에 넣습니다.
2. 충전 케이스의 버튼을 누르고 케이스 안쪽의 LED 표시등이 3 번 깜박일 때까지 3 초간 길게 누릅니다.
3. 연결할 새 장치의 블루투스 목록에서 "**soundcore AeroFit Pro**" 를 선택합니다.

이중 연결



이어버드를 두 개의 블루투스 장치와 동시에 연결하려면 soundcore 앱을 열고 설정으로 이동한 후 이중 연결 > 이중 연결 활성화 > 새 장치 연결을 선택합니다.

* 이 기능의 기본값은 꺼짐입니다.

버튼 컨트롤



TWS

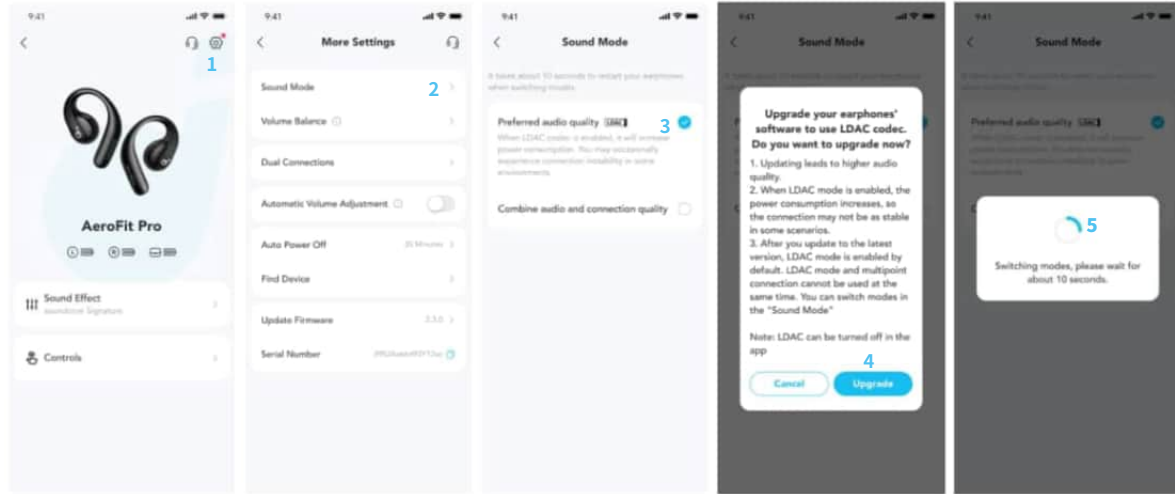


MONO



		TWS 모드	모노 모드
🎵	재생 / 일시중지	두 번 누르기 (우)	한 번 누르기
	이전 트랙	/	/
	다음 트랙	두 번 누르기 (좌)	두 번 누르기
🎤	볼륨 높이기	한 번 누르기 (R)	/
	볼륨 줄이기	한 번 누르기 (L)	/
☎️	전화 받기	한 번 누릅니다 (L/R).	/
	전화 끊기	왼쪽 또는 오른쪽 이어버드를 1 초간 길게 누릅니다 .	/
	통화 응답 거부	왼쪽 또는 오른쪽 이어버드를 1 초간 길게 누릅니다 .	/
	전원 켜짐	좌 : 2 초간 길게 누르기 우 : 2 초간 길게 누르기	왼쪽 또는 오른쪽 이어버드를 2 초간 길게 누릅니다 .
	전원 꺼짐	왼쪽 또는 오른쪽 이어버드를 2 초간 길게 누릅니다 .	왼쪽 또는 오른쪽 이어버드를 2 초간 길게 누릅니다 .

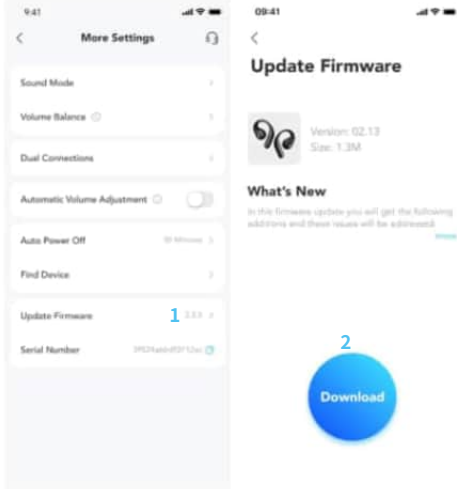
LDAC



고품질 오디오를 위해 사운드코어 앱에서 LDAC 를 활성화하세요 .

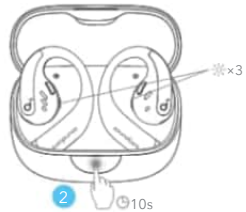
안드로이드 8.0 이상 버전이 탑재된 기기에서만 사용 가능합니다 .

펌웨어 업데이트



이어버드를 앱에 연결할 때 새로운 펌웨어 버전이 감지되면 알려드립니다. 펌웨어 업데이트가 완료될 때까지 이어버드가 충전 케이스 안에 놓여 있고 케이스가 열려 있는지 확인하십시오. 업데이트 중에는 이어버드가 충전되고 있는지 그리고 사용 중이지는 않은지 확인합니다.

초기화



이어버드 간에 또는 다른 장치와 페어링하는 데 문제가 있는 경우 초기화하십시오 .

먼저 Bluetooth 기기에서 페어링 기록을 삭제합니다 . 이어버드를 충전 케이스에 넣고 뚜껑을 열어둡니다 . 충전 케이스 버튼을 끝까지 누르고 충전 케이스의 LED 표시등이 3 번 깜박일 때까지 10 초간 길게 누릅니다 .

스펙

사양은 사전 통지 없이 변경될 수 있습니다 .

입력	5V $\overline{=}$ 1.2A
출력	5V $\overline{=}$ 0.5A(포트당 0.25A)
배터리 용량	105mAh \times 2(이어버드); 750mAh(충전 케이스)
충전 시간	1 시간 (이어버드); 2 시간 (충전 케이스)
드라이버 유닛	16.2mm 다이내믹 드라이버
주파수 응답	20Hz~20kHz
임피던스	13.5 Ω
방수 등급 (이어버드)	IPX5
Bluetooth 버전	5.3
Bluetooth 범위	10m
최대 볼륨	89 dB

A3871 SGS 인증 마크



Performance Tested

- ✓ Superelastic material
- ✓ Aerospace grade titanium alloy material



soundcore AeroFit Pro 使用者指南 (A3871)

應用程式

概觀

穿戴

充電

開機與關機

配對

雙裝置連接

按鈕控制項

LDAC

韌體更新

重設

規格

應用程式



Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.



Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



請下載 soundcore 應用程式，以體驗 Spatial Audio、調整 EQ 設定、更新韌體與探索更多功能。
如果您的耳機無法連接 soundcore 應用程式，請重新安裝此應用程式，或在您的行動應用程式商店中更新到最新版本。

概觀



穿戴

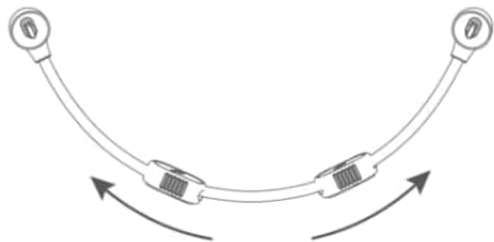
不使用可拆卸頸環（日常使用）：



從充電盒中取出耳機，沿著耳廓旋轉耳掛，以達到正確的位置。

使用可拆卸頸環（運動時）：

1. 將可拆卸頸環的長度調至適當長度。



2. 將耳機扣入可拆卸頸環。對齊耳機和可拆卸頸環上的標記，確保方向正確。

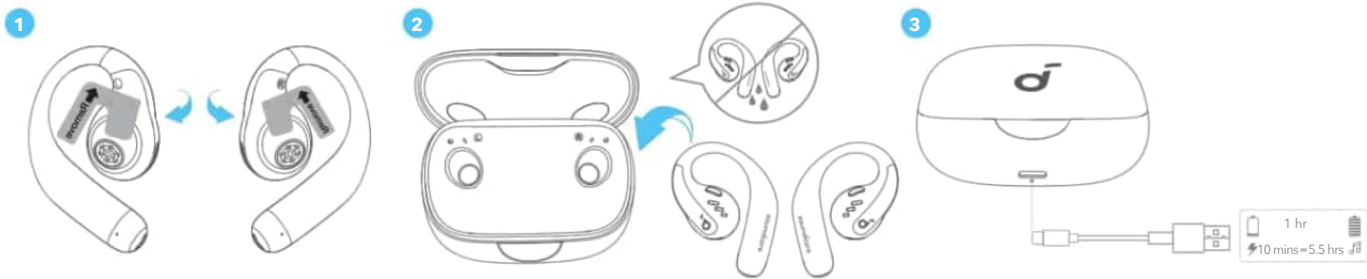


3. 將可拆式頸環戴在脖子後方，再將耳掛固定在耳朵。



充電

首次使用前，請記得撕下耳機上的絕緣貼紙。



1. 將耳機裝入充電盒，並關上充電盒。

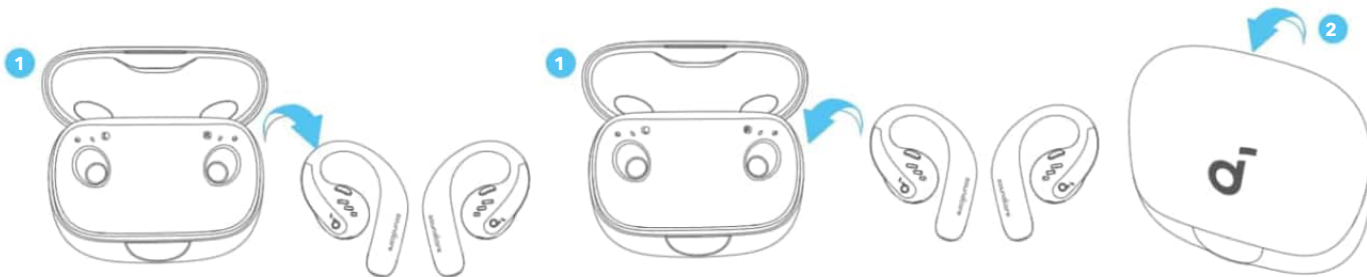
• 充電前，請先徹底擦乾耳機和 USB-C 充電埠。

低電量指示

耳機：您會聽到電池電量低的語音提示。

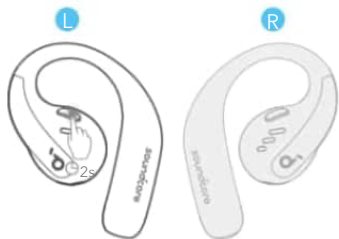
充電盒：LED 燈條將發出紅光。

開機與關機 搭配充電盒：



按下可開啟充電盒，耳機將自動開機。若要關機，請將耳機放回充電盒並合上。

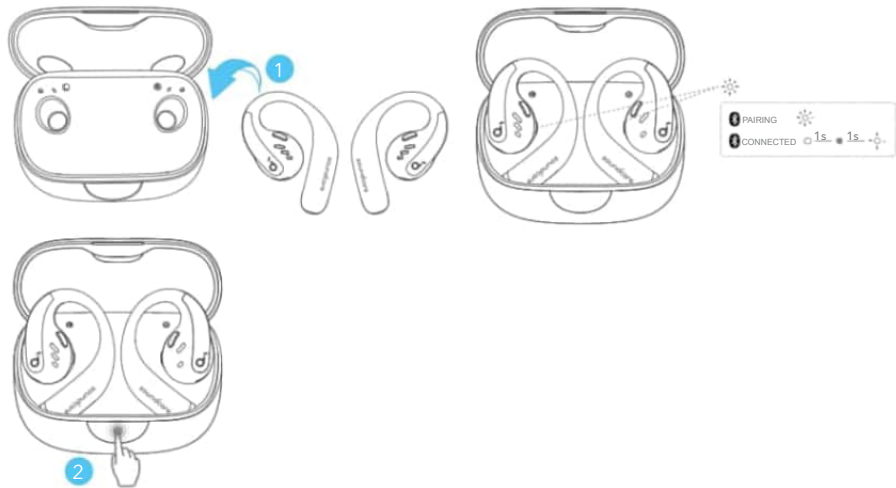
不搭配充電盒：



若要開啟單一耳機的電源，請按住對應耳機的按鈕 2 秒。
若要關閉兩個耳機的電源，請按住左耳機或右耳機的按鈕 2 秒。

如果耳機沒有連線，30 分鐘後會自動關閉。
您可在 soundcore 應用程式中自訂持續時間。

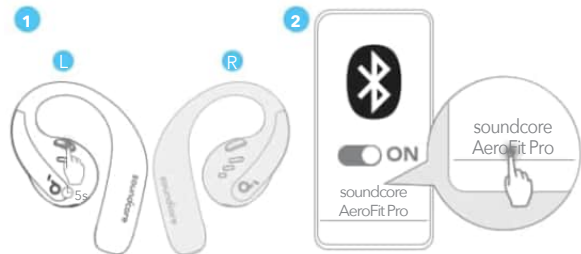
配對



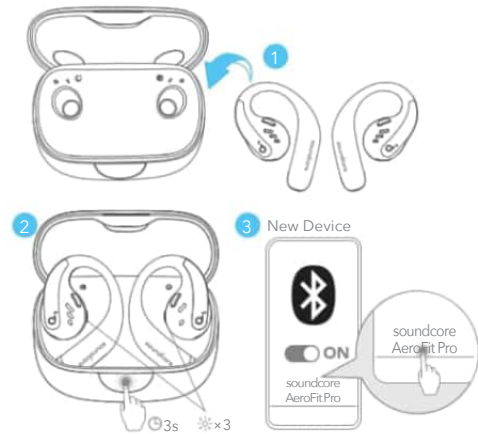
移除耳機上的絕緣貼紙後，將耳機放回充電盒，然後按下按鈕即可啟動藍牙配對。此外，當您將耳機放入耳機盒後，也可透過關閉再重新開啟盒蓋來配對。首次連接時，耳機將自動進入藍牙配對模式。請在裝置的藍牙清單中選擇「**soundcore AeroFit Pro**」即可。

配對時，充電盒內的 LED 指示燈將開始閃爍。配對成功後，充電盒內的 LED 指示燈將亮起 1 秒，然後熄滅。然後，它們將開始緩慢閃爍。連線成功後，只要您不從裝置刪除配對歷史記錄，則當您每次打開充電盒時，就會自動重新連接到您的裝置。

手動配對



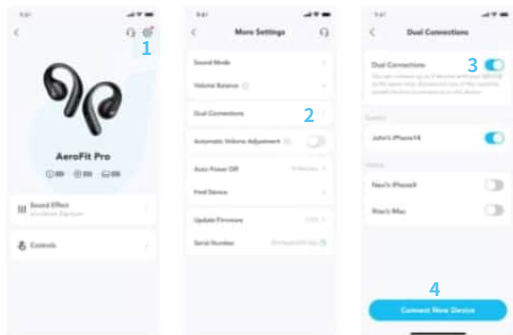
若要在耳機關閉時連接到您的裝置，請按住任一耳機上的按鈕 5 秒鐘進入藍牙配對模式。



如果您想在後續的使用中將耳機連接到新裝置，請依以下步驟操作：

1. 將耳機放回充電盒；
2. 按住充電盒上的按鈕 3 秒，直到盒內的 LED 指示燈閃爍三次；
3. 在新裝置的藍牙清單中選擇「**soundcore AeroFit Pro**」以連線。

雙裝置連接



若要將耳機同時連接到兩部藍牙設備，請開啟 soundcore 應用程式，前往「設定」並選擇「雙連接」> 啟用雙連接 > 連接新裝置。

* 此功能預設為關閉。

按鈕控制項



TWS

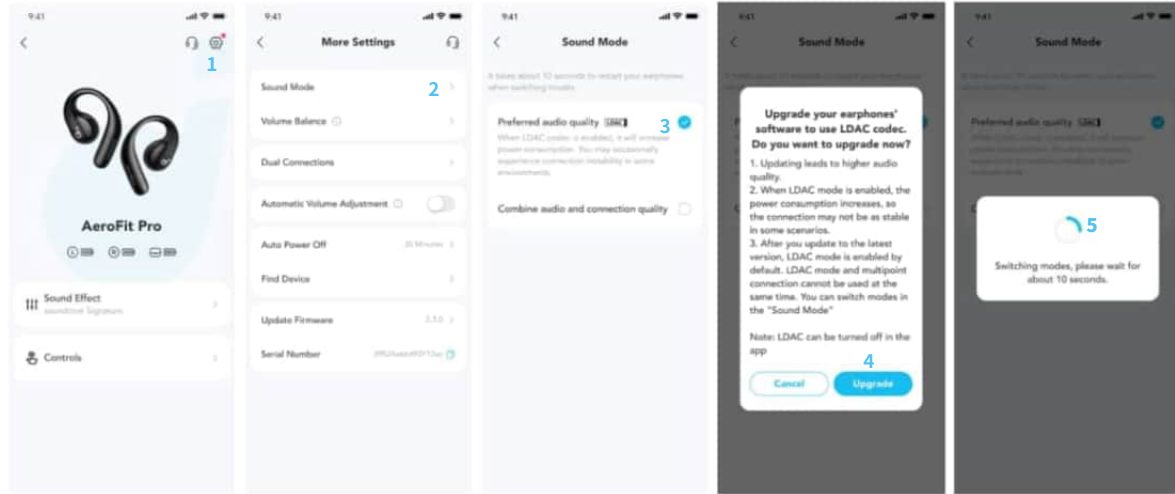


MONO



		TWS 模式	Mono 模式
🎵	播放 / 暫停	按兩下 (右側)	按一下
	上一首曲目	/	/
	下一首曲目	按兩下 (左側)	按兩下
🎤	音量增加	按一下 (右側)	/
	音量降低	按一下 (左側)	/
☎️	接聽來電	按一下 (左側 / 右側)	/
	掛斷	按住約 1 秒 (左側 / 右側)	/
	拒絕來電	按住約 1 秒 (左側 / 右側)	/
	電源開啟	左: 按住 2 秒 右: 按住 2 秒	按住約 2 秒 (左側 / 右側)
	電源關閉	按住約 2 秒 (左側 / 右側)	按住約 2 秒 (左側 / 右側)

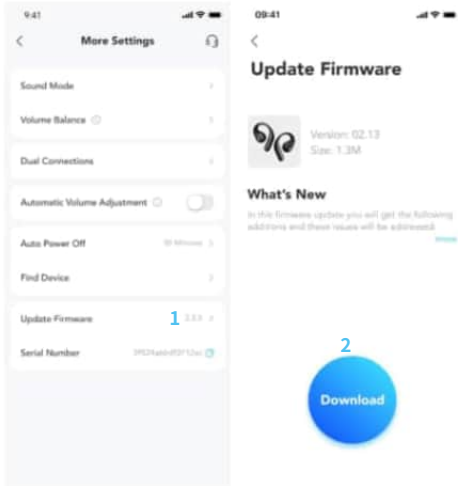
LDAC



在 soundcore 應用程式中啟用 LDAC 以獲得更高質量的音效。

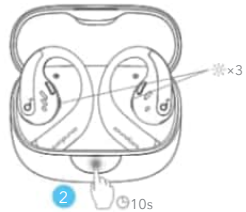
僅適用於搭載 Android 8.0 或更高版本的設備。

韌體更新



當您將耳機連線到應用程式時，一旦檢測到新的韌體版本，您將收到通知。此時務必將耳機放入充電盒中，但在韌體更新完成前，請勿關閉充電盒。更新期間，請確保耳機處於充電狀態，請勿使用耳機。

重設



如果耳機無法互相或與其他裝置配對，請重設。

首先刪除藍牙裝置中的配對歷程記錄。將耳機裝入充電盒，並保持充電盒開啟。完全按下充電盒按鈕 10 秒，直到充電盒上的 LED 指示燈閃爍三次。

規格

規格可能隨時變更，恕不另行通知。

輸入	5V $\overline{=}$ 1.2A
輸出	5V $\overline{=}$ 0.5A (每個連接埠 0.25A)
電池容量	105mAh \times 2 (耳機) ; 750mAh (充電盒)
充電時間	1 小時 (耳機) ; 2 小時 (充電盒)
單體	16.2mm 動圈單體
頻率響應	20Hz - 20kHz
阻抗	13.5 Ω
防水等級 (耳機)	IPX5
藍牙版本	5.3
藍牙範圍	10m / 33ft
最大音量	89dB

A3871 SGS 認證標誌



APP

نظرة عامة

الارتداء

الشحن

التشغيل وإيقاف التشغيل

الاقتران

الاتصال المزدوج

التحكم بالأزرار

وضع LDAC

تحديث البرنامج الثابت

إعادة الضبط

المواصفات



Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

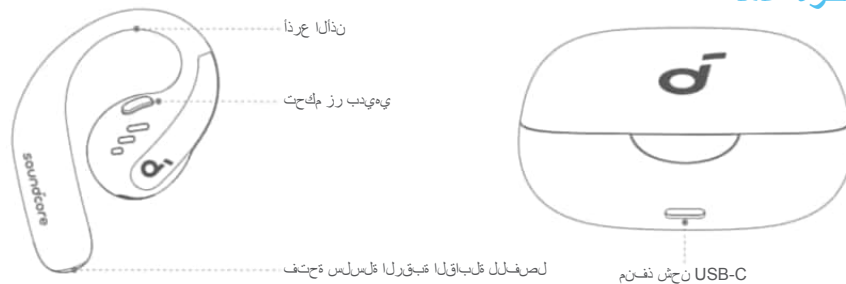


Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



قم بتنزيل تطبيق **soundcore** لتجربة الصوت المكاني، وضبط إعدادات موازن الصوت، وتحديث البرامج الثابتة، واستكشاف المزيد. إذا تعذر توصيل سماعات الإيربودز الخاصة بك بتطبيق **soundcore**، فأعد تثبيته أو حدّثه إلى أحدث إصدار موجود في متجر تطبيقات الجهاز المحمول.

نظرة عامة



الارتداء

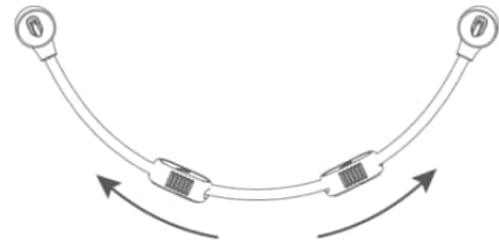
من دون طوق رقبة قابل للفصل (الاستخدام اليومي):



أخرج سماعتي الأذن من علبة الشحن، ثم قم بتدوير خطافي الأذن على طول صواني الأذنين حتى ترتديهما بشكل صحيح.

باستخدام طوق رقبة قابل للفصل (خلال التمارين):

1. اضبط طوق الرقبة القابل للفصل حسب الطول الملائم.



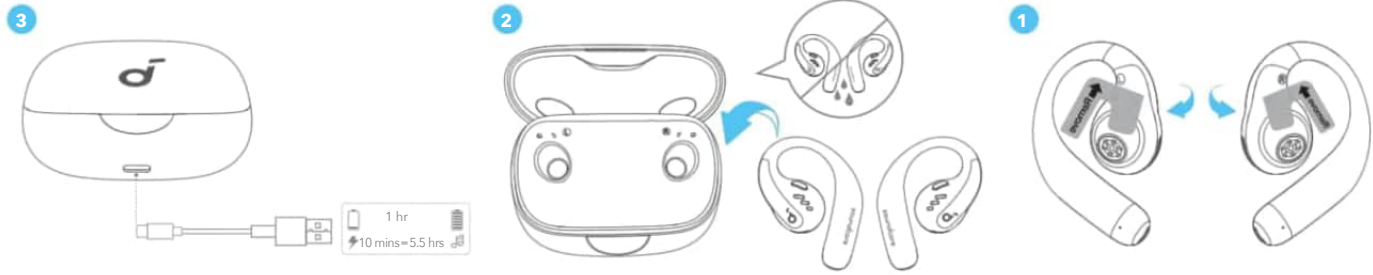
2. تُبَت سماعتي الأذن على طوق الرقبة القابل للفصل. تأكد من صحة الاتجاه من خلال محاذاة العلامات الموجودة على سماعتي الأذن وطوق الرقبة القابل للفصل.



3. ارتدي طوق الرقبة القابل للفصل خلف رقبتك، ثم ضع خطافي الأذن على الأذنين.



تذكر إزالة الملصقات العازلة الموجودة على سماعتي الأذن قبل الاستخدام لأول مرة.



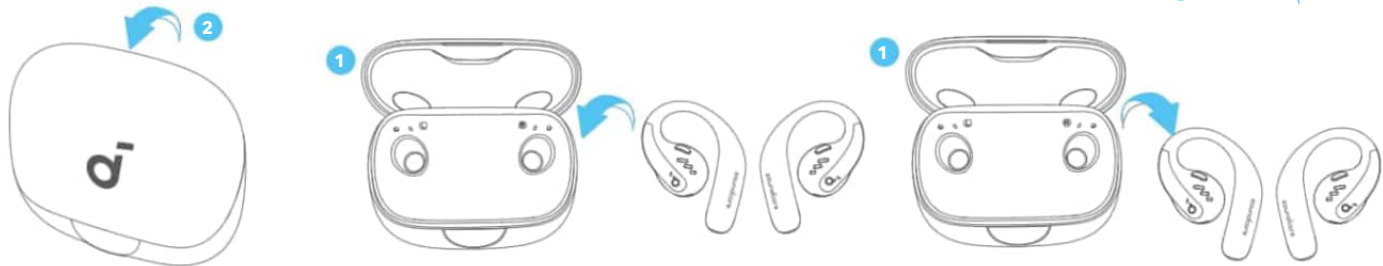
1. ضع سماعات إيربذ في علبة الشحن وأغلقها.
- جفف سماعتي الأذن ومنفذ الشحن USB-C تمامًا قبل الشحن.

مؤشر انخفاض البطارية

سماعتي الأذن: ستسمع تنبيهًا فوريًا صوتيًا يشير إلى انخفاض شحن البطارية.
علبة الشحن: يُضيء شريط مصابيح LED باللون الأحمر.

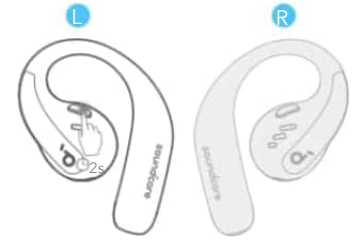
التشغيل وإيقاف التشغيل

باستخدام علبة الشحن:



اضغط لفتح علبة الشحن، وسيتم تشغيل سماعتي الأذن تلقائيًا. لإيقاف التشغيل، أعد سماعتي الأذن إلى علبة الشحن وأغلقها.

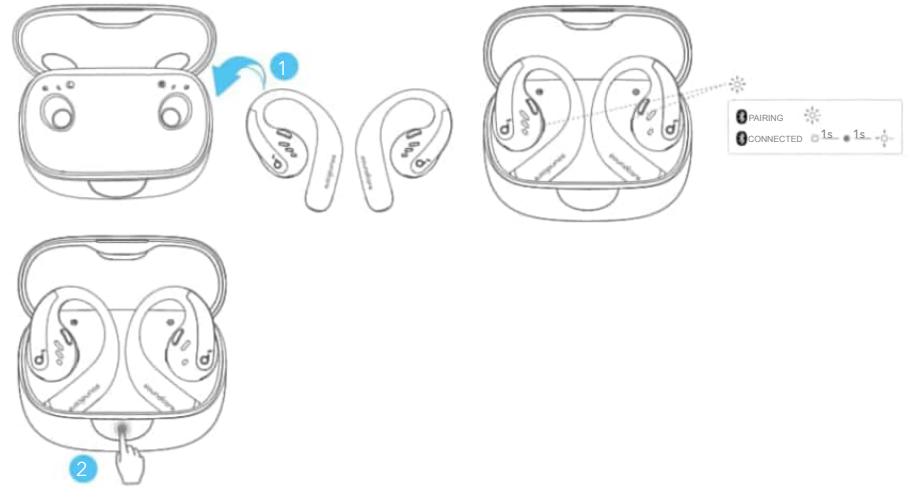
من دون علبة الشحن:



لتشغيل سماعة أذن واحدة، اضغط مع الاستمرار على زر سماعة الأذن المقابلة لمدة ثانيتين.
لإيقاف تشغيل سماعة الأذن معاً، اضغط مع الاستمرار على زر سماعة الأذن اليسرى أو اليمنى لمدة ثانيتين.

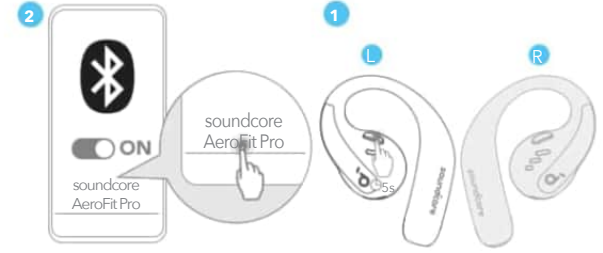
سوف يتم إيقاف تشغيل سماعات الأذن تلقائياً بعد 30 دقيقة إذا لم يتم توصيلها.
يمكن تخصيص المدة في تطبيق soundcore.

الاقتران

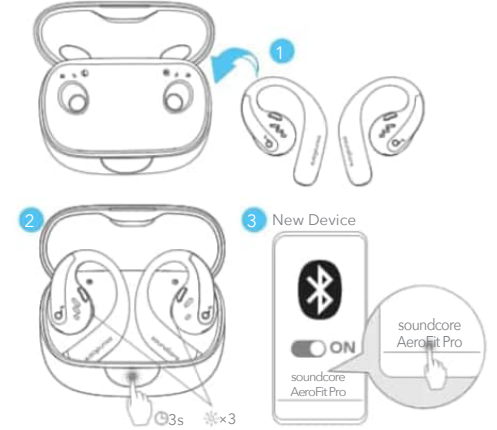


بعد إزالة ملصقات العزل الموجودة على سماعتي الأذن، أعد سماعتي الأذن إلى علبة الشحن، ثم اضغط على الزر لتنشيط الاقتران عبر Bluetooth. يمكنك أيضًا إجراء الاقتران من خلال إغلاق غطاء العلبة وإعادة فتحه بمجرد عودة سماعتي الأذن إلى العلبة. ستدخل سماعتنا الأذن تلقائيًا في وضع الاقتران عبر Bluetooth عند الاتصال لأول مرة. حدد "soundcore AeroFit Pro" في قائمة Bluetooth بجهازك للاتصال. عند الاقتران، ستبدأ مؤشرات LED داخل علبة الشحن في الوميض. بعد نجاح الاقتران، ستضيئ مؤشرات LED داخل علبة الشحن لمدة ثانية واحدة ثم تنطفئ. ثم ستبدأ بالوميض ببطء. بمجرد الاتصال بنجاح، ستعيد الاتصال تلقائيًا بجهازك في كل مرة تفتح فيها علبة الشحن، طالما أنك لم تحذف سجل الاقتران من جهازك.

الاقتران اليدوي



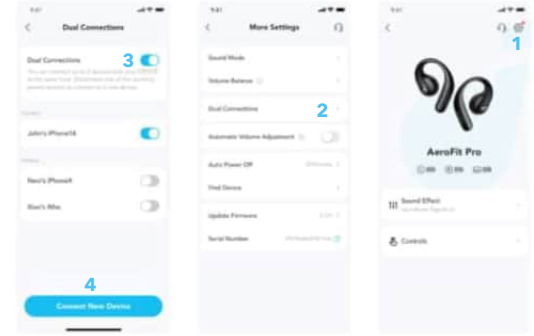
للاتصال بجهازك عند إيقاف تشغيل سماعتي الأذن، اضغط مع الاستمرار على الزر الموجود على كل سماعة أذن لمدة 5 ثوانٍ للدخول إلى وضع الاقتران عبر Bluetooth.



إذا كنت تريد توصيل سماعتي الأذن بجهاز جديد في استخدام لاحق، فُيرجى اتباع الخطوات التالية:

1. ضع سماعتي الأذن مرة أخرى في علبة الشحن؛
2. اضغط مع الاستمرار على الزر الموجود على علبة الشحن لمدة 3 ثوانٍ حتى تومض مؤشرات LED داخل العلبة ثلاث مرات؛
3. حدد "soundcore AeroFit Pro" في قائمة Bluetooth بجهازك الجديد للاتصال.

الاتصال المزدوج

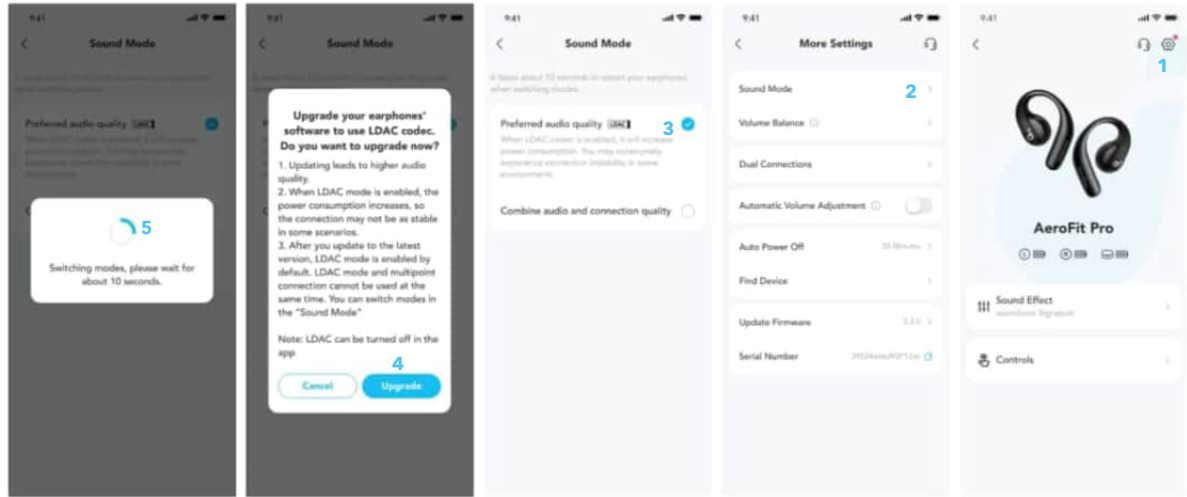


لتوصيل سماعتي الأذن بجهاز Bluetooth في الوقت ذاته، افتح تطبيق soundcore، وانتقل إلى الإعدادات وحدد الاتصالات المزدوجة < تمكين الاتصالات المزدوجة > الاتصال بجهاز جديد.

*يتم إيقاف تشغيل هذه الميزة افتراضياً.



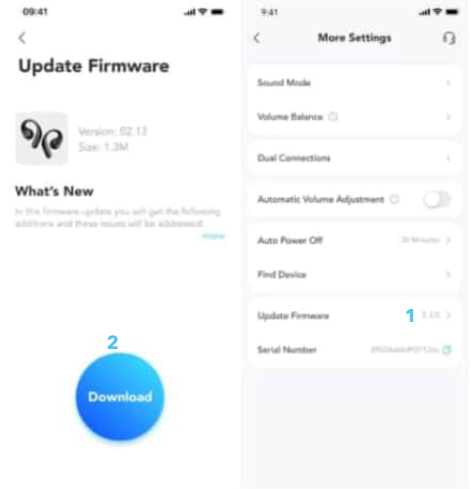
الوضع الأحادي	وضع (TWS) الأجهزة الإضافية		
الضغط مرة واحدة	انقر مزدوجًا على (R)	تشغيل / إيقاف	🎵
/	/	المسار السابق	
اضغط مرتين	انقر مزدوجًا على (L)	المقطع الصوتي التالي	🎤
/	اضغط مرة واحدة (اليمنى)	رفع مستوى الصوت	
/	اضغط مرة واحدة (اليسرى)	خفض مستوى الصوت	📞
/	اضغط مرة واحدة على (L/R)	الرد على المكالمات	
/	اضغط مطولاً لمدة ثانية واحدة (L/R)	إنهاء المكالمات:	
/	اضغط مطولاً لمدة ثانية واحدة (L/R)	رفض مكاملة	
اضغط مع الاستمرار لمدة ثانيتين (يمين/يسار)	السماعة اليسرى: الضغط مع الاستمرار لمدة ثانيتين السماعة اليمنى: الضغط مع الاستمرار لمدة ثانيتين	التشغيل	
اضغط مع الاستمرار لمدة ثانيتين (يمين/يسار)	اضغط مع الاستمرار لمدة ثانيتين (يمين/يسار)	إيقاف التشغيل	



تمكن LDAC في تطبيق Soundcore للحصول على جودة صوت أعلى.

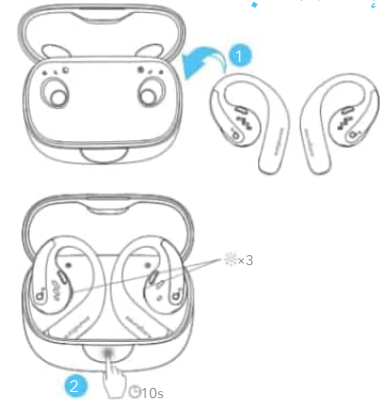
فقط متاح على الأجهزة التي تعمل بنظام Android 8.0 أو الأحدث.

تحديث البرنامج الثابت



سيتم إعلامك بمجرد اكتشاف إصدار جديد للبرامج الثابتة عندما تقوم بتوصيل سماعات الأذن بالتطبيق. تأكد من وضع سماعات الأذن في حافظة الشحن وأن الحافظة مفتوحة حتى يتم الانتهاء من تحديث البرامج الثابتة. أثناء التحديث، تأكد من شحن سماعات الإيربذ وتجنب أي عمليات تشغيل.

إعادة الضبط



أعد ضبط سماعات الإبريدز إذا كانت تواجه مشكلات في الاقتران مع بعضها البعض أو مع الأجهزة الأخرى.
احذف سجل الإقتران من جهاز Bluetooth الخاص بك أولاً. ضع السماعات في حقيبة الشحن واترك الحقيبة مفتوحة. اضغط على زر علبة الشحن حتى آخره واستمر في الضغط لمدة 10 ثوانٍ حتى تومض مؤشرات LED الموجودة على علبة الشحن ثلاث مرات.

المواصفات

المواصفات عرضة للتغيير دون إشعار.

الدخل	5V \equiv 1.2A
الخرج	5 فولت \equiv 0.5 أمبير (0.25 أمبير لكل منفذ)
سعة البطارية	105 ملّي أمبير في الساعة \times 2 (سماعتي الأذن)؛ 750 ملّي أمبير في الساعة (علبة الشحن)
مدة الشحن	ساعة واحدة (سماعتنا الأذن)؛ ساعتان (علبة الشحن)
وحدة مشغل	مكبر صوت داخلي ديناميكي 16.2 مم
استجابة التردد	20 هرتز إلى 20 كيلو هرتز
المقاومة	13.5 Ω
تصنيف مقاومة الماء (سماعات الأذن)	IPX5
إصدار Bluetooth	5.3
نطاق Bluetooth	10 م / 33 قدمًا
الحد الأقصى لمستوى الصوت	89 ديسيبل

علامة شهادة SGS A3871



Performance Tested

- ✔ Superelastic material
- ✔ Aerospace grade titanium alloy material



מדריך למשתמש באוזניות AeroFit Pro מתוצרת soundcore (A3871)

אפליקציה

סקירה כללית

הרכבה

טעינה

הפעלה וכיבוי

צימוד

מחברים כפולים

לחצני שליטה

LDAC

עדכון קושחה

איפוס

מפרטים



Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

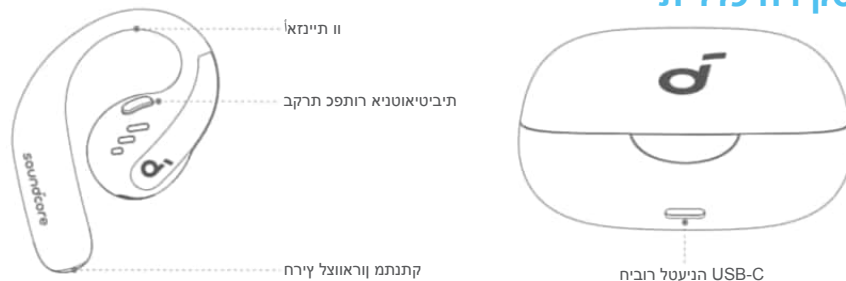


Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



הורד את היישומון של **soundcore** כדי לחוות "שמע מרחבי", לכוון הגדרות אקוילייזר, לעדכן קושחה וללמוד על נושאים נוספים. אם לא ניתן לחבר את אוזניות הכפתור לאפליקציית **soundcore**, יש להתקין מחדש את האפליקציה או לעדכן אותה לגרסה העדכנית ביותר בחנות האפליקציות למכשירים ניידים.

סקירה כללית



הרכבה

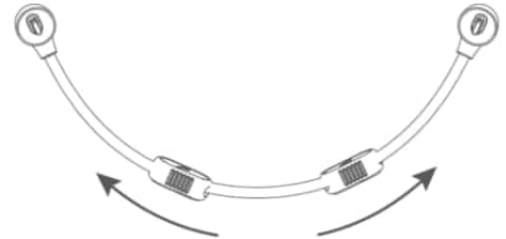
ללא רצועת צוואר מתנתקת (שימוש יום יומי):



הוצא את האוזניות מקופסת הטעינה, בשתי האוזניים, סובב את קרס האוזן סביב האפרכסת של האוזן כדי להשיג עמדה נאותה.

עם רצועת צוואר מורכבת (לאימון גופני):

1. כוונן את אורך רצועת הצוואר למידה המתאימה.



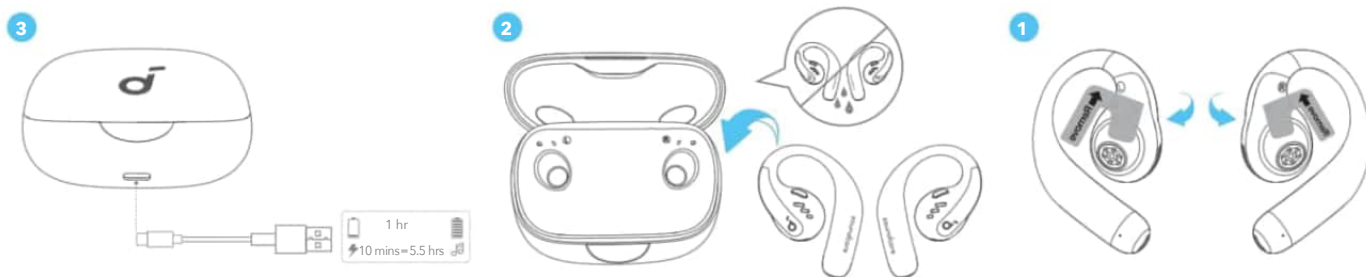
2. חבר את האוזניות לרצועת הצוואר המתנתקת. בדוק כדי לוודא שהכיוון נכון על ידי התאמת הסימונים שעל האוזניות עם אלה שעל רצועת הצוואר.



3. הנח את רצועת הצוואר המתנתקת מאחורי צווארך והרכב את הקרסים של האוזניות על אוזניך.



זכור להסיר מהאוזניות את מדבקות הבידוד לפני השימוש הראשון.



- 1. יש להכניס את האוזניות למארז הטעינה ולסגור אותו.
- ייבש היטב את האוזניות ואת שקע הטעינה USB-C לפני הטעינה.

חיווי סוללה חלשה

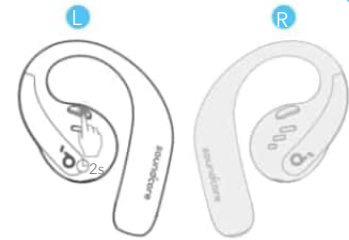
אוזניות: תישמע הודעה קולית על התרוקנות הסוללה.
קופסת טעינה: נורית פס מאירה באדום.

הפעלה וכיבוי עם קופסת טעינה:



לחץ כדי לפתוח את קופסת הטעינה, האוזניות יופעלו אוטומטית. כדי לכבות, החזר את האוזניות לקופסה וסגור אותה.

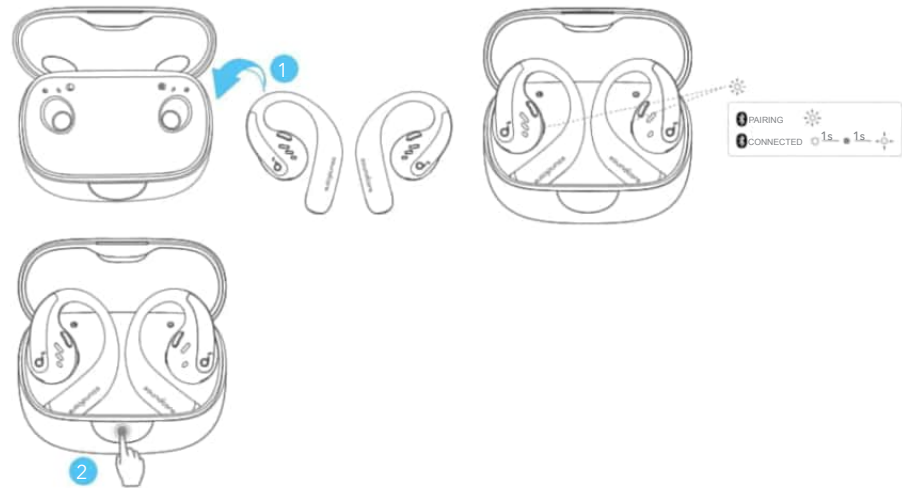
ללא קופסת טעינה:



כדי להפעיל אוזנית כפתור אחת, לחץ ממושכות על לחצן ההפעלה של האוזנית במשך 2 שניות.
כדי לכבות את שתי האוזניות, לחץ ממושכות על לחצן ההפעלה של האוזנית השמאלית או הימנית במשך 2 שניות.

**האוזניות יכבו אוטומטית לאחר 30 דקות אם הן לא מחוברות.
ניתן להתאים את משך השימוש דרך יישומון soundcore.**

צימוד

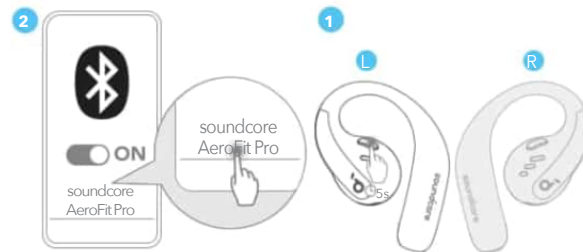


לאחר הסרת מדבקות הבידוד מהאוזניות, החזר את האוזניות לקופסת הטעינה ואז לחץ על הלחצן כדי להפעיל צימוד ברשת **Bluetooth**. כמוכן, תוכל גם לבצע את הצימוד על ידי סגירה ופתיחה של מכסה הקופסה כאשר האוזניות הוחזרו לתוכה. האוזניות יכנסו אוטומטית למצב צימוד ברשת **Bluetooth** כאשר יתחברו בפעם הראשונה. ברשימת התקני **Bluetooth** המופיעה בהתקן, בחר את "**soundcore AeroFit Pro**" כדי להתחבר.

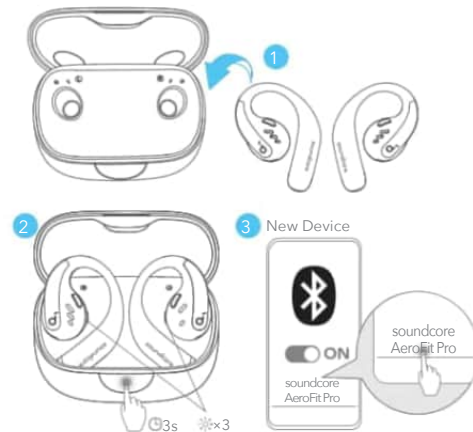
בעת הזוגה, מנורות ה-**LED** בתוך קופסת הטעינה יתחילו להבהב. עם השלמה מוצלחת של הצימוד, הנורות בתוך קופסת הטעינה יאירו במשך שנייה אחת ואז יכבו. לאחר מכן, יתחילו להבהב באטיות.

לאחר חיבור מוצלח, האוזניות יתחברו מחדש להתקן בכול פעם שתפתח את קופסת הטעינה, כל עוד לא מחקת את היסטוריית הצימוד מההתקן.

צימוד ידני



כדי להתחבר להתקן כאשר האוזניות כבויים, לחץ ממושכות במשך 5 שניות על אחת האוזניות כדי להיכנס למצב צימוד ברשת **Bluetooth**.



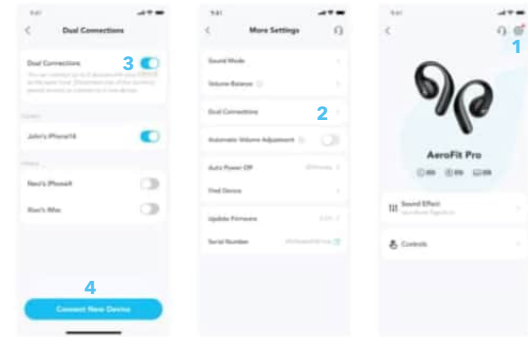
אם ברצונך לחבר את האוזניות להתקן אחר לצורך שימוש נוסף, בצע:

1. החזר את האוזניות לקופסת הטעינה;

2. לחץ מטה את לחצן קופסת הטעינה במשך **3** שניות, עד שהנוריות בתוך הקופסה יבהבו שלוש פעמים;

3. ברשימת התקני **Bluetooth** המופיעה בהתקן החדש, בחר את "**soundcore AeroFit Pro**" כדי להתחבר.

מחברים כפולים



כדי לחבר את האוזניות לשני התקני **Bluetooth** בו-זמנית, פתח את היישומון של **soundcore**, עבור לדף "הגדרות" ובחר "חיבור כפול" < "אפשר חיבור כפול" < "התחבר להתקן חדש".

***היכולת כבוייה כברירת מחדל.**

לחצני שליטה

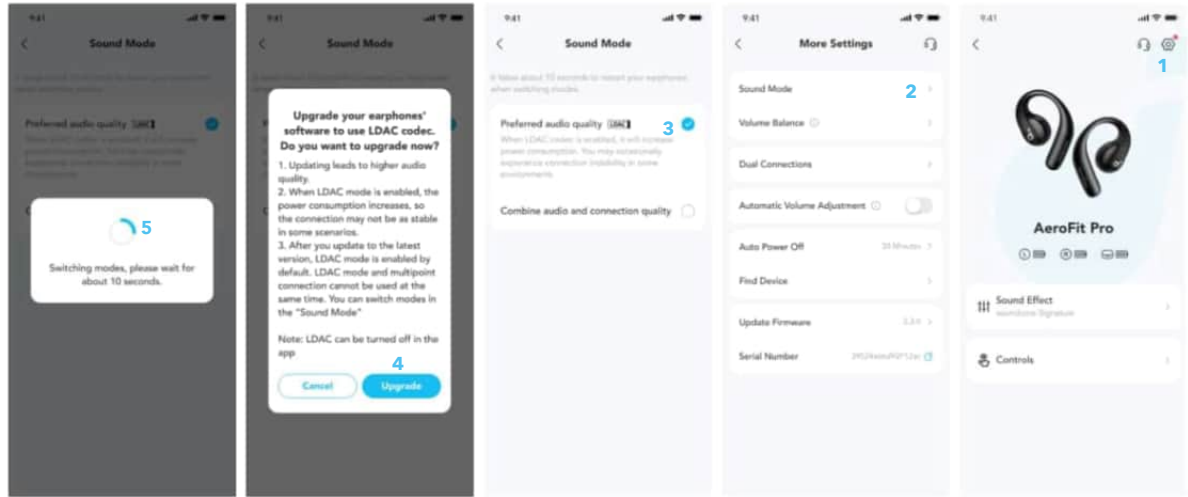
MONO



TWS

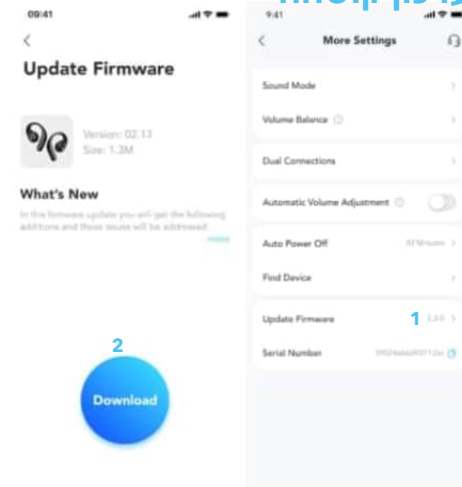


מצב מונו	מצב TWS	
לחצו פעם אחת	שתי לחיצות (ימין)	تشغيل / إيقاف
/	/	المسار السابق
לחץ פעמיים	שתי לחיצות (שמאל)	المقطع الصوتي التالي
/	לחיצה יחידה (R)	رفع مستوى الصوت
/	לחיצה יחידה (L)	خفض مستوى الصوت
/	לחצו פעם אחת (L/R)	الرد على المكالمة
/	לחצו במשך שנייה אחת (L/R)	إنهاء المكالمات:
/	לחצו במשך שנייה אחת (L/R)	رفض مكالمة
לחיצה ארוכה במשך 2 שניות (ימין/שמאל)	שמאל: לחץ ממושכות במשך 2 שניות ימין: לחץ ממושכות במשך 2 שניות	التشغيل
לחיצה ארוכה במשך 2 שניות (ימין/שמאל)	לחיצה ארוכה במשך 2 שניות (ימין/שמאל)	إيقاف التشغيل



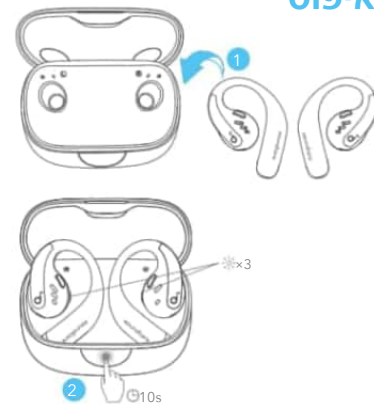
אפשר את **LDAC** באפליקציית **Soundcore** כדי לקבל איכות שמע גבוהה יותר.

זמין רק על מכשירים המופעלים על ידי **Android 8.0** או גרסה מאוחרת יותר.



אתה אמור לקבל הודעה ברגע שתזוהה גרסת קושחה חדשה כשתחבר את האוזניות לאפליקציה. ודא שהאוזניות מונחות בתיבת הטעינה והתיבה נשארת פתוחה עד להשלמת עדכון הקושחה. במהלך העדכון, יש לוודא שהאוזניות נטענות ולהימנע משימוש בהן.

איפוס



אם יש בעיות בצימוד של האוזניות כהלכה אחת לשנייה או למכשירים אחרים, יבצע איפוס. תחילה יש למחוק את היסטוריית הצימודים במכשיר ה-Bluetooth. יש להכניס את האוזניות למארז הטעינה ולהשאירו פתוח. לחץ על לחצן קופסת הטעינה כל הדרך למטה, במשך **10** שניות, עד שהנוריות של קופסת הטעינה יהבהבו שלוש פעמים.

מפרטים



המפרט כפוף לשינויים ללא הודעה מראש.

קלט	5V \equiv 1.2A
יציאה	5V \equiv 0.5A (0.25A לכול שקע)
קיבולת סוללה	105mAh \times 2 (אוזניות); 750mAh (קופסת טעינה)
זמן טעינה	שעה 1 (אוזניות); 2 שעות (קופסת טעינה)
יחידת מנהל ההתקן	מגבר דינמי 16.2 מ"מ
היענות תדרים	20 הרץ - 20 קילו הרץ
עכבה	13.5 Ω
דירוג עמידות למים (אוזניות)	IPX5
גרסת Bluetooth	5.3
טווח Bluetooth	10 מ' / 33 רגל
עוצמת קול מרבית	89dB

A3871 רובע SGS הדעתה נומיס



Performance Tested

-  Supereelastic material
-  Aerospace grade titanium alloy material

